



BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

INTEGRAAL VERSLAG
MET
VERTAALD BEKNOPT VERSLAG
VAN DE TOESPRAKEN

COMPTE RENDU INTÉGRAL
AVEC
COMPTE RENDU ANALYTIQUE TRADUIT
DES INTERVENTIONS

COMMISSIE VOOR DE FINANCIËN EN DE
BEGROTING

COMMISSION DES FINANCES ET DU BUDGET

dinsdag

mardi

13-11-2001

13-11-2001

10:00 uur

10:00 heures

AGALEV-ECOLO	<i>Anders gaan leven / Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales</i>
CD&V	<i>Christen-Democratisch en Vlaams</i>
FN	<i>Front National</i>
PRL FDF MCC	<i>Parti Réformateur libéral – Front démocratique francophone-Mouvement des Citoyens pour le Changement</i>
PS	<i>Parti socialiste</i>
PSC	<i>Parti social-chrétien</i>
SP.A	<i>Socialistische Partij Anders</i>
VLAAMS BLOK	<i>Vlaams Blok</i>
VLD	<i>Vlaamse Liberalen en Democraten</i>
VU&ID	<i>Volksunie&ID21</i>

<i>Afkortingen bij de nummering van de publicaties:</i>		<i>Abréviations dans la numérotation des publications:</i>	
DOC 50 0000/000	<i>Parlementair document van de 50e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer</i>	DOC 50 0000/000	<i>Document parlementaire de la 50e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif</i>
QRVA	<i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>	QRVA	<i>Questions et Réponses écrites</i>
CRIV	<i>Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (op wit papier, bevat ook de bijlagen)</i>	CRIV	<i>Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (sur papier blanc, avec les annexes)</i>
CRIV	<i>Voorlopige versie van het Integraal Verslag (op groen papier)</i>	CRIV	<i>Version Provisoire du Compte Rendu Intégral (sur papier vert)</i>
CRABV	<i>Beknopt Verslag (op blauw papier)</i>	CRABV	<i>Compte Rendu Analytique (sur papier bleu)</i>
PLEN	<i>Plenum (witte kaft)</i>	PLEN	<i>Séance plénière (couverture blanche)</i>
COM	<i>Commissievergadering (beige kaft)</i>	COM	<i>Réunion de commission (couverture beige)</i>

<i>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers</i>	<i>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants</i>
<i>Bestellingen:</i>	<i>Commandes:</i>
<i>Natieplein 2</i>	<i>Place de la Nation 2</i>
<i>1008 Brussel</i>	<i>1008 Bruxelles</i>
<i>Tel.: 02/ 549 81 60</i>	<i>Tél.: 02/ 549 81 60</i>
<i>Fax: 02/549 82 74</i>	<i>Fax: 02/549 82 74</i>
<i>www.deKamer.be</i>	<i>www.laChambre.be</i>
<i>e-mail: alg.zaken@deKamer.be</i>	<i>e-mail: aff.generales@laChambre.be</i>

INHOUD

Vraag van mevrouw Fientje Moerman aan de minister van Financiën over "de stand van zaken van de maatregelen op het vlak van de vereenvoudiging van de fiscale procedures" (nr. 5523)

Sprekers: **Fientje Moerman, Didier Reynders**, minister van Financiën

Vraag van de heer Hagen Goyvaerts aan de minister van Financiën over "de vertraging bij de verzending van de aanslagbiljetten" (nr. 5533)

Sprekers: **Hagen Goyvaerts, Didier Reynders**, minister van Financiën

Vraag van de heer Marcel Hendrickx aan de minister van Financiën over "de toepassing van het BTW-tarief voor restauratie van geklasseerde monumenten" (nr. 5648)

Sprekers: **Marcel Hendrickx, Didier Reynders**, minister van Financiën

Vraag van de heer Servais Verherstraeten aan de minister van Financiën en aan de minister van Ambtenarenzaken en Modernisering van de openbare besturen over "de sociale dienst van de Administratie van financiën" (nr. 5534)

Sprekers: **Servais Verherstraeten, Didier Reynders**, minister van Financiën

Vraag van de heer Dirk Pieters aan de minister van Financiën over "de indexering van de belastingschalen in de bedrijfsvoorheffing" (nr. 5521)

Sprekers: **Dirk Pieters, Didier Reynders**, minister van Financiën

Vraag van de heer Peter Vanvelthoven aan de minister van Financiën over "de oprichting van het Agentschap voor Patrimoniale Informatie" (nr. 5522)

Sprekers: **Peter Vanvelthoven, Didier Reynders**, minister van Financiën

Vraag van de heer Yves Leterme aan de minister van Financiën over "de stock aan bezwaren" (nr. 5583)

Sprekers: **Yves Leterme**, voorzitter van de CD&V-fractie, **Didier Reynders**, minister van Financiën

Vraag van de heer Peter Vanvelthoven aan de minister van Financiën over "de belastingheffing van vergoedingen verkregen door een zelfstandig Amerikaans artiest die in België optreedt" (nr. 5591)

Sprekers: **Peter Vanvelthoven, Didier Reynders**, minister van Financiën

Vraag van de heer Peter Vanvelthoven aan de

SOMMAIRE

Question de Mme Fientje Moerman au ministre des Finances sur "l'état d'avancement des mesures concernant la simplification des procédures fiscales" (n° 5523)

Orateurs: **Fientje Moerman, Didier Reynders**, ministre des Finances

Question de M. Hagen Goyvaerts au ministre des Finances sur "le retard dans l'expédition des avisements-extraits de rôle" (n° 5533)

Orateurs: **Hagen Goyvaerts, Didier Reynders**, ministre des Finances

Question de M. Marcel Hendrickx au ministre des Finances sur "le taux de TVA applicable à la restauration de monuments classés" (n° 5648)

Orateurs: **Marcel Hendrickx, Didier Reynders**, ministre des Finances

Question de M. Servais Verherstraeten au ministre des Finances et au ministre de la Fonction publique et de la Modernisation de l'administration sur "le service social de l'Administration des finances" (n° 5534)

Orateurs: **Servais Verherstraeten, Didier Reynders**, ministre des Finances

Question de M. Dirk Pieters au ministre des Finances sur "la prise en compte de l'indexation des barèmes fiscaux lors du calcul du précompte professionnel" (n° 5521)

Orateurs: **Dirk Pieters, Didier Reynders**, ministre des Finances

Question de M. Peter Vanvelthoven au ministre des Finances sur "la création de l'Agence pour l'information patrimoniale" (n° 5522)

Orateurs: **Peter Vanvelthoven, Didier Reynders**, ministre des Finances

Question de M. Yves Leterme au ministre des Finances sur "l'arriéré dans le traitement des réclamations" (n° 5583)

Orateurs: **Yves Leterme**, président du groupe CD&V, **Didier Reynders**, ministre des Finances

Question de M. Peter Vanvelthoven au ministre des Finances sur "l'imposition des rémunérations perçues par un artiste américain indépendant se produisant en Belgique" (n° 5591)

Orateurs: **Peter Vanvelthoven, Didier Reynders**, ministre des Finances

Question de M. Peter Vanvelthoven au ministre

minister van Financiën over "de hervorming van de vennootschapsbelasting" (nr. 5592)

Sprekers: **Peter Vanvelthoven, Didier Reynders**, minister van Financiën

des Finances sur "la réforme de l'impôt des sociétés" (n° 5592)

Orateurs: **Peter Vanvelthoven, Didier Reynders**, ministre des Finances

Vraag van de heer Peter Vanvelthoven aan de minister van Financiën over "het onderzoek van de fiscale aangifte van provincieraadsleden" (nr. 5593)

Sprekers: **Peter Vanvelthoven, Didier Reynders**, minister van Financiën

Question de M. Peter Vanvelthoven au ministre des Finances sur "l'examen de la déclaration d'impôt des conseillers provinciaux" (n° 5593)

Orateurs: **Peter Vanvelthoven, Didier Reynders**, ministre des Finances

Vraag van de heer Hagen Goyvaerts aan de minister van Financiën over "het bevroren van kapitaal dat toebehoort aan de Taliban" (nr. 5603)

Sprekers: **Hagen Goyvaerts, Didier Reynders**, minister van Financiën

Question de M. Hagen Goyvaerts au ministre des Finances sur "le gel des capitaux appartenant aux Talibans" (n° 5603)

Orateurs: **Hagen Goyvaerts, Didier Reynders**, ministre des Finances

Vraag van mevrouw Frieda Brepoels aan de minister van Financiën over "de vergelijking van het werkvolume met het aantal personen in de diensten van de Registratie" (nr. 5605)

Sprekers: **Frieda Brepoels**, voorzitter van de VU&ID-fractie, **Didier Reynders**, minister van Financiën

Question de Mme Frieda Brepoels au ministre des Finances sur "la comparaison entre le volume de travail et le nombre de personnes travaillant dans les services de l'Enregistrement" (n° 5605)

Orateurs: **Frieda Brepoels**, présidente du groupe VU&ID, **Didier Reynders**, ministre des Finances

Vraag van de heer Peter Vanvelthoven aan de minister van Financiën over "het arrest van het Hof van Cassatie van 28 september 2001 betreffende maaltijdcheques" (nr. 5635)

Sprekers: **Peter Vanvelthoven, Didier Reynders**, minister van Financiën

Question de M. Peter Vanvelthoven au ministre des Finances sur "l'arrêt de la Cour de Cassation du 28 septembre 2001 sur les chèques repas" (n° 5635)

Orateurs: **Peter Vanvelthoven, Didier Reynders**, ministre des Finances

Vraag van de heer Yves Leterme aan de minister van Financiën over "de zelfstandige bankagenten" (nr. 5642)

Sprekers: **Yves Leterme**, voorzitter van de CD&V-fractie, **Didier Reynders**, minister van Financiën

Question de M. Yves Leterme au ministre des Finances sur "les agents bancaires indépendants" (n° 5642)

Orateurs: **Yves Leterme**, président du groupe CD&V, **Didier Reynders**, ministre des Finances

Interpellatie van de heer Yves Leterme tot de eerste minister over "het communicatiebeleid van deze regering" (nr. 979)

Sprekers: **Yves Leterme**, voorzitter van de CD&V-fractie

Interpellation de M. Yves Leterme au premier ministre sur "la politique de communication du gouvernement" (n° 979)

Orateurs: **Yves Leterme**, président du groupe CD&V

Vraag van de heer Joseph Arens aan de minister van Financiën over "de erkenning van de bosgroeperingen" (nr. 5597)

Sprekers: **Josy Arens, Didier Reynders**, minister van Financiën

Question de M. Joseph Arens au ministre des Finances sur "l'agrément des groupements forestiers" (n° 5597)

Orateurs: **Josy Arens, Didier Reynders**, ministre des Finances

Vraag van de heer Dirk Pieters aan de minister van Financiën over "de kadastrering van transformaties aan gebouwen" (nr. 5649)

Sprekers: **Dirk Pieters, Didier Reynders**, minister van Financiën

Question de M. Dirk Pieters au ministre des Finances sur "l'inscription au cadastre des transformations de bâtiments" (n° 5649)

Orateurs: **Dirk Pieters, Didier Reynders**, ministre des Finances

Vraag van de heer Dirk Pieters aan de minister van Financiën over "een mogelijke BTW-verlaging in de horecasector" (nr. 5650)

Sprekers: **Dirk Pieters, Didier Reynders**, minister van Financiën

Question de M. Dirk Pieters au ministre des Finances sur "une possible réduction du taux de TVA applicable dans le secteur horeca" (n° 5650)

Orateurs: **Dirk Pieters, Didier Reynders**, ministre des Finances

Vraag van de heer Dirk Pieters aan de minister van Financiën over "de splitsing van de directie Brabant van het Kadaster" (nr. 5651)	36	Question de M. Dirk Pieters au ministre des Finances sur "la scission de la direction du Brabant du cadastre" (n° 5651)	36
<i>Sprekers:</i> Dirk Pieters, Didier Reynders , minister van Financiën		<i>Orateurs:</i> Dirk Pieters, Didier Reynders , ministre des Finances	
Vraag van de heer Dirk Pieters aan de minister van Financiën over "de discriminatie van Duitstalige ambtenaren van Financiën" (nr. 5659)	38	Question orale de M. Dirk Pieters au ministre des Finances sur "la discrimination des fonctionnaires germanophones de l'administration des Finances" (n° 5659)	38
<i>Sprekers:</i> Dirk Pieters, Didier Reynders , minister van Financiën		<i>Orateurs:</i> Dirk Pieters, Didier Reynders , ministre des Finances	
Vraag van de heer Peter Vanvelthoven aan Minister van Financiën over "de bezwaartermijn" (nr. 5664)	40	Question de M. Peter Vanvelthoven au Ministre des Finances sur "le délai de réclamation" (n° 5664)	40
<i>Sprekers:</i> Peter Vanvelthoven, Didier Reynders , minister van Financiën		<i>Orateurs:</i> Peter Vanvelthoven, Didier Reynders , ministre des Finances	
Vraag van mevrouw Frieda Brepoels aan de minister van Financiën over "de Copernicushervorming in de FOD Financiën (ambtsgebieden van de lijnfuncties van N-3 niveau)" (nr. 5673)	42	Question de Mme Frieda Brepoels au ministre des Finances sur "la réforme Copernic dans le SPF Finances (circonscriptions administratives des fonctions de ligne en niveau N-3)" (n° 5673)	42
<i>Sprekers:</i> Frieda Brepoels , voorzitter van de VU&ID-fractie, Didier Reynders , minister van Financiën		<i>Orateurs:</i> Frieda Brepoels , présidente du groupe VU&ID, Didier Reynders , ministre des Finances	
Vraag van de heer Yves Leterme aan de minister van Financiën over "de rol van de minister in de contacten met het oog op de oprichting van een nieuwe luchtvaartmaatschappij" (nr. 5675)	45	Question de M. Yves Leterme au ministre des Finances sur "le rôle du ministre dans les contacts en vue de la création d'une nouvelle compagnie aérienne" (n° 5675)	45
<i>Sprekers:</i> Yves Leterme , voorzitter van de CD&V-fractie, Didier Reynders , minister van Financiën		<i>Orateurs:</i> Yves Leterme , président du groupe CD&V, Didier Reynders , ministre des Finances	
Vraag van de heer Yves Leterme aan de minister van Financiën over "het fiscaal statuut van de beroepsinkomsten van buitenlandse voetballers" (nr. 5677)	48	Question de M. Yves Leterme au ministre des Finances sur "le statut fiscal des revenus professionnels des footballeurs étrangers" (n° 5677)	48
<i>Sprekers:</i> Yves Leterme , voorzitter van de CD&V-fractie, Peter Vanvelthoven, Didier Reynders , minister van Financiën		<i>Orateurs:</i> Yves Leterme , président du groupe CD&V, Peter Vanvelthoven, Didier Reynders , ministre des Finances	

COMMISSIE VOOR DE FINANCIËN EN DE BEGROTING

COMMISSION DES FINANCES ET DU BUDGET

van

du

DINSDAG 13 NOVEMBER 2001

MARDI 13 NOVEMBRE 2001

10:00 uur

10:00 heures

La séance est ouverte à 10.15 heures par M. Aimé Desimpel, président.

De vergadering wordt geopend om 10.15 uur door de heer Aimé Desimpel, voorzitter.

01 Vraag van mevrouw Fientje Moerman aan de minister van Financiën over "de stand van zaken van de maatregelen op het vlak van de vereenvoudiging van de fiscale procedures" (nr. 5523)

01 Question de Mme Fientje Moerman au ministre des Finances sur "l'état d'avancement des mesures concernant la simplification des procédures fiscales" (n° 5523)

01.01 Fientje Moerman (VLD): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, collega's, regeringscommissaris Zenner heeft dit jaar zijn actieplan voor de vereenvoudiging van fiscale procedures voorgesteld. Een van de aangekondigde acties in dat document betreft de coördinatie van het douaneplatform inzake de vereenvoudiging van procedures voor paperless douane en het van nabij volgen en het ontwikkelen van projecten die in gemeen overleg zullen worden voorgesteld door de experts en de administratie van Douane en Accijnzen. In het vijfjarenplan voor informatica 2001-2005 – een document van 20 oktober 2000 van de algemene dienst van het ministerie van Financiën – blijkt dat voor het project paperless douane – waarvan de realisatie tegen het einde van dit jaar voorzien is – voor 2001 een budget werd vooropgesteld van 30 miljoen frank. De eerste concrete realisatie van het project zou zijn – ik citeer –: "het ter beschikking stellen aan het publiek en aan de douanebureaus van het douanetarief via internet ter vervanging van het volumineuze en verouderde tarief op papier".

Uit de boordtabel voor de vereenvoudiging, die de regeringscommissaris aan het parlement heeft bezorgd, leid ik af dat op het moment al een aantal van de aangekondigde realisaties gerealiseerd zouden moeten zijn. Zo is er, ten eerste, Tarbel of het gebruikstarief. De goedkeuring daarvan in Ministerraad werd voorzien tegen september 2001; de realisatie werd verwacht vanaf januari 2002. Ten tweede is er het new computerized transit system of NCTS, dat volgens de boordtabel tot eind augustus 2002 wordt getest en waarvan de acceptatie door de administratie en de certificatie door de Europese Commissie voorzien is tussen september 2001 en eind december 2001. Ten derde is er de informatisering van exemplaar 3 van de uitvoeraangifte. Daarrond wordt thans een voorstudie verricht tot eind augustus 2001; de functionele analyse is gepland vanaf begin 2002.

01.01 Fientje Moerman (VLD): L'un des points du plan d'action du commissaire du gouvernement Zenner pour la simplification des procédures fiscales concernait la douane. Il ressort du plan quinquennal informatique 2001-2005 qu'il est prévu pour la douane *paperless* un budget de 30 millions de francs pour l'année 2001. La fourniture du tarif douanier par Internet est une première réalisation.

D'après le « tableau de bord de la simplification », TARBEL devrait actuellement avoir été approuvé en Conseil des ministres, le NCTS devrait avoir franchi la phase de test et l'analyse fonctionnelle de l'informatisation de l'exemplaire 3 de la déclaration d'exportation devrait être en cours.

Quel est l'état d'avancement précis des dossiers? Quel est le calendrier? Comment le budget de 30 millions a-t-il été utilisé? Comment collabore-t-on avec les entreprises? Utilise-t-on dans ce cadre l'expertise existante?]

Mijnheer de minister, graag verneem ik van u de precieze stand van zaken in verband met de voornoemde elementen uit de boordtabel van de regeringscommissaris. Werd de timing gerespecteerd? Welke precieze timing en welke stappen voorziet u voor de verdere realisatie van het project paperless douane?

Welke concrete middelen trekt u uit voor de verschillende fases van het project? Hoe werd de 30 miljoen frank aangewend, die voorzien was voor de terbeschikkingstelling van het douanetarief via het internet? Werd er een beroep gedaan op de expertise die blijkbaar in de bedrijfswereld voorhanden is om het project te realiseren tegen de beste prijs/kwaliteitsverhouding?

Ten slotte, hoe zult u bij de voorbereiding en de uitwerking van de genoemde elementen uit de boordtabel voort samenwerken met het bedrijfsleven? Gaat u voort gebruikmaken van de daar voorhanden zijnde expertise?

01.02 Minister **Didier Reynders**: Mevrouw Moerman, wat de publicatie van het douanetarief op het internet, Tarbel, betreft, de inspectie van Financiën moet het dossier nog beoordelen. Daarna wordt het bij de Ministerraad ingediend. Op de expertise van het bedrijfsleven wordt een beroep gedaan, omdat het hier een gunning via onderhandelingsprocedure betreft. Het ontwerp is de concretisering van het vijfjarenplan informatica 2001-2005, waarvoor de opdracht werd gegeven in 2001. Ik hoop dat het mogelijk zal zijn om nog in 2001 over het dossier te beslissen, na het advies van de inspectie van Financiën. Tevens zullen 280 bijkomende computers bij de douanediensten worden geïnstalleerd.

Wat het new computerized transit system of NCTS betreft, kan ik melden dat de ontwikkeling een zekere vertraging heeft opgelopen, zodat de planning van de testfase van de acceptatie en van de certificatie 4 maand werd opgeschoven. Ook voor het NCTS wordt een beroep gedaan op de expertise van het bedrijfsleven. Er wordt gebruikgemaakt van de diensten van firma's die gespecialiseerd zijn in ICT. In de pilootfase wordt ook samengewerkt met twee belangrijke privé-firma's.

De informatisering van exemplaar 3, het exemplaar van de uitvoeraangifte dat voor de aangever bestemd is, werd opgenomen in het DES-project of douane export systeem.

Dit project wordt door de administratie samen met de beroepsvereniging van de haven van Antwerpen ontwikkeld. De planning blijft voor dit project behouden, dus zonder enige vertraging.

Het project paperless douane wordt in 2002 voortgezet door de gunning van een opdracht geschat op 40 miljoen frank, voor de noodzakelijke aanpassing van de huidige informaticatoepassingen van de douane. Vervolgens wordt een pilootkantoor opgestart met deelname van kandidaat-firma's. Vanaf 2003 en dit gedurende drie jaar, zal de verdere ontwikkeling over alle kantoren, door een jaarlijkse investering van 40 miljoen frank in voornamelijk pc's, worden gerealiseerd. Bovendien heeft de regering een uitgebreide overdenkingprocedure in het kader van Coperfin, Copernicus bij Financiën, gestart. Specifieke programma's van BPR, Business Process Reengineering, zijn voor de administratie van douane en

01.02 **Didier Reynders**, ministre: Après l'évaluation par l'Inspection des Finances, le dossier de la publication du tarif douanier TARBEL sur l'Internet a été soumis au Conseil des ministres. On installe 280 ordinateurs supplémentaires aux douanes.

La mise en œuvre du *New Computerized Transit System* (NCTS) a pris quatre mois de retard. Dans les deux dossiers cités, il est fait appel à l'expertise d'entreprises ICT spécialisées. L'informatisation de ce que l'on appelle l'« exemplaire 3 » de la déclaration d'exportation progresse selon le calendrier prévu. Elle constitue une subdivision du projet *Douane Export System*, auquel collaborent les associations professionnelles du port d'Anvers.

Dans la perspective de la poursuite du projet de Douane *paperless*, le système informatique douanier fera l'objet, en 2002, d'une adaptation qui coûtera 40 millions de francs et sera testé dans un bureau. Tous les autres bureaux seront adaptés dès 2003. 40 millions de francs seront investis trois années de suite, principalement dans l'acquisition d'ordinateurs.

En outre, des programmes spécifiques, tels que le plan BPR

accijnzen bedoeld. De overdenkingactiviteiten worden door ambtenaren binnen de administratie geleid waarbij ze de bijstand van externe adviseurs krijgen. In dit kader zal de optimale werkmethode voor deze administratie worden vastgesteld, waarbij het paperless aspect en het klantaspect voorrang zal worden verleend. De resultaten worden verwacht tegen april 2002, om daarna door de voorstellen inzake ICT-personeel en -infrastructuur te worden aangevuld, teneinde in juni 2002 tot concrete voorstellen te leiden. Er doet zich dus een vertraging voor van vier maanden voor één project. Ook een tweede project kent vertraging, maar voor de overige projecten die opgenomen waren in het plan van de regeringscommissaris zal een correcte implementatie volgen.

(*Business Process Re-engineering*), ont été mis en place pour l'administration des Douanes et Accises dans le cadre du plan Copernic pour le département des Finances (Coperfin). Des conseillers externes assistent les fonctionnaires dans la réflexion afin de mettre au point une méthode de travail optimale, c'est-à-dire qui utilise le moins de papier possible et qui tienne le plus possible compte du client. Les résultats de cet exercice sont attendus pour le mois d'avril 2002.

En fonction de ces résultats, ainsi que des propositions en matière d'ICT, de ressources humaines et d'infrastructure, des propositions réalistes devraient être présentées en juin 2002.

01.03 Fientje Moerman (VLD): U zegt dat er voor een project vertraging is van vier maanden, maar als ik goed geluisterd heb, zei u ook dat er inzake Tarbel nog geen goedkeuring is vanuit de Ministerraad. Dat was gepland voor september, dacht ik.

01.03 Fientje Moerman (VLD): Un seul projet a donc pris du retard, selon le ministre, mais force est de constater que le projet TARBEL n'a pas non plus été approuvé par le Conseil des ministres.

01.04 Minister Didier Reynders: Ja, het is een ontwerp voor 2001 en ik hoop dat het dus mogelijk zal zijn om een beslissing te nemen in 2001. Ik wacht op een advies van de inspectie van Financiën.

01.05 Fientje Moerman (VLD): Als u mij toestaat om kritisch te zijn, dan denk ik te mogen besluiten dat twee van de drie projecten vertraging hebben opgelopen. Voor het overige zullen wij nauwlettend zullen moeten toezien en dit niet alleen op de administratieve procedures en paperless douane, maar op alle projecten die de regeringscommissaris heeft naar voren geschoven. Het zou misschien nuttig zijn – maar dat overschrijdt de context van de vraag – dat we op periodieke tijdstippen van de regeringscommissaris of van uzelf, maar misschien nog beter van diegene die het rechtstreeks doet, uitleg krijgen over de algemene naleving van de boordtabel die werd uitgedeeld.

01.05 Fientje Moerman (VLD): Deux des trois projets accusent donc un retard. Il faudra suivre cela de près.

01.06 Minister Didier Reynders: Ik heb aan de regeringscommissaris gevraagd een nieuwe boordtabel met het verloop van het proces aan de commissie te bezorgen.

01.06 Didier Reynders, ministre: J'ai demandé un nouveau tableau de bord au commissaire du gouvernement.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

02 Vraag van de heer Hagen Goyvaerts aan de minister van Financiën over "de vertraging bij de verzending van de aanslagbiljetten" (nr. 5533)

02 Question de M. Hagen Goyvaerts au ministre des Finances sur "le retard dans l'expédition des

avertissements-extraits de rôle" (n° 5533)

02.01 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK): Op 24 oktober, zowat vier weken geleden dus, maakte de VVSG, de Vereniging van Vlaamse Steden en Gemeenten, melding van het feit dat dit jaar de afrekeningen voor de belastingen, of wat men noemt de aanslagbiljetten voor de personenbelasting, opnieuw met vertraging zullen worden verstuurd. Blijkbaar zullen de eerste aanslagbiljetten pas eind december en mogelijk nog later worden verstuurd in plaats van einde september of begin oktober. Bijgevolg zal degene die voor zijn inkomsten van 2000 te veel belastingen heeft betaald, via onder andere het mechanisme van de voorheffing – en uit de statistieken blijkt dat dat nog steeds de grootste groep is – ook dit jaar nog langer op zijn geld moeten wachten.

De oorzaak ligt blijkbaar opnieuw bij onvoldoende gespecialiseerd informaticapersoneel die de programma's voor de inning van de belastingaangiften 2001 tijdig klaar kunnen hebben. Dit beweert althans uw administrateur-generaal van financiën de heer Rik Degreef. De gevolgen voor de steden en gemeenten zijn niet verwaarloosbaar. Bijgevolg zijn zij in dit verhaal de klos. Zij zullen langer moeten wachten om een deel van de personenbelasting door te storten naar de gemeentekas. Die opcentiemen krijgen ze normaal doorgestort de maand nadat de belastingplichtige betaald heeft of terugbetaald werd. Volgens een eerste analyse zouden de eerste stortingen ten vroegste eind maart 2002 kunnen verwacht worden. Normaliter gebeurt dit in de maand januari. Dit is voor de meeste steden en gemeenten een zoveelste probleem naast onder andere de problematiek van de tekorten in de politiedotaties. Het is dus een probleem inzake de financiering van hun begroting, een probleem waar heel wat steden en gemeenten mee worstelen.

Mijnheer de minister, ik had u graag vijf vragen gesteld. Ten eerste. Bevestigt u de vertraging in de versturing van de aanslagbiljetten? Ten tweede. Bevestigt u de bewering dat dit te wijten is aan de slechte werking van het informaticasysteem en het personeel dat hierbij betrokken is om de gegevens in te brengen? Is de vertraging eveneens te wijten aan de aanpassing voor de euro? Ten derde. Wat is het bedrag dat laattijdig aan de belastingbetalers zal worden terugbetaald? Heeft u daar een raming van? Ten vierde. Hoe denkt u deze chaotische toestand onder controle te krijgen ten einde "een snelle en efficiënte werking" van de belastingdiensten te kunnen garanderen? Wat is het bedrag dat laattijdig aan de steden en gemeenten zal overgemaakt worden? In dat kader heeft de Vereniging van Vlaamse Steden en Gemeenten u een brief gestuurd. Wat was uw antwoord op deze brief?

02.02 Minister Didier Reynders: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Goyvaerts, de inkohierungen voor het aanslagjaar 2001 zullen beginnen in december 2001. Ten opzichte van vorig jaar zullen wij dus twee maanden vroeger beginnen. Dit kadert in het plan om terug te keren naar een normale situatie.

Op uw tweede vraag wil ik ontkennend antwoorden. De administratie deelt mij mee dat de werkzaamheden verlopen zoals gepland. Uiteraard heeft de invoering van de euro en de hierbij horende problemen van omzetting naar euro een rol gespeeld bij het opstellen van de planning.

02.01 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK): Nous apprenons par la presse que les avertissements-extraits de rôle en matière d'impôt des personnes physiques seront cette année encore envoyés plus tard que prévu, au plus tôt fin décembre. Le contribuable qui a payé trop d'impôts, devra donc attendre plus longtemps avant d'être remboursé. De même, les communes n'encaisseront pas leur part de l'IPP avant la fin mars 2002.

Cette information concernant le retard est-elle exacte? Le retard est-il dû au système informatique et aux implications du passage à l'euro? A combien se chiffre le montant des remboursements qui seront effectués avec retard? Comment le ministre compte-t-il maîtriser cette situation chaotique? Quel est le montant des impôts qui devrait être versé avec retard aux communes? Quelle était la réponse du ministre à la lettre de la VVSG à ce sujet?

02.02 Didier Reynders, ministre: Les enrôlements pour l'exercice d'imposition 2001 débiteront en décembre 2001, soit deux mois plus tôt que l'année dernière.

Les travaux se passent comme prévu. Il a été tenu compte, dans la programmation des mesures, de l'introduction de l'euro ainsi que des problèmes de conversion.

Op uw derde en vijfde vraag zijn verschillende antwoorden mogelijk naar gelang de hypothesen die weerhouden worden. Ten titel van inlichting, inzake de personenbelasting van aanslagjaar 2000, op het einde van de gewone aanslagtermijn, namelijk 30 juni 2001, had de Schatkist ten opzichte van de belastingplichtigen enerzijds een schuld van 92.708.000.000 frank en anderzijds een vordering van 133.408.000.000 frank. De toekenning aan de gemeenten bedroeg 72.408.000.000 frank.

In verband met uw vierde vraag. Met het plan voor een terugkeer naar de normale situatie zoals aangestipt onder uw eerste vraag, wil men terug komen tot inkohieringen in de maand oktober. De aangewende middelen berusten op een strikte planning, een nauwgezette kalender van de werkzaamheden, het aanduiden van een projectverantwoordelijke en de opvolging van de vordering aan de hand van een boordtabel.

Tijdens de volgende maanden zal ik misschien meer inlichtingen kunnen geven. In december 2001 starten we alleszins met het nieuwe proces.

Dat is dus twee maanden vroeger dan vorig jaar.

Ik kom nu tot uw laatste vraag. Teneinde de nadelen voor de gemeenten tot een minimum te beperken, zal ik desgevallend de Administratie van de invordering verzoeken een regeling uit te werken waarbij aan alle gemeenten van het Rijk renteloos te recupereren voorschotten zullen worden betaald, net zoals vorig jaar. Er is dus geen enkel probleem. Doordat de inkohieringwerkzaamheden vroeger zullen aanvangen dan vorig jaar kan, in tegenstelling tot vorig jaar, slechts een of tweemaal de betaling van een voorschot worden overwogen. We zullen dezelfde stelsels hanteren als vorig jaar, met één of twee betalingen van voorschotten, als dat nodig is.

02.03 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK): Mijnheer de minister, ik dank u voor uw antwoord. Er is dus een vertraging van twee maanden. Ik betwijfel toch dat die vertraging zich tot twee maanden zal beperken, wetende dat binnen een maand en een week, vanaf 20 december, de administratie veelal haar deuren sluit en dat er ongeveer 4,5 tot 4,8 miljoen aanslagbiljetten moeten worden verstuurd. Ik denk dat er nog wat werk aan de winkel is.

02.04 Minister Didier Reynders: Ik zal proberen te preciseren. Er is geen wettelijke vertraging. We hebben tot en met 30 juni 2002 de tijd. Ik hoor bij bepaalde vragen en interpellaties spreken over vertragingen, maar er is geen wettelijke vertraging. Ik herinner u eraan dat voor het jaar 2000 alles klaar was voor 30 juni 2001. Er is een verschil tussen een traditie van betaling aan de gemeenten en een wettelijke termijn. We hebben geen enkele vertraging opgelopen volgens de wettelijke normen.

02.05 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK): Mijnheer de minister, ik ga akkoord met uw redenering. Ik beweer niet dat u de wettelijke termijn hebt overschreden, maar het is toch frappant dat voor het tweede opeenvolgende jaar dit probleem aan de orde is. Ik dacht dat er voldoende personeel in dienst was genomen – u hebt dit immers altijd beweerd – en dat er investeringen waren gedaan in

En ce qui concerne les questions trois et cinq, plusieurs réponses sont possibles, selon l'hypothèse de départ. Le but visé est d'en revenir à un enrôlement courant octobre. Dans cette perspective, une programmation serrée a été élaborée, des responsables de projet ont été désignés et le recouvrement sera l'objet d'un suivi sur la base d'un tableau de bord. Si nécessaire, j'enjoindrai l'Administration du recouvrement de verser aux communes des avances sans intérêt, récupérables, afin de limiter au maximum les inconvénients qu'elles subissent.

02.03 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK): Je doute que le retard se limite à deux mois. Il reste beaucoup de pain sur la planche.

02.04 Didier Reynders, ministre: Du point de vue légal, il n'est aucunement question de retard: l'échéance est fixée au 30 juin. En 2000, tout s'était également bien terminé.

02.05 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK): En dépit des investissements consentis, le problème se pose deux années de suite. Lorsqu'il s'agit de payer, rien ne va jamais assez vite aux yeux

informaticamateriaal. Als het tijdig, of volgens de traditie moet gebeuren, dan slaagt u er echter niet in om dat te laten verlopen zoals het hoort. Zo creëert u bij de burgers natuurlijk de idee dat terugbetalingen door de Staat aan de belastingbetaler altijd vertraging oplopen en dat, wanneer er door de burger moet worden betaald, het nooit snel genoeg kan gaan. Naar aanleiding van de aangekondigde hervorming van de personenbelasting zitten een aantal mensen zenuwachtig te wachten op hun aanslagbiljet om te kijken wat daar nu het eerste effect van is. Ik denk dat ze van een kale reis zullen terugkomen. Ten eerste, zullen ze hun aanslagbiljet te laat of later krijgen, en dus ook hun terug te trekken geld. Ten tweede, zou het wel eens een misvatting kunnen zijn dat ze nu minder zullen moeten betalen.

02.06 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, ik herhaal dat er geen vertraging is volgens de wet die door het parlement is gestemd.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

03 Vraag van de heer Marcel Hendrickx aan de minister van Financiën over "de toepassing van het BTW-tarief voor restauratie van geklasseerde monumenten" (nr. 5648)

03 Question de M. Marcel Hendrickx au ministre des Finances sur "le taux de TVA applicable à la restauration de monuments classés" (n° 5648)

03.01 Marcel Hendrickx (CD&V): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, u weet dat het niet altijd gemakkelijk is om investeerders te vinden voor de restauratie van een beschermd gebouw dat in verval is, vooral wanneer daar nadien geen inkomsten aan verbonden zijn. Het concrete geval waarnaar ik hier verwijs, is een windmolen die al vele jaren vervallen staat en waarvoor thans eindelijk een investeerder is gevonden die deze molen wil aankopen, restaureren en nadien ter beschikking stellen van de vzw Levende molens in Vlaanderen. Die vzw zal vervolgens de molen tijdens de weekends open stellen voor het publiek.

In dat concreet geval is er duidelijk geen mogelijkheid om geld te recupereren door huishuur door verhuring als woongelegenheid of als commerciële aangelegenheid. Bij de voorbereiding van dat dossier blijkt dat er op deze restauratie 21% BTW verschuldigd is. Dat is natuurlijk een zware dobber en daarom heb ik twee vragen.

Is het effectief zo dat voor de restauratie van geklasseerde gebouwen, zelfs indien dat gebouw geen inkomsten genereert, er toch 21% BTW dient betaald te worden? Indien ja, bestaan er dan mogelijkheden om daarvan af te wijken als men met sluitende contracten kan aantonen dat deze molen nadien ter beschikking zal worden gesteld van een vzw en op die manier geen inkomsten zal opleveren?

03.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Hendrickx, alleen gebouwen bestemd voor huisvesting kunnen in aanmerking komen voor de toepassing van de verlaagde BTW-tarieven van 6% of 12% in de onroerende sector.

Geen enkele wettelijke bepaling maakt het mogelijk de regeling van het verlaagd tarief uit te bereiden tot andere gebouwen dan deze

du fisc mais lorsqu'il s'agit de rembourser, il faut user de patience.

03.01 Marcel Hendrickx (CD&V): Ma question a trait à un vieux moulin à vent classé ayant enfin trouvé un acquéreur prêt à investir dans des travaux de restauration, dans le but de mettre ensuite ce monument à la disposition de l'asbl "Levende windmolens" (moulins à vent en activité). Alors que le moulin ne génèrera aucun revenu, les travaux de restauration seraient soumis au taux de TVA de 21 pour cent.

Cette information est-elle exacte? Ne pourrait-il être dérogé au taux de TVA normal pour des travaux de restauration d'un bâtiment dont il est établi qu'il sera ensuite mis à la disposition d'une asbl?

03.02 Didier Reynders, ministre: Seuls les bâtiments destinés au logement peuvent bénéficier d'un taux de TVA réduit. J'ai demandé à la Commission européenne de formuler certaines propositions dans le cadre du prochain rapport,

bestemd voor de huisvesting. Bijgevolg zijn de renovatie- en onderhoudswerken van geklasseerde gebouwen die niet bestemd zijn voor huisvesting, onderworpen aan het normaal BTW-tarief van 21%, ongeacht of deze worden opengesteld voor toeristische of educatieve doeleinden. Op wettelijke basis is het dus onmogelijk om vandaag iets te ondernemen.

Ik heb echter aan de Europese Commissie gevraagd om in haar volgend verslag over de verlaagde BTW-tarieven, eind 2002, een aantal voorstellen te doen. Deze voorstellen zullen verband houden met enkele nieuwe verlaagde BTW-tarieven zoals bijvoorbeeld voor schoolgebouwen, geklasseerde gebouwen, sommige diensten betreffende vervoersveiligheid. Er zijn veel vragen met betrekking tot culturele en sociale producten, producten in verband met de mobiliteit en producten van duurzame ontwikkeling.

In september heb ik op een informele Ecofin-raad aan de Europese Commissie gevraagd om een aantal voorstellen in het volgend verslag op te nemen. Dit zal misschien in het tweede semester van 2002 mogelijk zijn. Nu is het echter onmogelijk om op wettelijke basis iets te doen voor de geklasseerde gebouwen die niet in aanmerking komen voor huisvesting.

03.03 Marcel Hendrickx (CD&V): Mijnheer de minister, ik hoop dat die wijziging inderdaad kan worden tot stand gebracht. Het is jammer dat men voor de renovatie van een belangrijk geklasseerd gebouw op die wijze wordt gestraft. Als voor woningen reeds na vijf jaar het verlaagd tarief kan worden toegepast, zou dat voor een geklasseerd gebouw toch ook moeten kunnen.

notamment pour les bâtiments scolaires et les bâtiments classés. Actuellement, il nous est impossible d'agir.

03.03 Marcel Hendrickx (CD&V): J'espère que le ministre parviendra à mettre en œuvre cette modification. Je déplore que les personnes qui investissent dans des bâtiments classés sont ainsi pénalisées.

03.04 Minister Didier Reynders: Voor de renovatie van een geklasseerd gebouw bestemd voor huisvesting wordt altijd het verlaagde BTW-tarief van 6% toegepast. Dat is altijd zo geweest.

03.04 Didier Reynders, ministre: Le taux de TVA réduit s'applique d'ores et déjà lorsque le bâtiment est destiné au logement.

03.05 Marcel Hendrickx (CD&V): U verplicht dus iemand om zijn domicilie in die molen te nemen en dan is het probleem opgelost.

03.06 Minister Didier Reynders: Bijvoorbeeld.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

04 Vraag van de heer Servais Verherstraeten aan de minister van Financiën en aan de minister van Ambtenarenzaken en Modernisering van de openbare besturen over "de sociale dienst van de Administratie van financiën" (nr. 5534)

04 Question de M. Servais Verherstraeten au ministre des Finances et au ministre de la Fonction publique et de la Modernisation de l'administration sur "le service social de l'Administration des finances" (n° 5534)

(Het antwoord zal worden verstrekt door de minister van Financiën)
(La réponse sera fournie par le ministre des Finances)

04.01 Servais Verherstraeten (CD&V): Mijnheer de voorzitter, collega's, ik zal het kort houden.

04.01 Servais Verherstraeten (CD&V): Il me revient que de nombreux membres du personnel du service social de

Er is blijkbaar wat ongerustheid gerezen, mijnheer de minister, met

betrekking tot de sociale dienst van de administratie van Financiën. In dat verband had ik enkele zeer concrete vragen. Is deze regering iets van plan en bent u iets van plan met deze sociale dienst? Wat bent u van plan in verband met het beheer van de restaurants? Zijn er gevolgen voor het personeel van de sociale dienst? Zijn er eventuele plannen, die gesmeed werden op basis van doorlichtingen en past dit in het Copernicus-plan? Is de werkgelegenheid voor deze mensen gegarandeerd, kortom, kan u deze mensen geruststellen?

l'administration des Finances pourraient perdre leur emploi.

Quels sont les projets du gouvernement en ce qui concerne le service social et la gestion des restaurants? Quels seront les effets pour le personnel? Certaines décisions découlent-elles d'une radioscopie? Le cas échéant, laquelle? Ces décisions s'inscrivent-elles dans le cadre du plan Copernic? La sécurité d'emploi du personnel du service social est-elle garantie?

04.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Verherstraeten. Ik wens in de eerste plaats mede te delen dat mijn collega van Ambtenarenzaken het noodzakelijk heeft geacht over te gaan tot een externe audit van de sociale diensten van de federale overheidsdepartementen, dus ook voor de sociale dienst van het ministerie van Financiën. De audit werd toegewezen aan het bureau Cap Gemini-Ernst & Young dat op 16 maart 2001 zijn eindverslag heeft ingediend. Mijn collega heeft dit verslag aan de respectievelijke vakorganisaties voorgelegd in het kader van het comité B. Wegens de talloze vragen en opmerkingen heeft hij beslist een bijkomende studie te laten uitvoeren die in juli is aangevat en binnenkort zal worden afgesloten. Zelfs al maken de restaurants, beheerd door de sociale dienst van mijn departement, het grootste deel uit van de restaurants van de federale overheid, lijkt het me gepast het eindresultaat van het lopend onderzoek af te wachten. Dit beoogt in hoofdzaak de transparantie en de doeltreffendheid van de verschillende sociale diensten te verbeteren. Het spreekt voor zich dat elke beslissing zal genomen worden in overleg met mijn collega van Ambtenarenzaken en dat ik bijzondere aandacht zal hebben voor besluiten wat het statuut van het personeel betreft. De minister van Ambtenarenzaken heeft me er overigens van verzekerd dat dit onderzoek geen rationalisering van het personeelsbestand nastreeft, maar een meer transparante en meer doeltreffende werking met het oog op de betere benadering van de klanten, die alle ambtenaren van de federale overheid toch zijn. We moeten dus wachten tot het eindverslag van de tweede studie wordt uitgegeven.

04.02 **Didier Reynders**, ministre: Le ministre de la Fonction publique a fait procéder à un audit externe des services sociaux des départements fédéraux et donc également du ministère des Finances. L'audit a été réalisé par Cap Gemini Ernst & Young. Le rapport a été soumis aux syndicats dans le cadre du Comité B. En raison des nombreuses questions, une étude supplémentaire a été demandée et sera terminée prochainement. Nous en attendons le résultat.

Je prendrai les décisions en concertation avec le ministre de la Fonction publique, lequel m'assure que l'objectif n'est pas de procéder à une rationalisation au niveau des effectifs mais d'assurer une plus grande transparence et efficacité dans le fonctionnement du service.

04.03 **Servais Verherstraeten** (CD&V): Mijnheer de voorzitter, we zullen dit eindverslag afwachten. We willen wel vragen dat vooraleer er beslissingen worden genomen worden, overleg zou worden gepleegd is met de syndicale organisaties. Ik neem aan dat dit wel zal plaatsvinden.

04.03 **Servais Verherstraeten** (CD&V): J'insiste sur une négociation avec les syndicats avant de prendre une décision.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

05 **Vraag van de heer Dirk Pieters aan de minister van Financiën over "de indexering van de belastingschalen in de bedrijfsvoorheffing" (nr. 5521)**

05 **Question de M. Dirk Pieters au ministre des Finances sur "la prise en compte de l'indexation des barèmes fiscaux lors du calcul du précompte professionnel" (n° 5521)**

05.01 **Dirk Pieters** (CD&V): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de

05.01 **Dirk Pieters** (CD&V): Un

minister, ik ga terug naar een problematiek die een maand geleden actueel was. Ik had deze vraag al ingediend op 19 oktober, maar pas nu hebben we de gelegenheid om hierover te spreken. Op woensdag 17 oktober verscheen er een artikel in de Financieel Economische Tijd, onder de hoofding "Minister pint zich niet vast op timing, Reynders laat opening voor tragere indexering belastingschalen". Voor zover ik weet, is dat later door u niet weerlegd in een andere verklaring. Daarom vraag ik u hoe het nu juist zal gebeuren. In het artikel wordt meer bepaald verwezen naar een communiqué dat u zelf hebt uitgegeven en dat uit drie punten bestond. Punt één en twee van dit communiqué leken me niet problematisch, maar het derde punt betrof de indexering van de belastingschalen. Daarin hebt u alleen gezegd dat de belastingschalen geïndexeerd zullen worden, zoals de wet het bepaalt. Dit antwoord biedt echter geen enkele zekerheid over de manier waarop de indexering in de bedrijfsvoorheffing zal worden doorgerekend. Dit wordt immers geregeld bij een door het Parlement te bekrachtigen koninklijk besluit. Men zegt dat dit begin december klaar zou zijn. Wat de wetgeving betreft, zijn alleen het artikel 275 van het Wetboek van Inkomensbelasting van 1992, alsook artikel 88 van het koninklijk besluit WIB 92 en bijlage 3 van ditzelfde Wetboek van belang.

Graag had ik van de minister vernomen of de indexering van de belastingschalen in de bedrijfsvoorheffing vertraagd of onvolledig zal gebeuren en wat de budgettaire opbrengst hiervan zal zijn?

05.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Pieters, met ingang van 1 januari 2002 zullen de barema's van toepassing voor de bedrijfsvoorheffing worden aangepast. Ten eerste gebeurt dit door de definitieve overgang naar de euro. Voor alle barema's gaat het hierbij om een vermindering ten belope van 1 miljard Belgische frank of 25 miljoen euro. Ten tweede wordt de crisisbijdrage verder afgebouwd van 2% tot 1%. Ook dit is een nieuwe verlaging van de bedrijfsvoorheffing voor alle belastingplichtigen. Ten derde wordt voor de hervorming van de personenbelasting de nieuwe wet van 10 augustus integraal toegepast. Alle maatregelen die voorgesteld werden in het parlement zijn dus van toepassing op de bedrijfsvoorheffing van 2002. Ook voor de herindexering van de barema's komen we tot een integrale toepassing van de wet. De fiscale barema's zullen integraal worden geherindexeerd maar we moeten eerst en vooral een achterstand goedmaken. U weet dat er in 1999, onder de vorige regering, een achterstand was. Het was voorzien om tot een herindexering over te gaan maar niet voor de bedrijfsvoorheffing van de maanden januari, februari en maart. Ik probeer om tot een integrale herindexering van de bedrijfsvoorheffing te komen tijdens deze legislatuur. Ik hoop dat het mogelijk zal zijn om dit in 2002 uit te voeren.

05.03 **Dirk Pieters** (CD&V): Mijnheer de minister, uw antwoord bevat heel wat elementen die al gekend waren. U hebt echter niet op mijn precieze vraag geantwoord.

05.04 Minister **Didier Reynders**: Ik heb nog geen koninklijk besluit voorgesteld. Ik zal een koninklijk besluit indienen met een nieuwe regeling van de barema's voor de bedrijfsvoorheffing vanaf 1 januari 2002. Misschien kan dit vanaf de volgende kwartalen gebeuren. Ik moet echter nog een koninklijk besluit indienen. Ik heb echter reeds meegedeeld dat er zeker en vast een integrale toepassing van de wet

article paru dans un journal du 17 octobre a semé la confusion au sujet de l'indexation des barèmes d'imposition dans le cadre du précompte professionnel. Le ministre ne peut que confirmer que les barèmes seront indexés comme la loi le prévoit mais n'est pas en mesure de préciser comment cette indexation sera opérée à l'avenir, ni quelle en sera l'incidence budgétaire. Un complément d'information s'impose donc.

05.02 **Didier Reynders**, ministre: Au 1^{er} janvier 2001, les barèmes d'imposition pour le précompte professionnel seront adaptés en fonction du passage à l'euro, la contribution de crise passera de 2 à 1% et la réforme de l'IPP sera mise en oeuvre. La loi du 10 août sera intégralement exécutée.

05.03 **Dirk Pieters** (CD&V): Le ministre n'a pas répondu à ma question précise.

05.04 **Didier Reynders**, ministre: Je n'ai pas encore proposé d'arrêté royal, ce que je ferai plus tard. Les mesures annoncées y figureront.

komt met betrekking tot de herindexering. Er komen nieuwe barema's voor de bedrijfsvoorheffing met een belastingverlaging ten belope van 1 miljard frank door de overgang naar de euro. De crisisbijdrage wordt verder afgebouwd tot 1%. De fiscale hervorming zal integraal worden toegepast. Het is zeer belangrijk om dat mee te delen. In 2002 wordt de personenbelasting verlaagd met een bedrag van 44 miljard frank voor de bedrijfsvoorheffing en met 57 miljard frank in het algemeen, dus terugbetalingen met betrekking tot de voorgaande jaren inbegrepen. Zo komt er bijvoorbeeld een terugbetaling met betrekking tot het niet indexeren van de fiscale barema's in het eerste kwartaal van 1999.

05.05 Dirk Pieters (CD&V): Mijnheer de minister, ontkent u dan dat u moet trachten 10 miljard frank te recupereren door de maatregelen zo laat mogelijk in te voeren?

05.05 Dirk Pieters (CD&V): S'agit-il de récupérer dix milliards de francs par une mise en oeuvre tardive de la mesure?

05.06 Minister Didier Reynders: Ik heb reeds gezegd dat in 2002 de personenbelasting met 57 miljard frank zal worden verlaagd. Voor de bedrijfsvoorheffing gaat het om minstens 44 miljard frank. Er wordt dus niet aan recuperatie gedaan; het gaat om een belastingverlaging. Dit is iets nieuws en ik begrijp uw reactie dan ook. Dit is in België sedert meer dan tien jaar geen traditie. We komen tot een echte verlaging van de personenbelasting. Het is geen nieuwe politieke cultuur, het is een nieuwe traditie met betrekking tot de belasting. Het gaat om een echte verlaging, er is geen enkele vorm van recuperatie.

05.06 Didier Reynders, ministre: Non, ce n'est pas le cas.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

06 Vraag van de heer Peter Vanvelthoven aan de minister van Financiën over "de oprichting van het Agentschap voor Patrimoniale Informatie" (nr. 5522)

06 Question de M. Peter Vanvelthoven au ministre des Finances sur "la création de l'Agence pour l'information patrimoniale" (n° 5522)

06.01 Peter Vanvelthoven (SP.A): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, de goedkeuring van de Lambermontakkoorden en de herziening van de bijzondere financieringswet doen vragen rijzen naar de toekomst van de administratie van het Kadaster, de Registratie en de Domeinen. De financieringswet bepaalt dat het gezamenlijk beheer van de gegevens van de patrimoniale documentatie gebeurt bij wege van een samenwerkingsakkoord. Sinds de parlementaire bespreking van het Lambermontakkoord circuleert er een ontwerp van samenwerkingsakkoord tussen de federale overheid en de gewesten. De bijzondere financieringswet heeft de volledige bevoegdheid inzake schenkingsrechten, hypotheekrechten, registratierechten en successierechten overgedragen naar de hypotheekrechten vanaf 1 januari 2002. Het is dus belangrijk snel zekerheid te krijgen over de praktische invulling van dat samenwerkingsakkoord in verband met het Agentschap voor de Patrimoniale Informatie (API). Vandaar mijn vragen.

06.01 Peter Vanvelthoven (SP.A): Dès le 1er janvier 2002, les Régions seront intégralement compétentes en ce qui concerne les droits de donation, d'hypothèque, d'enregistrement et de succession. A cet effet, il convient de disposer rapidement de garanties en ce qui concerne l'accord de coopération relatif à l'Agence pour l'information patrimoniale (AIP).

Où en sont les négociations avec les Régions? Un calendrier a-t-il été prévu?

Mijnheer de minister, hoe ver staat het met de onderhandelingen tussen uw diensten en de gewesten? Is daar een bepaald tijdsverloop op gezet? Over welke patrimoniale informatie en documentatie zou het API volgens u moeten beschikken? Welke andere daarmee samenhangende opdrachten zouden het worden toegewezen? Is er zicht op de personeelsbezetting dienaangaande? Het ontwerp van

De quelles informations patrimoniales l'AIP devrait-elle disposer? Quelles missions complémentaires lui seront confiées? Quels effectifs seront nécessaires à cet effet?

samenwerkingsakkoord bepaalt dat de patrimoniale documentatie in één federaal agentschap behouden blijft. Is dit nog altijd het uitgangspunt van de onderhandelingen? Ik denk dat versnippering van de informatie geen goede zaak zou zijn.

Dans le cadre des négociations, se fonde-t-on toujours sur le principe du maintien de la documentation patrimoniale au sein d'une seule agence fédérale? Le ministre estime-t-il comme moi qu'un éparpillement entre les Régions ne serait pas une bonne solution?

06.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Vanvelthoven, in het huidige stadium van de gevolgen die voortvloeien uit de bijzondere financieringswet van 13 juli 2001 berust het samenwerkingsakkoord betreffende het beheer van het Agentschap voor Patrimoniale Informatie op de beginselen die, zoals u weet, ingevolge artikel 92bis van de bijzondere wet van 8 augustus 1980, gewijzigd bij wet van 8 augustus 1988, door de betrokken parlementen moeten worden gefinaliseerd en onderschreven. Het is pas na afloop van de wetgevende goedkeuring dat ik op uw vragen zal kunnen antwoorden. Toch kan ik u reeds enige informatie geven.

Eerst en vooral moeten wij komen tot een nieuw agentschap – misschien federaal – met dezelfde bevoegdheid voor federale en gewestelijke overheid. Ik vraag om een correcte en integrale samenwerking met alle gewestelijke overheden. Dat lijkt mij de beste oplossing. Het wordt een agentschap met integrale samenwerking van alle overheden.

Ten tweede moeten wij gaan naar een integrale informatie. Dat is niet enkel nuttig voor de gewesten, maar ook voor de federale overheid en mogelijk voor de gemeenten, de provincies of andere publieke of private instellingen of vennootschappen. Ik prefereer een integrale transfer van alle informatie naar zo'n agentschap. Het is zeer nuttig, niet enkel voor de gewesten en de federale overheid, maar ook voor andere instellingen of vennootschappen.

Tot slot dan. Met minister Van den Bossche heb ik gevraagd om naar een nieuwe definitie van Financiën te gaan. U weet dat wij binnen het Copernicusplan ook een Coperfinplan hebben. Ik heb gevraagd dat een nieuw agentschap voor patrimoniale documentatie ook in de bespreking bij zo'n nieuw proces aan bod zou komen. Ik hoop dat het voor april 2002 mogelijk zal blijken om een eindverslag te krijgen van alle consulenten en ambtenaren van mijn departement, niet enkel voor alle directies van het departement, maar ook voor een nieuw agentschap.

Ik zal alvast voort werk maken van het agentschap, zelfs tijdens het Coperfin-proces. Meer inlichtingen zal ik pas kunnen geven na de goedkeuring van de samenwerkingsakkoorden in de verschillende parlementen en na het Coperfin-proces. Dat zal ongeveer in april, mei of juni 2002 zijn. Er vonden reeds besprekingen tussen mijn departement en de gewestelijke administraties plaats. Ik herhaal: ik verkies een correcte samenwerking met alle overheden met het oog op de overdracht van alle patrimoniale informatie aan het agentschap. Dat is de beste oplossing.

06.03 **Peter Vanvelthoven** (SP.A): Mijnheer de minister, ik dank u voor het antwoord. Ik ben het met u eens dat het beter is om de

06.02 **Didier Reynders**, ministre: Je ne pourrai répondre aux questions de M. Vanvelthoven que lorsque l'accord de coopération aura été conclu et adopté par tous les Parlements concernés. L'article 92bis de la loi spéciale du 8 août 1980, modifiée par la loi du 8 août 1988, le prévoit ainsi. Je puis toutefois déjà communiquer à M. Vanvelthoven qu'en cette matière je voudrais que l'on procède à la création d'une nouvelle agence pour la documentation patrimoniale au sein de laquelle les différents pouvoirs pourraient coopérer de manière optimale. Pour toutes les instances concernées, il est important que toutes les informations soient réunies dans leur globalité. Par ailleurs, le processus de consultation dans le cadre de Coperfin n'est pas uniquement axé sur une redéfinition des différentes directions du département des Finances mais aussi sur la nouvelle agence en question.

06.03 **Peter Vanvelthoven** (SP.A): Il est indiqué de centraliser

documentatie te centraliseren. Iedereen heeft daar belang bij.

Hebt u er enig zicht op of de onderhandelingen met de gewesten gunstig evolueren? Wanneer zullen ze worden afgerond en wanneer zullen de samenwerkingsakkoorden worden goedgekeurd?

les données. Quel calendrier a été fixé pour les négociations avec les Régions?

06.04 Minister **Didier Reynders**: Er zijn contacten tussen de gewesten en mijn departement, vooral op administratief vlak. Ik heb de diverse gewestministers er wel op attent gemaakt dat eerst het eindverslag van het Coperfin-proces moet worden afgewacht. Het algemeen akkoord zou uiterlijk tegen juni 2002 moeten kunnen worden gesloten.

06.04 **Didier Reynders**, ministre: Nous devons attendre le résultat des négociations Coperfin. Je pense qu'elles se clôtureront d'ici avril ou juin 2002.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

07 **Vraag van de heer Yves Leterme aan de minister van Financiën over "de stock aan bezwaren" (nr. 5583)**

07 **Question de M. Yves Leterme au ministre des Finances sur "l'arriéré dans le traitement des réclamations" (n° 5583)**

07.01 **Yves Leterme** (CD&V): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, collega's, tot onze grote vreugde – hopelijk ook die van de huidige meerderheid – konden we in het voorjaar van 1999 de nieuwe fiscale procedure goedkeuren.

07.01 **Yves Leterme** (CD&V): En ce qui concerne la loi du 15 mars 1999 en matière de procédure fiscale, force a été de constater que l'arriéré de réclamations "anciennes" ne pourrait être résorbé avant le 31 mars 2001. Non seulement 83.000 dossiers devaient encore être traités dans les secteurs de l'impôt des personnes physiques et de l'impôt des sociétés, mais on s'est aperçu qu'il restait de nombreuses réclamations relatives à des discriminations entre personnes mariées et cohabitants. Il n'est donc pas question d'une simplification du régime fiscal.

De wet van 15 maart 1999 stipuleerde onder andere dat de stock aan hangende bezwaren tegen 31 maart 2001 administratief afgehandeld moest zijn. Ik heb u daarover op 6 februari 2001 een vraag gesteld. U erkende toen ruiterlijk dat de datum van 31 maart 2001 niet zou worden gehaald. U zei toen dat nog ongeveer 83.000 achterstallige dossiers met betrekking tot bezwaren inzake personen- en vennootschapsbelastingen moesten worden afgehandeld. U voegde eraan toe dat alsmaar meer bezwaarschriften werden ingediend, vooral inzake de discriminatie tussen gehuwden en samenwonenden, die op korte termijn niet worden opgelost. U hebt toen beloofd nieuwe maatregelen te nemen en een antwoord ten gronde te geven.

L'arriéré d'anciennes réclamations a-t-il déjà été réduit à zéro? Dans la négative, à combien se monte encore cet arriéré et les tribunaux fiscaux ont-ils déjà été saisis de telles réclamations?

Intussen heeft de regering bij de hervorming van de personenbelasting een aantal kansen laten liggen, die een en ander hadden kunnen vereenvoudigen en waardoor nog meer bezwaarschriften hadden kunnen worden vermeden.

Mijnheer de minister, kunt u mij een antwoord op deze vragen verstrekken?

Is de stock aan oude bezwaren, waarvan u op 31 maart 2001 zei dat het er ongeveer 80.000 waren, ondertussen tot nul gereduceerd? Zo neen, welke stock aan oude bezwaren rest er nog? Hoeveel bezwaarschriften werden reeds bij fiscale rechtbanken ingediend sinds de volledige inwerkingtreding van de nieuwe geschillenbehandeling, waardoor onder andere sneller een beroep op een rechter kan worden gedaan om dergelijke betwistingen te beoordelen?

07.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer Leterme, ik wijs er eerst op dat de wet van 15 maart 1999 niet stipuleert dat de voorraad oude bezwaarschriften vóór 31 maart 2001 dienden te worden afgehandeld.

07.02 **Didier Reynders**, ministre: La loi du 15 mars 1999 ne prévoit pas que l'arriéré des anciennes

Overeenkomstig artikel 11 van de wet van 23 maart 1999 betreffende de rechterlijke inrichting in fiscale zaken werd wel de mogelijkheid om naar de rechtbank van eerste aanleg te stappen na zes of negen maanden na de instelling van het verplicht voorafgaand administratief beroep geschorst tot 1 april 2001 voor de aanslagen voor het aanslagjaar 1998 en vorige.

Wat de eerste vraag betreft kan ik antwoorden dat de voorraad bezwaarschriften ingediend in 1999 en daarvoor, op 30 september 2001, 27.192 eenheden bedraagt, wat betekent dat het aantal niet tot nul werd herleid. Op 1 januari 2000 bedroeg de voorraad bezwaarschriften 100.424 eenheden. Het aantal werd aldus herleid van meer dan 100.000 tot iets meer dan 27.000.

Mijn antwoord op de tweede vraag is: 27.192 eenheden.

Met betrekking tot het aanslagjaar 1998 en vorige, werden tot op 30 september 2001, 218 verzoekschriften bij de rechtbank van eerste aanleg ingediend waarvoor geen administratieve beslissing werd genomen, maar met betrekking tot het aanslagjaar 1998 werden evenwel 7.650 dossiers ingeleid na een beslissing van mijn administratie.

Dat was de stand van zaken op 30 september; het is dus niet de huidige stand van zaken.

07.03 Yves Leterme (CD&V): Mijnheer de voorzitter, ik heb niet goed begrepen van welke periode de 7.650 dossiers waarover u het daarnet had, dateren.

07.04 Minister Didier Reynders: Die dossiers hebben betrekking op het aanslagjaar 1998 en vorige. Enkele dossiers werden naar de rechtbank verzonden na een beslissing van mijn administratie.

07.05 Yves Leterme (CD&V): Die 7.650 dossiers hebben aldus betrekking op het aanslagjaar 1998 en vorige?

07.06 Minister Didier Reynders: Inderdaad.

07.07 Yves Leterme (CD&V): Mijnheer de voorzitter, sta mij toe nog de volgende twee opmerkingen te formuleren.

Ten eerste, ik stel vast dat de stock aan bezwaren nog steeds niet tot nul werd gereduceerd en ik verzoek de minister om zonder dralen inspanningen te doen in die zin, bij gebreke waarvan ik vrees dat de toevloed van dossiers naar de rechtbanken zal aanzwellen.

Ten tweede, de 7.650 verzoekschriften na administratieve beslissing, vermeerderd met de 218 verzoekschriften zonder administratieve beslissing, maken dat er in totaal ongeveer 8.000 dossiers aan de rechtbank werden overgemaakt, wat erg veel is. Ik vraag mij trouwens af hoe een dergelijke hoeveelheid dossiers op degelijke wijze en binnen een redelijke termijn zal kunnen worden afgehandeld door het bestaande kader.

Tot slot meen ik toch duidelijk te hebben begrepen dat er buiten de

réclamations doit être traité définitivement avant le 31 mars 2001.

Pour les impositions relatives aux exercices d'imposition 1998 et antérieurs, l'article 11 de la loi du 23 mars 1999 suspend jusqu'au 1^{er} avril 2001 la possibilité de se pourvoir devant le tribunal de première instance six ou neuf mois après le recours administratif préalable obligatoire.

L'arriéré de réclamations des années 1999 et précédentes se montait au 30 septembre 2001 à 27.192 contre 100.424 au 1^{er} janvier 2000. Pour les exercices d'imposition 1998 et précédents, 218 recours pour lesquels aucune décision administrative n'a été prise, ont été introduits, jusqu'au 30 septembre 2001, auprès des tribunaux de première instance. Pour cette période, 7.650 dossiers ont été introduits après décision.

07.03 Yves Leterme (CD&V): A quelle période ces 7650 dossiers remontent-ils?

07.04 Didier Reynders, ministre: Aux exercices d'imposition 1998 et antérieurs.

07.07 Yves Leterme (CD&V): L'arriéré dans le traitement des réclamations n'a pas encore été entièrement résorbé et risque dès lors de constituer une charge supplémentaire pour les tribunaux. Comment le cadre existant pourrait-il traiter les presque 8000 dossiers dans un délai raisonnable?

Les dossiers pour lesquels le ministre nous a fourni des chiffres sont-ils les seuls dont l'administration a été saisie?

7.650 verzoekschriften na administratieve beslissing en de 218 verzoekschriften zonder administratieve beslissing, momenteel geen andere fiscale dossiers aanhangig werden gemaakt voor de rechtbanken.

07.08 Minister **Didier Reynders**: Volgens mij werden er geen nieuwe dossiers aanhangig gemaakt met betrekking tot het aanslagjaar 1999 en volgende, al kan ik u dat niet bevestigen.

De Kamer nam een nieuwe procedure aan die toelaat de dossiers bij de rechtbanken sneller af te handelen. Deze aangelegenheid moet evenwel nog worden besproken in de Senaat. Het gaat erom een groot aantal dossiers te behandelen zonder andere vertegenwoordigers dan die van mijn departement, teneinde sneller te gaan.

07.09 **Yves Leterme** (CD&V): Mijnheer de voorzitter, op dat vlak heeft de minister mij voor een gewetensprobleem gesteld. Hij maakte immers gebruik van een van mijn wetsvoorstellen om als het ware het paard van Troye binnen te brengen.

Onze fractie blijft zich evenwel verzetten tegen het systeem dat de minister thans invoert, met name opleggen aan ambtenaren om zelf op te treden namens de Belgische Staat. Dat is volgens ons niet de goede methode en het zal de problemen slechts erger maken. Het is bovendien een cynisch spelletje ten nadele van de bonafide belastingbetaler, maar daarop kom ik later nog terug.

Het incident is gesloten.
L'incident est clos.

08 **Vraag van de heer Peter Vanvelthoven aan de minister van Financiën over "de belastingheffing van vergoedingen verkregen door een zelfstandig Amerikaans artiest die in België optreedt" (nr. 5591)**

08 **Question de M. Peter Vanvelthoven au ministre des Finances sur "l'imposition des rémunérations perçues par un artiste américain indépendant se produisant en Belgique" (n° 5591)**

08.01 **Peter Vanvelthoven** (SP.A): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, mijn vraag handelt over buitenlandse artiesten die in België komen optreden. Zij zijn in principe in België belastbaar. De organisator is verplicht een bedrijfsvoorheffing van 18% in te houden op de brutovergoeding die wordt uitbetaald aan de buitenlandse artiest. Er bestaat een afwijkende regeling in het Belgisch-Amerikaans dubbelbelastingverdrag. Deze regeling bepaalt dat een zelfstandig Amerikaans artiest in België niet belastbaar is als hij tijdens het kalenderjaar niet meer dan 90 dagen in België verblijft en zijn inkomsten uit België voor datzelfde jaar niet hoger zijn dan 3000 dollar. Deze regeling lijkt eenvoudig. In de praktijk is dat heel wat complexer. De administratie legt de bewijslast op de schouders van de organisator. In de schriftelijke toelichting heb ik een voorbeeld gevoegd waaruit blijkt dat het voor de organisator quasi onmogelijk is aan te tonen hoeveel dagen de artiest in België is geweest en hoeveel inkomsten hij heeft opgestreken van de verschillende optredens. De artiest kan de 18% bedrijfsvoorheffing die werd ingehouden van de fiscus terugvorderen. De artiest trekt zich daar weinig van aan. Hij bedingt bij de organisator immers een nettovergoeding. De 18% moet door de organisator worden opgehoest. De organisator zou kunnen proberen de bedrijfsvoorheffing terug te krijgen. Hij stuit echter op het probleem de inkomsten uit België van de Amerikaanse artiest te

07.08 **Didier Reynders**, ministre: Pour autant que je sache, il n'y a pas de dossiers pour les exercices d'imposition 1999 et suivants. La procédure a été modifiée.

07.09 **Yves Leterme** (CD&V): Nous restons opposés à cette procédure qui permet à des fonctionnaires d'agir en justice au nom de l'Etat belge.

08.01 **Peter Vanvelthoven** (SP.A): Les artistes étrangers qui se produisent en Belgique sont imposables en Belgique. Les organisateurs prélèvent un précompte professionnel de 18 pour cent sur leur rémunération. L'article 14 de la convention préventive de la double imposition entre la Belgique et les Etats-Unis stipule qu'un artiste américain n'est pas imposable en Belgique pour autant que ses revenus dans notre pays au cours de la période imposable n'excèdent pas 3.000 dollars. L'administration impose la charge de la preuve à l'organisateur. Or, celui-ci n'étant pas en mesure d'apporter cette preuve, l'article 14 demeure lettre morte.

moeten kunnen aantonen. Dat kan geattesteerd worden door de Amerikaanse fiscus. Het is echter niet vanzelfsprekend dat de Amerikaanse fiscus dergelijke attesten aan derden aflevert. De bewijsvoering is een probleem. In de praktijk komt het erop neer dat de 18% altijd ingehouden wordt en bijna nooit wordt teruggevorderd. Mijnheer de minister, dit is een reëel probleem voor de organisatoren.

Gaat u ermee akkoord dat artikel 14 van het dubbelbelastingverdrag tussen België en Amerika, in het bijzonder de twee drempels van de 3000 dollar- en de 90 dagenregeling, in de praktijk niet toepasbaar is en het artikel leidt tot een dubbele belasting? Naar verluidt zou het dubbelbelastingverdrag begin volgend jaar opnieuw onderhandeld worden. Is het mogelijk specifieke regels op te nemen om de toepassing van artikel 14 ter vermijding van dubbele belasting te vergemakkelijken? De herziening van het dubbelbelastingverdrag is een oplossing op middellange termijn. Overweegt u op korte termijn een aanpassing van de interne wetgeving zodat de uitwisseling van inlichtingen tussen de Belgische en Amerikaanse fiscus voor de organisator wordt vergemakkelijkt?

08.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, collega's, conform artikel 14 van de overeenkomst tussen het koninkrijk België en de Verenigde Staten van Amerika tot het vermijden van dubbele belastingen - wet van 14 augustus 1972, Belgisch Staatsblad van 4 oktober 1972 - zijn de inkomsten verkregen door een natuurlijk persoon die verblijfhouder van de Verenigde Staten van Amerika is, uit de uitoefening van een vrij beroep belastbaar in België indien die persoon de inkomsten uit zijn vrij beroep verkrijgt als beroepsartiest, tenzij hij in België verblijft tijdens een tijdvak of tijdvakken die in totaal de 90 dagen niet te boven gaan gedurende het belastbaar tijdperk én die inkomsten gedurende het belastbaar tijdperk tot in totaal 3000 dollar of de tegenwaarde daarvan in Belgische frank niet te boven gaat.

Om op grond van voormelde bepaling vrijstelling van belasting in België te krijgen, moet door de aanvrager worden aangetoond dat aan de voorwaarden is voldaan. Indien dat op het ogenblik van de belastbare feiten niet is aangetoond, dient het Belgische recht te worden toegepast. Deze maatregel heeft, zoals ik reeds antwoordde op de mondelinge vraag van senator Chokri Mahassine op 29 juni 2000, als dubbel doel de rechten van de Belgische Thesaurie te bewaren en om de organisatoren te beschermen die wettelijk gezien verantwoordelijk zijn voor de storting van de bedrijfsvoorheffing.

Hierbij wil ik verwijzen naar de tweede alinea van punt 11 van het bericht aan de inrichters van vertoningen of van sportmanifestaties in België, die gebruik maken van de diensten van podiumkunstenaren of sportbeoefenaars, niet-inwoners, of die een beroep doen op buitenlandse ondernemers die gespecialiseerd zijn in de productie van dergelijke vertoningen op manifestaties, gepubliceerd in het Belgische Staatsblad op 25 april 1977. De administratie geeft evenwel toe dat het voor de inrichter onmogelijk is om na te gaan of deze twee voorwaarden vervuld zijn, zodat hij in elk geval verplicht is de bedrijfsvoorheffing in te houden, met dien verstande dat de betrokken Amerikaanse podiumkunstenaar bij het verstrijken van het betreffende jaar eventueel om de teruggave van die bedrijfsvoorheffing kan verzoeken.

Le ministre reconnaît-il que l'article 14 est inapplicable lorsque la charge de la preuve incombe à l'organisateur? Dès le début de l'année prochaine, de nouvelles négociations vont intervenir concernant la convention préventive de la double imposition. Serait-il possible d'alors simplifier l'application de l'article 14? Le montant de 3000 dollars sera-t-il actualisé ou indexé? Le ministre envisage-t-il, dans l'attente des résultats des négociations, d'adapter la législation interne?

08.02 **Didier Reynders**, ministre: Il est exact que les revenus cités par Monsieur Vanvelthoven sont imposables en Belgique, sauf si l'intéressé a passé au cours de cette période imposable moins de 90 jours dans notre pays et a gagné moins de 3.000 dollars. Si les conditions d'exemption ne sont pas démontrées au moment des faits imposables, le précompte professionnel doit être retenu. Le législateur souhaite ce faisant à la fois préserver les droits du Trésor et protéger les organisateurs.

Il en résulte néanmoins que les organisateurs doivent toujours retenir le précompte, puisqu'ils se trouvent dans l'impossibilité de vérifier s'il est satisfait aux conditions. C'est pourquoi j'ai demandé à l'administration d'élaborer un régime d'exemption préalable sous certaines conditions. Celui-ci sera bientôt opérationnel.

Par ailleurs, des négociations avec les Etats-Unis sont prévues pour 2002 en ce qui concerne la convention préventive de la double imposition. Nous proposerons alors d'utiliser le modèle de l'OCDE à l'égard des artistes et des sportifs. Ce modèle permet un prélèvement illimité dans le pays dans lequel les prestations sont

Omdat ik mij reeds voorheen bewust was van de problemen die dit kan veroorzaken bij de organisatoren en de buitenlandse artiesten, heb ik begin september aan mijn administratie de opdracht gegeven om deze problematiek te ontleden en de mogelijkheid te onderzoeken om reeds voorafgaandelijk een akkoord tot vrijstelling van inhouding van bedrijfsvoorheffing te geven. Er wordt momenteel een systeem uitgewerkt dat op korte termijn operationeel zal worden. Ik heb enkele gesprekken gehad met organisatoren om dit te regelen. Ik hoop dus dat het op korte termijn mogelijk zal zijn om tot een soort van ruling te komen om geen bedrijfsvoorheffing te betalen. Het is dus een nieuw stelsel van ruling voor deze categorie van belastingplichtigen.

In 2002 zouden er inderdaad onderhandelingen met het oog op de herziening van het Belgisch-Amerikaans dubbelbelastingverdrag moeten plaatsvinden, hoewel er nog geen datum is vastgelegd met de Amerikaanse administratie. Betreffende de belastingheffing van artiesten en sportbeoefenaars zullen de Belgische onderhandelaars voorstellen om de bepaling te hernemen gelijkvormig met die van het Oeso-model. Die bepaling voorziet in de belastingheffing zonder beperking in de staat waarin de artiest of de sportbeoefenaar activiteiten verricht. Een dussdanige regeling stemt echter niet overeen met het traditionele standpunt van de Verenigde Staten. Het is derhalve niet mogelijk om nu reeds het resultaat van de toekomstige onderhandelingen te voorspellen.

Er zijn dus twee evoluties: ten eerste, op korte termijn hoop ik een nieuw voorstel te doen aan de organisatoren en, ten tweede, hoop ik op nieuwe onderhandelingen met onze Amerikaanse collega's, maar met geen enkele zekerheid over de resultaten.

08.03 Peter Vanvelthoven (SP.A): Mijnheer de minister ik dank u voor uw antwoord, vooral inzake de kortetermijnvisie waar u al opdracht hebt gegeven aan uw administratie om dit te onderzoeken en waar u aankondigt op korte termijn hopelijk met iets concreets voor de dag te kunnen komen. Wat de onderhandelingen met Amerika betreft, zullen we inderdaad de resultaten moeten afwachten.

effectuées. Toutefois, les Etats-Unis étaient jusqu'à présent hostiles à cette pratique. Il faudra donc attendre le résultat des négociations.

08.03 Peter Vanvelthoven (SP.A): Des mesures concrètes seront donc prises à court terme. Nous devons attendre l'organisation des négociations avec les Etats-Unis.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

09 Vraag van de heer Peter Vanvelthoven aan de minister van Financiën over "de hervorming van de vennootschapsbelasting" (nr. 5592)

09 Question de M. Peter Vanvelthoven au ministre des Finances sur "la réforme de l'impôt des sociétés" (n° 5592)

09.01 Peter Vanvelthoven (SP.A): De regering heeft de verlaging van de vennootschapsbelasting nogmaals en concreter aangekondigd vorige maand.

09.01 Peter Vanvelthoven (SP.A): Le gouvernement a annoncé une baisse de l'impôt des sociétés dans un cadre budgétaire neutre.

Het beklemtoont opnieuw het budgettair neutraal karakter. Op de internetsite van uw ministerie staat in verband met budgettaire neutraliteit vermeld dat verschillende fiscale uitgaven zullen moeten worden verminderd en dat er bovendien komaf dient gemaakt met anomalieën in het huidige fiscale stelsel.

Quel est le calendrier? Quand le projet sera-t-il présenté au Parlement? Certains auraient déjà anticipé l'adoption de cette mesure. En guise de compensation, l'entrée en vigueur sera-t-elle anticipée? Les

Mijnheer de minister, ten eerste, hebt u al zicht op de timing? Wanneer kan het ontwerp van de hervorming van de vennootschapsbelasting in de Kamer worden behandeld?

Ten tweede, wij vernemen dat het bedrijfsleven anticipeert op wat reeds werd aangekondigd. Zo zouden er massaal inkoopoperaties en vereffeningoperaties worden voorbereid om te ontsnappen aan de aangekondigde roerende voorheffing van 10%. Bij eerdere wijzigingen inzake vennootschapsbelasting werd dat geneutraliseerd met het zogenaamde announcement-effect. De datum van inwerkingtreding werd vervroegd tot de datum waarop de regering haar plannen kenbaar maakte. Is het de bedoeling van de regering om dat in deze zaak opnieuw toe te passen?

Ten derde, u kondigt aan dat bepaalde aftrekken worden herzien of gewijzigd. U verwijst daarbij concreet naar de afschrijvingen en de autokosten. Dat zijn aankondigingen in het kader van de vennootschapsbelastingen. Is het uw bedoeling om dit te transponeren naar de zelfstandigen in het kader van de personenbelasting?

09.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Vanvelthoven, ten eerste, het is niet de bedoeling om retroactief te werken, zelfs niet voor enkele liquidatiebonussen of andere maatregelen.

Ten tweede, het is niet mijn bedoeling om een gelijkaardige maatregel voor de personenbelasting door te voeren. Het wetsontwerp houdende de hervorming van de vennootschapsbelasting wordt momenteel voorbereid. Mijn diensten werken hieraan en proberen de teksten zo snel mogelijk op te stellen. Ik hoop dat dit ontwerp nog dit jaar in het Parlement kan worden behandeld. Ik hoop dat de definitieve teksten nog voor het einde van het jaar in de bevoegde commissie kunnen worden ingediend.

Zoals reeds eerder bekend was, zal de verlaging van het tarief voor de vennootschapsbelasting plaatsvinden binnen een neutraal budgettair kader. Momenteel wordt onderzocht of de vermindering van de fiscale uitgaven die de budgettaire neutraliteit van de verlaging van het tarief van de vennootschapsbelasting moeten bewerkstelligen, kunnen worden beperkt tot de belastingplichtigen die aan die belasting onderworpen zijn. Er zal dus geen uitbreiding naar de personenbelasting plaatsvinden, maar ook geen retroactiviteit. Er moet dus zo snel mogelijk een integrale toepassing van enerzijds een verlaagd tarief en anderzijds compensaties komen.

09.03 **Peter Vanvelthoven** (SP.A): Mijnheer de voorzitter, de minister is duidelijk voor het feit dat er geen gevolgen zijn voor de personenbelasting en de voor deze belasting onderworpen belastingplichtigen. Inzake timing moet alles natuurlijk zo snel als mogelijk verlopen. Het risico bestaat dat bepaalde maatregelen die u wilt invoeren en die geld moeten opbrengen om de verlaging van de tarieven te compenseren, minder geld zullen opbrengen als alles blijft aanslepen. De vennootschappen kunnen hierop immers anticiperen.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

10 **Vraag van de heer Peter Vanvelthoven aan de minister van Financiën over "het onderzoek van de fiscale aangifte van provincieraadsleden" (nr. 5593)**

10 **Question de M. Peter Vanvelthoven au ministre des Finances sur "l'examen de la déclaration**

modifications se limiteront-elles à l'impôt des sociétés?

09.02 **Didier Reynders**, ministre: La rétroactivité n'entre pas dans nos projets. Notre objectif ne consiste pas non plus à adopter une mesure du même type pour l'impôt des personnes physiques.

Le projet est en préparation. J'espère qu'il pourra être déposé au Parlement avant la fin de l'année. La neutralité budgétaire est actuellement examinée.

09.03 **Peter Vanvelthoven** (SP.A): Je remercie le ministre d'avoir répondu clairement à ma question. J'insiste sur la nécessité d'agir rapidement car les sociétés peuvent anticiper cette mesure.

d'impôt des conseillers provinciaux" (n° 5593)

10.01 Peter Vanvelthoven (SP.A): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, ik was eerst verwonderd, toen men mij op de hoogte bracht van onderstaande feiten. Nu ik bekijk hoe het tot stand gekomen is, kan ik het enkel interpreteren als een eigenaardig effect van iets wat de wetgever niet heeft gewild. Wat is er aan de hand? De wet van 4 mei 1999 tot beperking van de cumulatie van het ambt van bestendig afgevaardigde met andere ambten en tot harmonisering van het financieel en fiscaal statuut van de bestendig afgevaardigde heeft ook het fiscaal statuut van de provincieraadsleden gewijzigd. De baten die de provincieraadsleden ontvangen, de zitpenningen, zijn sedertdien belastbaar als baten volgens artikel 27, 2^{de} lid, 5. Tot zover lijken er voor mij geen problemen.

Er is echter een ander artikel inzake de controle, dat betrekking heeft op het Controlecentrum Brussel 4, overigens zeer bekend bij de parlementsleden. Controlecentrum 4 verwijst voor zijn controlebevoegdheid specifiek naar dit artikel 27. De wijziging van dit artikel impliceert dus dat het controlecentrum Brussel 4 ook bevoegd zou zijn voor de provincieraadsleden. Wanneer we de wetteksten nalezen, lijkt mij dit te kloppen. De vraag is natuurlijk of het logisch is dat iemand die zitpenningen ontvangt voor slechts een paar uur per maand en daarnaast nog een andere beroepsactiviteit uitoefent, aan een apart controlecentrum moet worden onderworpen? Ik denk niet dat het destijds de bedoeling was, maar misschien moeten we daar eens over nadenken. Ruw geschat spreken we hier toch al gauw over een duizendtal provincieraadsleden. Het zullen er misschien iets minder zijn, over het hele land genomen. Dit betekent echter dat Controlecentrum 4 een duizendtal dossiers meer moet gaan controleren. Zijn zij daartoe in staat, hebben zij voldoende personeel en zijn zij daarop voorzien? Ook naar de organisatie van de controle toe lijkt het me nuttig om die nieuwe wending even te bekijken. We moeten nagaan of de wet dient te worden gewijzigd en de provincieraadsleden weer moeten worden gecontroleerd zoals dat vroeger werd gedaan. Ik heb het dan niet over de bestendig afgevaardigde, over de provincieraadsleden. Gezien de hoeveelheid dossiers die het Controlecentrum 4 erbij krijgt, moet het controlecentrum misschien met enkele werkrachten worden versterkt.

10.02 Minister Didier Reynders: Mijnheer de voorzitter, ik heb daar al een aantal vragen over gekregen, niet alleen van volksvertegenwoordigers maar ook van enkele provincieraadsleden. De wet van 4 mei 1999 tot beperking van het ambt van bestendig afgevaardigde met andere ambten tot harmonisering van het financieel en fiscaal statuut van de bestendig afgevaardigde heeft artikel 27 van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 aangepast betreffende de andere leden dan de bestendig afgevaardigde, voor zover hun inkomsten beschouwd worden als baten, volgens artikel 27, 2^{de} lid 5°, van hetzelfde Wetboek. Dit heeft tot gevolg dat het controlecentrum van de directe belastingen, Brussel 4, in principe vanaf het aanslagjaar 2002 – inkomsten 2001 – met de controle van hun fiscale toestand zal worden belast. Het antwoord is dus ja en is dus een correcte toepassing van de wet.

De oprichting van het Controlecentrum Brussel 4 was oorspronkelijk een beslissing van het parlement en niet van de administratie van het

10.01 Peter Vanvelthoven (SP.A): La loi du 4 mai 1999 prévoit la limitation du cumul du mandat de député permanent avec d'autres mandats et modifie le statut financier et fiscal de ces députés. Cela signifie que toutes les déclarations d'impôt seront examinées par le Centre national de contrôle et qu'il ne sera plus possible de conclure des accords individuels entre le fonctionnaire contrôleur et les conseillers provinciaux.

Un tel contrôle des déclarations est-il bien indiqué pour les conseillers provinciaux? Ce service dispose-t-il des effectifs suffisants pour examiner ces déclarations supplémentaires? Quels arguments plaident en faveur d'un contrôle centralisé et quelles initiatives ont été prises?

10.02 Didier Reynders, ministre: La modification de l'article 27 du CIR 1992 par la loi du 4 mai 1999 a pour conséquence que le centre de contrôle des contributions directes de Bruxelles 4 sera chargé à partir de l'exercice d'imposition 2002 du contrôle de la situation fiscale des députés permanents.

La création du centre de contrôle de Bruxelles 4 se fonde sur une décision parlementaire. La loi du 7 avril 1995 tend à harmoniser le plus possible le statut fiscal des parlementaires avec le droit

ministerie van Financiën. Artikel 297, 2^{de} lid van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, ingevoegd door de wet van 7 april 1995, geeft de bedoeling van de wetgever weer en beantwoordt aan de bekommernis van het recht op rechtszekerheid en vrijwaart een gelijke behandeling van de parlementairen op onderzoeksgebied. Deze wet beoogt het fiscaal statuut van de parlementsleden optimaal in overeenstemming met het gemeenrecht te brengen.

Alleen een aanpassing van de wetgeving kan een verandering met zich brengen inzake de controle van die belastingplichtigen die ressorteren onder de voorgaande dienst, de provincieraadsleden inbegrepen. Teneinde een uniforme en coherente taxatie evenals het recht op rechtszekerheid van de desbetreffende belastingplichtigen te waarborgen, vind ik dat controlecentrum 4 in bovenstaand geval bevoegd moet blijven.

Ik ben echter wel bereid een wetsvoorstel om dergelijke wijziging tot stand te brengen, te onderzoeken. Ik ben niet tegen een nieuw wetsvoorstel of tegen een nieuw stelsel voor de provincieraadsleden. In dat verband hebben veel parlementsleden en provincieraadsleden mij al vragen gesteld. Het is veeleer een probleem voor het parlement dan voor mijn administratie. Dat heb ik gezegd tegen de voorzitters van Kamer en Senaat alsook tegen de voorzitters van alle gewest- en gemeenschapsassembles. Ik ben bereid opnieuw te onderhandelen met bijvoorbeeld de voorzitters. Ik ben ook bereid om enkele kleine aanpassingen, zoals voor de provincieraadsleden, te onderzoeken maar dan wel op basis van een wetsvoorstel. Dat lijkt mij de meest aangewezen weg om dat te doen. Het gaat niet om een voorstel van mijn administratie; het gaat om een aangelegenheid waarover is onderhandeld geworden door de vorige minister van Financiën en zeven parlementen. Nu hebben wij een algemeen stelsel. Ik herhaal dat ik bereid ben om met de zeven parlementen opnieuw te onderhandelen en om een wetsvoorstel waarbij kleine verbeteringen worden aangebracht te onderzoeken. In feite is de stap naar de provincieraadsleden geen logisch gevolg van dat stelsel. Volgens mij is dit een aangelegenheid die veeleer met een wetsvoorstel dan door mijn administratie moet worden geregeld.

10.03 Peter Vanvelthoven (SP.A): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, wij willen zeker niet pleiten om controlecentrum 4 af te schaffen. De controle op de parlementsleden mag gerust verder blijven gebeuren.

Hier gaat het echter om provincieraadsleden die alleen een zitpenning ontvangen. Om dat te wijzigen, zal inderdaad een wetgevend initiatief nodig zijn. Wij kunnen daartoe ook zelf het initiatief nemen. Ik vermoed echter dat de werklast in controlecentrum 4 zal toenemen als dat centrum duizend bijkomende dossiers moet nakijken met hetzelfde aantal mensen. Dat verhoogt de werklast van dat centrum en verbetert de controlewerkzaamheden van dat centrum niet.

10.04 Minister Didier Reynders: Mijnheer Vanvelthoven, als er een wetswijziging wordt goedgekeurd, zijn er meer personeelsleden nodig in de twee controlecentra. Er is namelijk een team van Nederlandstaligen en Franstaligen. Als de provincieraadsleden dus in die wet zouden worden opgenomen, zijn meer personeelsleden nodig voor de controle.

communal.

Seule une modification de la législation peut modifier la compétence de contrôle du centre. Il s'agit manifestement d'un problème qui relève davantage des parlements que de l'administration. Je suis disposé à organiser une concertation à ce sujet avec les présidents des assemblées et d'apporter des petites corrections pour les membres des conseils provinciaux sur la base d'une proposition de loi.

10.03 Peter Vanvelthoven (SP.A): Nous ne sommes pas partisans de la suppression du centre de contrôle. Il nous revient que le ministre attend une proposition de loi en la matière. L'effectif est insuffisant pour traiter un nombre important de dossiers supplémentaires.

10.04 Didier Reynders, ministre: Aussi longtemps que la législation restera inchangée, il conviendra d'augmenter l'effectif dans les deux centres de contrôle, du côté néerlandophone comme du côté francophone.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

De vraag nr. 5598 van de heer Geert Versnick werd naar een latere datum verschoven.

11 Vraag van de heer Hagen Goyvaerts aan de minister van Financiën over "het bevroren van kapitaal dat toebehoort aan de Taliban" (nr. 5603)

11 Question de M. Hagen Goyvaerts au ministre des Finances sur "le gel des capitaux appartenant aux Talibans" (n° 5603)

11.01 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, collega's, op 13 september 2001 werd in het Belgisch Staatsblad in het kader van de beperkende maatregelen tegen de Taliban een lijst van de Verenigde Naties gepubliceerd van de betrokken personen en organisaties. Het is de bedoeling dat de banken en de beleggingsinstellingen de personen en organisaties natrekken die op die lijst voorkomen. Dat werk blijkt op omvangrijke praktische problemen te stuiten, omdat nogal wat gegevens niet eenduidig interpreteerbaar zijn, bijvoorbeeld omdat er geen eenduidige schrijfwijze of transcriptie bestaat voor de Arabische eigennamen of omdat er heel wat homoniemen bestaan.

Tevens blijkt fundamentele informatie voor de banken te ontbreken. Dat wordt afgeleid uit het feit dat slechts een beperkt aantal geboortedata beschikbaar is. Voor een aantal personen is alleen het geboortjaar bij benadering bekend.

Mijnheer de minister, ik had u graag een aantal vragen gesteld met betrekking tot die lijst. Ten eerste, waarom werd de lijst van de resolutie van de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties niet uitgebreid met andere officiële lijsten van personen en organisaties? De FBI beschikt over een dergelijke lijst en er bestaat ook een treasury lijst die de presidential order of de zogenaamde Bush-lijst moet vervangen.

Ten tweede, in welke mate wordt er terzake op het terrein samengewerkt tussen de banken en de diensten van het ministerie van Financiën? Ik denk hierbij aan de cel Witwasoperaties en de Bijzondere Belastinginspectie.

Ten derde, hebben de banken en de beleggingsinstellingen de ondubbelzinnige verplichting uw diensten over de bevroren rekeningen en de bedragen ervan te informeren? Gaat het hier soms enkel om een soort meldingsplicht?

Ten vierde, wat is het totale bedrag aan tegoeden dat bij Belgische banken en beleggingsinstellingen werd geblokkeerd?

11.02 Minister Didier Reynders: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Goyvaerts, het ministerieel besluit van 28 augustus 2001, gepubliceerd op 13 september, werd genomen tot wijziging van het ministerieel besluit van 15 juni 2000 tot uitvoering van het koninklijk besluit van 17 februari 2000 betreffende de beperkende maatregelen tegen de Taliban van Afghanistan. Dit koninklijk besluit, genomen op basis van de wet van 11 mei 1995 inzake de tenuitvoerlegging van de besluiten van de Veiligheidsraad van de organisatie van de Verenigde Naties, past de resolutie 1267 toe die aandringt op het bevroren van

11.01 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK): A la suite de la guerre en Afghanistan, les capitaux de certaines personnes et organisations qui ont des liens avec les Talibans et dont les noms ont été publiés dans le Moniteur belge du 13 septembre, ont été bloqués.

L'objectif était que les banques procèdent à un contrôle de ces personnes et de ces organisations. En l'absence d'informations concrètes, l'entreprise n'est pas simple,

Pourquoi la liste figurant dans la résolution adoptée au Conseil de sécurité des Nations Unies n'a-t-elle pas été complétée par d'autres listes officielles? Le mode de collaboration entre les banques et le Ministre des Finances n'apparaît pas non plus clairement. Quel est le montant global des avoirs qui ont d'ores et déjà été bloqués? Les banques ne sont-elles pas censées fournir des informations au sujet de ces comptes gelés?

11.02 Didier Reynders, ministre: La résolution n° 1267 du Conseil de Sécurité des Nations Unies réclame le gel des avoirs des Talibans. Le communiqué AFG/131 SC/7028 comporte une liste des entités et/ou personnes visées. Cette liste a entre-temps été complétée par les

kapitaal en financiële middelen, met name de middelen afkomstig van de goederen toebehorend aan de Taliban van Afghanistan. De minister van Financiën is bevoegd voor de organisatie en het treffen van maatregelen die tot doel hebben de uitvoering ervan te verzekeren, inzonderheid het bekendmaken van de lijsten van de beoogde personen overeenkomstig de door de Verenigde Naties terzake goedgekeurde resoluties. Door de mededeling AFG/131, SC/7028 van 8 maart 2001 van het comité van de Veiligheidsraad over Afghanistan werd een geconsolideerde lijst van de geïdentificeerde entiteit en/of persoon bekendgemaakt. Officiële lijsten zoals de lijst van het FBI dienen eerst door het comité Afghanistan van de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties in een mededeling te worden overgenomen vooraleer ze in onze wetgeving kunnen worden toegepast.

De executive orders van president Bush met 27 en 31 namen die overgenomen werden in de mededelingen met de referentie AFG/142 SC/7124 AFG/150 SC/7166, SC/7180 en SC/7181 enerzijds en anderzijds in EG-verordeningen zullen binnenkort als bijlagen van een nieuw ministerieel besluit gepubliceerd worden. Ik heb het initiatief genomen om verscheidene coördinatievergaderingen bijeen te roepen om de goede samenwerking en het uitwisselen van informatie tussen de verschillende bevoegde autoriteiten in verband met de strijd tegen de financiering van het terrorisme en het bevriezen van de tegoeden van de Taliban te verzekeren. Wegens artikel 3 van de verordening 467/2001 van 6 maart 2001 tot instelling van een verbod op de uitvoer van bepaalde goederen en diensten naar Afghanistan, tot versterking van het verbod op vluchten en verlenging van de bevrozing van tegoeden en andere financiële middelen ten aanzien van de Taliban van Afghanistan en tot intrekking van verordening EG 337/2000 dienen natuurlijke en rechtspersonen, entiteiten en lichamen onmiddellijk alle informatie die de naleving van de verordening vergemakkelijken – bijvoorbeeld de bevroren rekeningen en bedragen – en de door het sanctiecomité Taliban toegekende vrijstellingen ter kennis te brengen van de bevoegde autoriteiten – in casu, het ministerie van Financiën, de diensten van de thesaurie – en direct of via de bevoegde autoriteit ter kennis van de commissie te brengen.

Met betrekking tot de aan het ministerieel besluit van 28 augustus 2001 toegevoegde lijsten, werd de bevrozing van negen rekeningen behorend tot twee natuurlijke personen en vier rechtspersonen, medegedeeld aan de thesaurie. Het gaat om een totaal bedrag van 385,76 euro.

Voorzitter: Olivier Maingain, voorzitter.

Président: Olivier Maingain, président.

11.03 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK): Mijnheer de minister, ik dank u voor uw omstandig antwoord met betrekking tot de regelgeving.

Blijkbaar volgt u terzake dezelfde procedure als in Nederland waar evenmin werd gewacht op de publicatie van de bijkomende lijst om een initiatief te nemen via een ministerieel besluit.

In de periodieke publicatie van de Belgische Vereniging van Banken las ik dat sedert begin oktober bekend is dat voor een totaal bedrag

communiqués AFG/142 SC/7124, AFG/150 SC/7166, SC/7180 et SC/7181 ainsi que dans les règlements CE. Un nouvel arrêté ministériel la publiera bientôt en annexe.

J'ai par ailleurs organisé différentes réunions de coordination en vue d'une bonne collaboration et de l'échange d'informations entre les autorités qui luttent contre le financement du terrorisme.

Le règlement CE 467/2001 du 6 mars 2001 interdit l'exportation de certaines marchandises et services vers l'Afghanistan, renforce l'interdiction existante relative aux vols, et prolonge le gel des avoirs et autres moyens financiers des Talibans. Conformément à ce règlement, toute personne doit porter à la connaissance des autorités compétentes les informations facilitant le respect du règlement en question. Entre-temps, neuf comptes ont été gelés sur la base de l'arrêté ministériel du 28 août 2001. Dans ce cadre, un montant de 385,76 euro a été communiqué à la Trésorerie.

11.03 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK): Apparemment, il s'agit de la même procédure que celle mise en œuvre aux Pays-Bas: on n'attend pas de nouvelle liste.

Le ministre peut-il confirmer les données chiffrées de l'Association belge des banques?

van ongeveer 174.000 euro aan tegoeden bij Belgische banken zou zijn geblokkeerd. De cijfergegevens die u terzake aanhaalde verbazen mij aldus en ik had graag vernomen of u voornoemd cijfer van de Belgische Vereniging van Banken kunt bevestigen, mijnheer de minister.

11.04 Minister **Didier Reynders**: Let op, ik gaf u het cijfer van de Thesaurie. De banken en misschien ook de Vereniging van Banken beschikken over cijfers, maar ik gaf u het cijfer dat aan de Thesaurie werd overgemaakt.

11.04 **Didier Reynders**, ministre: J'ai indiqué les chiffres qui ont été fournis à la Trésorerie.

11.05 **Hagen Goyvaerts** (VLAAMS BLOK): In dat geval kan ik slechts een discrepantie vaststellen tussen de cijfergegevens die circuleren en de officiële cijfergegevens.

11.05 **Hagen Goyvaerts** (VLAAMS BLOK): Dans ce cas, il y a une différence.

Momenteel beschik ik niet over de nodige middelen om zulks te onderzoeken, maar ik kom later nog terug op deze zaak.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

12 **Vraag van mevrouw Frieda Brepoels aan de minister van Financiën over "de vergelijking van het werkvolume met het aantal personen in de diensten van de Registratie" (nr. 5605)**

12 **Question de Mme Frieda Brepoels au ministre des Finances sur "la comparaison entre le volume de travail et le nombre de personnes travaillant dans les services de l'Enregistrement" (n° 5605)**

12.01 **Frieda Brepoels** (VU&ID): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, tijdens het zomerreces richtte ik een schriftelijke vraag tot de minister, in verband met deze problematiek en gezien het nu al half november is, heb ik deze vraag omgezet in een mondelinge vraag.

12.01 **Frieda Brepoels** (VU&ID): Une enquête a été menée afin d'établir le rapport entre le volume de travail et l'effectif des services de l'Enregistrement. Cette enquête a examiné trois options: une sur la base des moyennes générales et de divers par catégorie, une sur la base de moyennes et de divers par catégorie et une sur la base de divers par catégorie et de moyennes faisant la distinction entre les grandes villes et le reste du pays.

Mijnheer de minister, graag kreeg ik van u antwoorden op een aantal vragen in verband met de bepaling van het werkvolume en het aantal personeelsleden in de diensten van de Registratie.

Le résultat révèle chaque fois qu'un déficit de personnel par rapport aux besoins apparaît en Flandre uniquement.

Wellicht was het in de lijn van de Copernicus-hervorming dat in het voorjaar een aantal vergaderingen plaatsvonden met de gewestelijke directies en een aantal hoge ambtenaren van uw administratie, waarbij werd gepoogd het werkvolume bij de diensten van de Registratie te meten en te vergelijken met het aantal personeelsleden, en zulks blijkbaar onder deskundige begeleiding van een specialist in management.

Laquelle de ces trois options correspond le mieux à la réalité? Le ministre a-t-il déjà pris des mesures visant une meilleure répartition du personnel? Avec quels résultats? Dans la négative, pourquoi pas et quand prendra-t-il des mesures? Le ministre peut-il fournir des données équivalentes pour les services du Cadastre et des Domaines, ventilés par région et par service?

Naar verluidt werden er drie methodes gehanteerd om vergelijkingen te maken, waarbij dus drie opties werden genomen. Een eerste op basis van algemene gemiddelden en diversen per categorie; het gaat erom hoeveel notariële akten, gerechtelijke akten, akten van deurwaarders, en dergelijke, worden behandeld. De eerste optie geeft als resultaat dat Vlaanderen 60 personeelsleden te weinig heeft, dat Wallonië er 65 te veel heeft en dat Brussel er 3 te veel heeft.

Uit het resultaat van de tweede optie, op basis van gemiddelden en diversen per categorie, blijkt dat Vlaanderen 89 personeelsleden te weinig heeft, dat Wallonië er 49 te veel heeft en dat Brussel er 14 te veel heeft.

Uit het resultaat van de derde optie, op basis van diversen per categorie en gemiddelden afzonderlijk voor grootsteden en de rest,

blijkt dat Vlaanderen 77 personeelsleden te weinig heeft, dat Wallonië er 56 te veel heeft en dat Brussel er 9 te veel heeft.

Het is duidelijk dat de verschillende opties uiteindelijk tot hetzelfde resultaat leiden, evenwel met een licht verschil in de eindcijfers.

De cijfers verschillen weliswaar een beetje, maar het is duidelijk dat, volgens elke methode, in Vlaanderen te weinig personeel aanwezig is op de diensten van de Registratie in functie van de vastgestelde behoeften. Vindt u het niet frappant om zoiets vast te stellen? Bevestigt u deze cijfers? Kunt u ons een inzicht geven in de mate waarop een van de drie opties – vermoedelijk – het meest met de werkelijkheid overeenstemt?

Mijnheer de minister, wij zijn nu bijna een jaar verder. Hebt u, nadat u deze informatie hebt gekregen, maatregelen genomen om een betere verdeling van het personeel volgens het gemeten werkvolume te bewerkstelligen? Zo ja, welke concrete resultaten kunt u ons voorleggen? Welke verschuivingen hebt u doorgevoerd? Als u nog geen maatregelen hebt genomen, vraag ik u waarom dat nog niet is gebeurd. Wanneer plant u dan maatregelen om de personeelsbehoeften aan het werkvolume aan te passen?

Ten slotte interesseert het mij of dezelfde cijfers kunnen worden verschaft over de diensten van het Kadaster en de Domeinen, per regio en per dienst, die nu in één administratie zijn ondergebracht.

12.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, dit was een geschreven vraag, die in een mondelinge vraag is omgezet. Ik heb een geschreven antwoord bij me, dat ik u zal voorlezen.

Het werkvolume in de registratiekantoren werd gemeten en deze meetgegevens zijn geanalyseerd. De resultaten werden, na bespreking met de verantwoordelijken en de vakbonden, bekendgemaakt. Aangezien de cijfers slechts op een korte periode betrekking hebben en bepaalde werkzaamheden alleen tijdens bepaalde perioden van het jaar gebeuren, achten wij het verkieslijk de verkregen resultaten te toetsen. De meting is dit jaar opnieuw uitgevoerd, maar deze laatste meetgegevens zijn nog niet geanalyseerd. Daarom moeten wij de resultaten van de eerste meting enigszins relativeren.

Naargelang de kantoren in twee of drie categorieën werden ingedeeld, zijn verschillende opties geformuleerd. Deze opties houden verband met de ligging en de werkorganisatie van de kantoren. De problematiek is immers complex en de resultaten van een dergelijke analyse laten diverse benaderingen toe zonder dat aan een van de drie opties de voorkeur kan worden gegeven. Nochtans bleek uit voormelde contacten met de betrokken verantwoordelijken dat zij de tweede optie verkozen.

De personeelsbezetting en -verdeling moet in een ruimere context worden beschouwd. De sector van de Registratie en Domeinen maakte vroeger deel uit van de administratie van de BTW, Registratie en Domeinen. Het onderzoek dateert uiteraard uit de periode na de splitsing van deze administratie. De verdeling van het personeel in evenredigheid met het werkvolume in de diensten van de Registratie, zal worden gerealiseerd door de aanwerving van nieuwe ambtenaren

12.02 **Didier Reynders**, ministre: Les chiffres de la première mesure se rapportaient à une courte période. Comme certains travaux sont effectués pendant une période bien déterminée de l'année, il a été procédé cette année à une nouvelle mesure dont les résultats n'ont pas encore été analysés.

Les options en fonction desquelles les mesures ont été effectuées sont liées à la situation géographique et à l'organisation du travail des bureaux. Les responsables des services choisissent eux-mêmes la seconde option.

Il convient de considérer les effectifs du personnel dans un cadre plus large. Auparavant, le secteur de l'enregistrement et des domaines faisait partie de l'administration de la TVA, de l'Enregistrement et des Domaines. L'analyse est postérieure à la scission. Des effectifs du personnel adéquats seront mis en place en harmonisant mieux les

beter af te stemmen op de regionale personeelsbehoeften van die diensten. Thans betekent dit dat de aanwervingen op Nederlandstalige personeelsleden worden toegespitst. Reeds voordat de resultaten van de taakanalyse definitief bekend raakte, waren de eerste stappen in die zin gezet bij de aanvraag van wervingsmachtigingen voor de jaren 2000 en 2001. In de praktijk houdt dit in dat in de periode van 1 januari tot eind september 2001 omzeggens tachtig nieuwe statutaire ambtenaren werden aangenomen voor de registratiekantoren in het Nederlands taalgebied. Uiteraard dienen deze aanwervingen ook om het vertrek van personeelsleden op te vangen.

Aldus is tussen 1 januari en 1 oktober 2001 het totaal aantal Nederlandstalige statutaire ambtenaren en contractuele personeelsleden voor onbepaalde duur in de buitendiensten verhoogd van 1.422 tot 1.479, hetzij een stijging van 57 eenheden. In diezelfde periode is het Franstalig personeelsbestand gedaald van 1.196 tot 1.187, hetzij een vermindering van 9 eenheden. Overigens wordt opgemerkt dat de globale personeelsformatie van de buitendiensten, zowel Nederlandstalige als Franstalige, niet volledig is bezet. Er is een tekort van 87 eenheden. Gezien de actuele toestand stelt de administratie alles in het werk om binnen de perken van de verleende machtigingen Nederlandstalige personeelsleden aan te werven, teneinde de vacante betrekkingen in de buitendienst verder op te vullen.

Bovendien wordt er de aandacht op gevestigd dat binnen het departement van Financiën, gestart werd met een ingrijpend Business process reengineering programme, Coperfin, dat implicaties zal hebben op de personeelsbezetting. In de loop van de maanden mei en juni werd nog onderzoek verricht naar het werkvolume van de kadastercontroles en de hypotheekkantoren. Het veldwerk van deze takenanalyse werd uitgevoerd, maar gezien de eerder vermelde Business process reengineering kon de analyse voorlopig nog niet worden gefinaliseerd. Uiteraard zal er rekening worden gehouden met de resultaten van de analyse.

12.03 Frieda Brepoels (VU&ID): Mijnheer de voorzitter, het verheugt me dat de minister het antwoord ook schriftelijk zal meedelen, zodat ik meer gedetailleerd kennis kan nemen van de cijfers.

De minister stelt vast dat de meting niet zo eenvoudig is, maar men kan niet blijven metingen uitvoeren en nogmaals verder verfijnen. Er wordt duidelijk gesteld dat de tweede optie de voorkeur wegdraagt van de diensten en dat ze ook de grootste tekorten weergeeft in Vlaanderen. Voor het aantal personeelsleden in Wallonië liggen de cijfers lager.

Mijns inziens moet men niet alleen tot nieuwe aanwervingen komen, maar ook tot mogelijke verschuivingen binnen de dienst. Ik weet wel dat dit, gezien de taalrollen, niet zo eenvoudig is, maar het is duidelijk dat u niet spreekt over wat u doet met de overschotten aan personeel in het zuiden van het land. Dit staat toch niet in verhouding tot de aantallen die in die optie werden weergegeven.

Ik vraag mij af wanneer men uiteindelijk tot een definitieve herstructurering van de federale overheidsdienst Financiën, in dit geval Registratie en Domeinen en Kadaster, zal komen. U hebt

recrutements avec les besoins régionaux.

Avant même qu'on ait connaissance des résultats de l'analyse des tâches, on avait déjà fait des premiers pas dans ce sens lorsqu'on a demandé les autorisations de recrutement pour 2000 et 2001. Entre le 1^{er} janvier et le 1^{er} octobre 2001, le nombre de membres du personnel néerlandophones a augmenté de 57 unités dans les services extérieurs et le nombre d'agents francophones a diminué de 9 unités. Dans le cadre du personnel global, il subsiste un manque de 87 unités. L'administration s'efforce autant que possible de recruter des néerlandophones dans les limites des autorisations de recrutement existantes.

Je voudrais en outre attirer votre attention sur le processus Coperfin qui aura des conséquences pour l'effectif du personnel. Il sera également tenu compte de l'analyse des tâches dans le domaine des contrôles cadastraux et des bureaux des hypothèques de mai-juin, analyse qui n'est pas encore terminée.

12.03 Frieda Brepoels (VU&ID): J'analyserai plus en détail la réponse écrite. Il est effectivement difficile d'effectuer des mesures, mais on ne peut continuer indéfiniment à procéder à ces mesures. Les services ont marqué une préférence pour la deuxième option, celle qui indique la pénurie la plus importante pour la Flandre. Il ne suffit pas de se baser sur un nombre de personnes à recruter; il convient également d'opérer des glissements de personnel. Quelles mesures le ministre prend-il pour réduire le personnel excédentaire du côté francophone?

daaromtrent geen timing gegeven.

Kunt u ons daaromtrent meer informatie verstrekken?

12.04 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, ik heb dat meegedeeld in antwoord op een andere vraag. Er werd een beslissing genomen in het kader van het Coperfinproces. We moeten dus komen tot een eindverslag inzake het Coperfinproces in mei of juni 2002. Voor dit jaar is het te laat. Het is een algemeen proces voor alle diensten van mijn departement. Ik hoop dat het mogelijk zal zijn om meer inlichtingen te geven na zo'n proces. Het betreft een bedrag van meer dan 400 miljoen frank, althans wat mijn collega van Ambtenarenzaken betreft. De herstructurering van het ganse departement is dus een zeer belangrijke taak. Ik zal meer inlichten geven na het verslag van het Coperfinproces, in mei of juni 2002.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

13 Vraag van de heer Peter Vanvelthoven aan de minister van Financiën over "het arrest van het Hof van Cassatie van 28 september 2001 betreffende maaltijdcheques" (nr. 5635)

13 Question de M. Peter Vanvelthoven au ministre des Finances sur "l'arrêt de la Cour de Cassation du 28 septembre 2001 sur les chèques repas" (n° 5635)

13.01 **Peter Vanvelthoven** (SP.A): Mijnheer de minister, u hebt wellicht kennis genomen van het arrest van het Hof van Cassatie van 28 september 2001 dat de aftrekbaarheid van de kosten verbonden aan de toekenning van maaltijdcheques, op de helling zet.

Maaltijdcheques hebben het voordeel, mits bepaalde voorwaarden vervuld zijn, dat ze voor de werknemer niet belastbaar zijn, terwijl de eraan verbonden kosten wel aftrekbaar zijn voor de werkgever. Het arrest brengt daar blijkbaar enige verandering in. U schudt neen, mijnheer de minister?

In ieder geval vernam ik graag of het arrest rechtsonzekerheid met zich brengt? Bedrijven vragen zich nu blijkbaar af of de kosten in de toekomst nog aftrekbaar zullen blijven of niet. Is er een wijziging in het standpunt van de administratie ten gevolge van het recente arrest van het Hof van Cassatie?

13.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer Vanvelthoven, de situatie is niet veranderd. Het Hof van Cassatie heeft op 28 september 2001 over twee voorzieningen in cassatie betreffende maaltijdcheques arresten geveld die gunstig waren voor de Belgische Staat. Op 6 oktober 1998 velde het hof van beroep te Antwerpen een voor de Staat gunstig arrest. Tegen dat arrest hebben de appellanten een voorziening in cassatie ingediend. Het Hof van Cassatie heeft die voorziening verworpen. Tegen het arrest van het Hof van Beroep te Antwerpen van 16 mei 2000 heeft de administratie een voorziening in cassatie ingediend. Het Hof van Cassatie heeft het bestreden arrest verbroken.

Gelet op wat vooraf gaat, kan worden gesteld dat het Hof van Cassatie de niet-aftrekbaarheid van de kosten verbonden aan het toekennen van maaltijdcheques, in het geheel niet op de helling heeft gezet. Het heeft daarentegen het standpunt van de administratie bevestigd. Het Hof wijst in zijn arresten op het wettelijk onderscheid

12.04 **Didier Reynders**, ministre: Nous attendons le rapport final du processus Coperfin, qui sera disponible en mai-juin 2002. Il s'agit d'un dossier important qui concerne un montant de plus de 400 millions de francs.

13.01 **Peter Vanvelthoven** (SP.A): Dans un arrêt, la Cour de cassation a remis en cause la déductibilité des frais liés à l'octroi de chèques repas.

Cela entraîne une insécurité juridique dans le chef des employeurs et soulève des questions quant au maintien du système des chèques repas pour les travailleurs.

Quel est le point de vue de l'administration fiscale à propos de cet arrêt?

13.02 **Didier Reynders**, ministre: Le 28 septembre 2001, la Cour de cassation a rendu deux arrêts favorables à l'Etat belge. La Cour confirme ainsi le point de vue de l'administration et souligne dans chaque arrêt la distinction légale entre les avantages sociaux et les avantages de toute nature. Pour déterminer l'importance des chèques repas, on ne peut pas se fonder sur les évaluations forfaitaires des avantages de toute nature. La valeur du chèque repas est connue. Les coûts liés à son octroi ne sont pas déductibles en tant que frais professionnels alors

tussen sociale voordelen en voordelen van alle aard. Om de omvang van de maaltijdcheque als sociaal voordeel te bepalen, mag men zich niet baseren op de forfaitaire raming van de voordelen van alle aard. De waarde van de maaltijdcheque is, in tegenstelling met de maaltijden verstrekt in een bedrijfsrestaurant, wel bekend. De kosten verbonden aan de verstrekking van die cheques zijn, aangezien het om een sociaal voordeel gaat, niet aftrekbaar als beroepskosten. Wie de maaltijdcheque ontvangt, hoeft geen belasting te betalen op het sociaal voordeel van de cheque. Dat komt neer op de bevestiging van het standpunt van mijn administratie.

que l'avantage social lié au chèque n'est pas imposé.

13.03 Peter Vanvelthoven (SP.A): Mijnheer de minister, ik dank u voor de verduidelijking. Ik heb het arrest zelf niet gelezen. Ik had me voor mijn vraag gebaseerd op een aantal artikels die ik kennelijk verkeerd heb geïnterpreteerd.

13.03 Peter Vanvelthoven (SP.A): J'ai apparemment mal interprété certains articles. Je remercie le ministre pour les éclaircissements apportés.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

14 Vraag van de heer Yves Leterme aan de minister van Financiën over "de zelfstandige bankagenten" (nr. 5642)

14 Question de M. Yves Leterme au ministre des Finances sur "les agents bancaires indépendants" (n° 5642)

14.01 Yves Leterme (CD&V): Mijnheer de minister, de Vereniging van Zelfstandige Bankagenten heeft naar aanleiding van een geschil tot in beroep met betrekking tot het ontslag van een aantal zelfstandige bankagenten door de spaarkas Argenta wegens medewerking aan fiscale fraude – de bankagenten hadden namelijk coupons geïnd in Luxemburg om de roerende voorheffing te ontwijken – voorgesteld om het statuut van zelfstandige bankagent, zoals geregeld in de wet van 4 mei 1999, uit te bouwen. Bovendien wil zij in dat kader het toezicht door de commissie voor Bank- en Financieuzen op de activiteiten van de zelfstandige bankagenten aanpassen. Zij richt zich daarmee uitdrukkelijk tot de regering en de wetgever.

14.01 Yves Leterme (CD&V): L'association des agents bancaires indépendants a formulé une série de propositions tendant à adapter le statut des agents bancaires indépendants, régi par la loi du 4 mai 1999.

Graag had ik een antwoord op de volgende vragen, die wellicht als inleiding kunnen dienen bij een ruimer debat dat de komende maanden, bijvoorbeeld naar aanleiding van een wetgevend initiatief, zou kunnen worden gevoerd.

Compte tenu de l'aggravation des problèmes rencontrés, est-il réaliste de continuer à confier à la Commission bancaire et financière (CBF) la compétence en matière de réglementation et de contrôle?

Mijn eerste vraag is of u van oordeel bent dat eenzelfde instelling, met name de commissie voor het Bank- en Financieuzen, alleen bevoegd moet blijven voor zowel de regelgeving als de controle, gelet op de vermenigvuldiging van problemen en de recente uitspraak van het Hof van Beroep in de zaak-Argenta.

Quelle sera la réaction du marché belge dès lors que l'Europe permet à des courtiers de travailler avec plusieurs établissements bancaires? Il serait également indiqué que la Commission bancaire puisse contrôler directement les agents afin d'éviter le phénomène des "faux indépendants".

Ten tweede, wij stellen vast dat in andere landen de makelaars in bankzaken met verschillende bankinstellingen mogen werken. De vraag luidt hoe de regering tegenover die ontwikkeling staat, die hoe dan ook een weerslag zal hebben op de Belgische markt, gelet op het vrije verkeer van diensten.

Ten slotte vragen wij ons af of het niet wenselijk is dat de commissie voor het Bank- en Financieuzen rechtstreekse controle zou uitoefenen op de bankagenten, om, bij ontstentenis van die

rechtstreekse controle, te vermijden dat de zelfstandige bankagenten schijnzelfstandig worden, met alle gevolgen van dien voor hun sociaal statuut en hun beroepsstatuut. Dat zijn een aantal vragen naar aanleiding van de uitspraak in de zaak-Argenta.

14.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, ik zal een algemeen antwoord geven.

Ten eerste, de problematiek van de normatieve bevoegdheden van een toezichthouder, waarmee vele Europese landen worden geconfronteerd, is complex. In het kader van de hervorming van het toezicht neem ik mij voor om de bevoegdheden van de commissie voor het Bank- en Financiewezen op dat punt te preciseren en aldus voor meer rechtszekerheid in de materie te zorgen. Het toepassingsveld van die bevoegdheid moet nog nader worden bepaald.

De rechtsfiguur van de gevolmachtigde agent is vrij specifiek voor de Belgische banksector. Onder gevolmachtigde agent wordt in ons land een persoon verstaan die als zelfstandige in naam en voor rekening van een kredietinstelling bankverrichtingen uitvoert. In nogal wat lidstaten in Europa bestaat die rechtsfiguur niet. Het is mij alvast niet bekend dat toezichthouders in andere lidstaten, in tegenstelling tot de CBF, zouden toelaten dat gevolmachtigde agenten deposito's voor rekening van diverse kredietinstellingen inzamelen. Op het eerste gezicht lijkt die ontwikkeling niet bij te dragen tot de bescherming van het spaarwezen. In het verleden heeft die situatie in ons land inderdaad tot problemen geleid waarbij spaarders werden benadeeld. Exclusiviteit inzake depositowerving brengt daarentegen duidelijkheid voor de spaarder en bevordert een sluitende controle. Met belangstelling kijk ik uit naar de resultaten van de vergelijkende studie die de Vereniging van Zelfstandige Bankagenten heeft aangekondigd.

De CBF oefent op het ogenblik geen individueel toezicht op de gevolmachtigde agenten uit. Haar controle op de kredietinstellingen houdt wel een toezicht in op de manier waarop de instellingen hun agentennetwerk organiseren en controleren. Dat getrapte toezicht, dat de kredietinstellingen responsabiliseert, heeft tot hiertoe goed gewerkt en ik heb tot nu toe geen plannen om het op korte termijn te herzien.

Voor een antwoord op de vragen in verband met het sociale aspect verwijs ik u naar de minister van Sociale Zaken.

Uit de vaststellingen van de deurwaarder die de CBF heeft kunnen inkijken, blijkt dat een persoon zich in een kantoor van vier grote banken heeft aangeboden met een contant bedrag in een envelop waarop was vermeld dat het om de opbrengst van buitenlandse coupons ging. De betrokkene heeft aan de kantoorbediende gevraagd om een spaarrekening te openen en er het bedrag op te storten.

Het ging dus niet om de uitbetaling van coupons. In het geval dat een deurwaarder had vastgesteld, was de bank niet betrokken bij de uitbetaling van buitenlandse roerende inkomsten in de zin van artikel 261, 2°, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen die de inhouding van de roerende voorheffing vergt en diende er enkel een storting in contanten te worden verwerkt. De uitbetaling had reeds plaatsgevonden, aangezien de titularis van de rekening reeds over het geld beschikte. De klant heeft dan uiteraard wel de verplichting om

14.02 **Didier Reynders**, ministre: Le ministre précisera les compétences normatives de la Commission bancaire et financière (CBF) en tant qu'autorité de contrôle et renforcera ainsi la sécurité juridique dans cette matière.

La figure juridique de l'agent mandaté est propre au secteur bancaire belge. Il s'agit en fait d'une personne qui exécute, en tant qu'indépendant, des opérations bancaires pour le compte d'un établissement de crédit. Cette figure juridique n'existe pas dans d'autres pays, et on ne peut pas non plus dire que cette évolution contribue à la protection de l'épargnant. Nous attendons l'étude comparative de l'association des agents bancaires indépendants.

La CBF n'exerce pas de contrôle individuel sur les agents mandatés, mais sur la manière dont les établissements de crédit organisent et contrôlent leur réseau d'agents. Quant à l'aspect social de la question, je vous renvoie au ministre des Affaires sociales.

zelf de roerende inkomsten aan te geven. De Vereniging van Zelfstandige Bankagenten beweert dat de door een deurwaarder vastgestelde praktijk erop wijst dat de overheid met twee maten en twee gewichten werkt. Zij doelt daarmee op het feit dat de CBF aan sommige kredietinstellingen heeft gevraagd om een passend bestraffingsbeleid uit te werken ten aanzien van agenten die betrokken zijn bij de uitbetaling van coupons zonder afhouding van roerende voorheffing.

Uit de inlichtingen die de CBF mij verstrekt heeft, blijkt dat die bewering onjuist is. De feiten die de CBF ertoe hebben gebracht om tegen sommige instellingen op te treden, hadden niets te maken met het door een deurwaarder bij de vier grootste banken vastgestelde passieve gedrag in verband met een overigens niet ongeoorloofde verrichting. Integendeel, de door de CBF aangeklaagde feiten wezen wel op de actieve betrokkenheid van een aantal agenten bij de uitbetaling van buitenlandse coupons voor heel wat klanten. Dat is een praktijk waartegen terecht dient te worden opgetreden.

14.03 Yves Leterme (CD&V): Mijnheer de minister, laat het duidelijk zijn: uiteraard staan wij volledig achter een efficiënte bestrijding van de fiscale fraude. Wijzigingen aan de organisatie van het toezicht moeten vanuit dat perspectief bekeken worden.

Voor het overige neem ik akte van uw antwoord. Hiermee is het debat, dat geenszins afgerond is, geopend. U hebt ietwat ironisch gezegd dat u met belangstelling uitkijkt naar de vergelijkende studie van de betrokken vereniging. Wij kijken daar eveneens naar uit en komen zeker nog op het punt terug.

Het incident is gesloten.
L'incident est clos.

15 Interpellatie van de heer Yves Leterme tot de eerste minister over "het communicatiebeleid van deze regering" (nr. 979)

15 Interpellation de M. Yves Leterme au premier ministre sur "la politique de communication du gouvernement" (n° 979)

(Het antwoord zal worden verstrekt door de minister van Financiën)
(La réponse sera fournie par le ministre des Finances)

15.01 Yves Leterme (CD&V): Mijnheer de voorzitter, ik heb de gewoonte om vragen te beantwoorden. Dat lijkt mij een elementaire vorm van beleefdheid. De heer Verhofstadt houdt er andere gewoonten op na. Dat lijkt mij ook logisch wanneer ik zie in welk parket hij zich heeft gemanoeuvreerd. Ik ben niet bereid om hier mijn interpellatie te ontwikkelen, ondanks het respect dat ik heb voor de minister van Financiën. Ook al kost het mij een aantal pogingen, toch zal ik ervoor zorgen dat ik een antwoord krijg van de eerste minister.

15.01 Yves Leterme (CD&V): Sauf votre respect, monsieur le ministre, je souhaiterais une réponse du premier ministre à mon interpellation.

15.02 De voorzitter: Heeft de Conferentie van voorzitters terzake niets beslist?

15.03 Yves Leterme (CD&V): De Conferentie van voorzitters had het interpellatieverzoek ontvankelijk verklaard en verwezen naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken. Er was geen enkel probleem dat de eerste minister daarop zou antwoorden. Kennelijk is hij echter bevreesd om op het moment vragen van het parlement te

beantwoorden. Wij zullen er alleszins voor zorgen dat hij daartoe alsnog de gelegenheid krijgt.

15.04 De voorzitter: Dat is geen probleem.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

16 Question de M. Joseph Arens au ministre des Finances sur "l'agrément des groupements forestiers" (n° 5597)

16 Vraag van de heer Joseph Arens aan de minister van Financiën over "de erkenning van de bosgroeperingen" (nr. 5597)

16.01 Josy Arens (PSC): Monsieur le président, monsieur le ministre, la loi du 6 mai 1999 visant à promouvoir la création de sociétés civiles de groupements forestiers, octroie un statut fiscal "sui generis" aux groupements forestiers constitués sous forme de sociétés civiles sous certaines conditions.

L'objectif poursuivi par le législateur en adoptant ces dispositions était d'éviter la division d'ensembles forestiers existants et d'encourager les regroupements de parcelles boisées en vue de constituer des ensembles plus adaptés à une gestion intégrée.

A l'origine de ces dispositifs législatifs, le constat d'un morcellement de plus en plus important de la propriété de nos forêts qui entraîne des difficultés de gestion de plus en plus grandes et met en péril notre patrimoine forestier qui constitue un des poumons de l'Europe occidentale.

Le législateur belge n'a pas innové en la matière puisque la France connaît déjà depuis plusieurs années un dispositif législatif semblable.

La loi du 6 mai 1999 conditionne l'application du régime fiscal spécifique à plusieurs conditions: la société doit être constituée sous la forme juridique d'une société commerciale, elle doit être agréée par le ministre des Finances sur avis du ministre de la région concernée qui a les forêts dans ses attributions et avoir exclusivement pour objet social et pour activité la production forestière sur des terrains dont elle est propriétaire.

Depuis l'entrée en vigueur de la loi du 6 mai 1999, un premier groupement forestier constitué en société civile a demandé l'agrément du ministre des Finances.

Le dossier d'agrément de cette société VZD a été introduit le 20 mars 2001.

Accusé de réception de cette demande a été délivré aux intéressés le 6 avril 2001.

Ce fut alors à un réel parcours du combattant auquel les demandeurs d'agrément durent se livrer: aucun service n'était désigné au sein de votre administration pour traiter ce type de demande, chaque service se renvoyant la balle.

Le 12 juillet 2001, la demande a connu un début d'instruction puisque votre administration a demandé des renseignements et documents

16.01 Josy Arens (PSC): Bij de wet van 6 mei 1999 ter bevordering van de oprichting van burgerlijke bosgroeperingsvennootschappen wordt deze groeperingen, die onder bepaalde voorwaarden de rechtsvorm van een burgerlijke vennootschap hebben, een fiscaal statuut sui generis toegekend.

Het was de bedoeling van de wetgever om, naar aanleiding van de toenemende versnippering van de eigendom van onze bossen, de opsplitsing van bestaande bossen te voorkomen en de hergroepering van beboste percelen aan te moedigen teneinde tot grotere gehelen te komen die zich beter lenen voor een geïntegreerd bosbeheer.

Krachtens voornoemde wet van 6 mei 1999 moet voor de toepassing van een specifieke belastingregeling aan een aantal voorwaarden voldaan worden. Zo moet de vennootschap de rechtsvorm van een handelsvennootschap aannemen, erkend worden door het ministerie van Financiën op advies van de bevoegde gewestminister, en de bosbouw op gronden waarvan ze eigenaar is als enige maatschappelijke doel en activiteit hebben.

Sinds de inwerkingtreding van de wet van 6 mei 1999 heeft een eerste bosgroeperingsvennootschap, V.Z.D., op 20 maart 2001 de erkenning van de minister van Financiën

complémentaires qui, pour l'essentiel – il n'est pas inutile de le relever – étaient déjà annexés à la demande du 20 mars 2001.

Il a néanmoins été déféré à la demande de votre administration et le dossier complété a été déposé le 2 août 2001.

A noter que l'avis du ministre régional, M. Happart, a été obtenu dans un délai d'un mois.

A ce jour, aucune décision n'a encore été prise par votre département.

Il est manifeste qu'un tel retard dans le traitement des demandes d'agrément ne rencontre pas le vœu du législateur et son souci d'encourager la constitution de groupements forestiers sous la forme de sociétés civiles.

M. le ministre pourrait-il me dire s'il compte donner des instructions à son administration afin que la demande de la société VZD soit traitée dans les plus brefs délais?

M. Le ministre pourrait-il également m'indiquer s'il estime raisonnable le délai d'instruction de cette demande et si, à l'avenir, d'autres groupements rencontreront autant de difficultés à voir traiter leur demande d'agrément, à peine de voir leur activité paralysée?

Comptez-vous, monsieur le ministre, prendre des mesures afin que ce type de demande puisse dorénavant être traité dans un délai raisonnable?

En France, la demande d'agrément d'un groupement forestier prend 15 jours à un mois maximum.

Voilà, monsieur le ministre, les questions que je désirais vous poser à propos des groupements forestiers.

aangevraagd.

Dat was een hele hindernisloop voor de vennootschap in kwestie, want binnen uw administratie blijkt er geen enkele dienst met de behandeling van deze aanvragen belast te zijn.

In juli jongstleden heeft uw administratie om bijkomende documenten en inlichtingen gevraagd, waarvan het merendeel evenwel reeds bij de aanvraag gevoegd was. Niettemin werd aan dat verzoek gevolg gegeven, en het aldus vervolledigde dossier werd op 2 augustus 2001 ingediend.

Uw departement heeft echter tot op heden nog geen beslissing genomen, hoewel men binnen de maand al over het advies van de gewestminister beschikte.

Denkt u instructie te geven de aanvraag van de vennootschap V.Z.D. ten spoedigste te behandelen?

Acht u de termijn voor het onderzoek van de aanvraag nog redelijk?

Zullen andere bosgroeperings-vennootschappen in de toekomst met dezelfde moeilijkheden te kampen krijgen?

Denkt u de nodige maatregelen te treffen om dergelijke aanvragen binnen een redelijke termijn te laten behandelen? Ter informatie: in Frankrijk wordt een erkenningsaanvraag binnen een termijn van veertien dagen of hooguit een maand behandeld.

16.02 Didier Reynders, ministre: Monsieur le président, tout d'abord, je voudrais rappeler que la loi particulière du 6 mai 1999 visant à promouvoir la création de sociétés civiles de groupements forestiers, déroge à double titre au droit commun en matière fiscale.

Cette loi établit le principe de transparence fiscale quant aux revenus inhérents à l'activité du groupement, lequel est considéré comme dénué de la personnalité juridique pour son assujettissement aux impôts sur les revenus. Ces revenus n'ont pas la nature de revenus

16.02 Minister Didier Reynders: De wet van 6 mei 1999 ter bevordering van de oprichting van burgerlijke bosgroeperings-vennootschappen wijkt in twee opzichten af van het gemeen recht op fiscaal gebied.

Allereerst wordt bij die wet het

professionnels. Ils sont taxables dans le chef des associés ou actionnaires suivant leur nature, revenus immobiliers, mobiliers ou divers, à l'exclusion des revenus professionnels.

Pour empêcher que ces dispositions dérogatoires ne soient détournées à des fins non prévues, par exemple une planification successorale, le législateur a exigé que les groupements en question soient agréés. Dans ce cadre, la possibilité de soumettre l'agrément à des conditions d'incessibilité des actions ou parts à titre gratuit, sauf respect de la formalité d'enregistrement, est actuellement à l'étude.

Il importe évidemment de souligner que la loi du 6 mai 1999 est totalement muette sur la procédure d'agrément et – j'ai bien dû le constater en juillet 1999 – qu'aucune mesure interne au département n'accompagnait cette législation. L'administration a donc dû prendre les dispositions nécessaires afin d'examiner, de la manière la plus appropriée, la première demande d'agrément avant de me soumettre un avis.

L'étude de cette première demande requiert donc un délai à caractère exceptionnel - vous avez rappelé les dates du mois de mars -, d'autant qu'il s'agit d'une matière faisant intervenir plusieurs types d'impôts: impôts directs (IPP, ISOC) et impôts indirects, pour laquelle une indispensable concertation entre les différents services concernés s'impose.

La problématique relative aux conditions éventuelles de cessibilité de parts est à l'examen. La question a été posée à l'administration concernée, qui devrait nous communiquer sa réponse dans un délai rapide. J'espère ainsi pouvoir donner une réponse définitive dans le mois qui vient et en tout cas avant la fin 2001. Toutefois, la mise en vigueur d'un nouveau système ne peut avoir lieu en l'absence de conditions de fonctionnement, élément auquel nous devons être attentifs dans d'autres procédures, notamment celles de ruling – je le répète, la loi n'a rien prévu en matière d'agrément – et il importe d'envisager également les mesures administratives nécessaires. Une fois la première procédure démarrée, il faudra probablement identifier un service plus directement responsable au sein du département.

Je regrette que la mise en place d'une première proposition d'agrément ait nécessité un délai aussi long. Je ne peux d'ailleurs pas encore me prononcer, n'ayant pas encore reçu de proposition, favorable ou non, de l'administration pour le dossier concerné. Je suis convaincu qu'une fois la première procédure réalisée, nous pourrions bien entendu envisager des délais beaucoup plus courts pour ce qui deviendra alors une procédure habituelle.

principe van fiscale transparantie ingevoerd voor de inkomsten die eigen zijn aan de activiteit van de groepering. Voor hun onderworpenheid aan de inkomstenbelastingen worden de bosgroeperingsvennootschappen geacht geen rechtspersoonlijkheid te bezitten

Daarnaast zijn de inkomsten van de bosgroeperingsvennootschappen geen beroepsinkomsten, en zijn ze afhankelijk van hun aard belastbaar ten name van de vennoten of aandeelhouders, met uitsluiting van de beroepsinkomsten.

Om de oneigenlijke toepassing van de uitzonderingsbepalingen te voorkomen, heeft de wetgever geëist dat de bosgroeperingsvennootschappen erkend moeten worden.

In dat kader onderzoekt men thans de mogelijkheid van een erkenning op bepaalde voorwaarden, waaronder de onmogelijkheid om de aandelen kosteloos over te dragen.

De wet zegt niets over de erkenningsprocedure. De administratie heeft dan ook een aantal maatregelen moeten treffen in verband met het eerste erkenningsverzoek, en heeft mij pas dan haar advies voorgelegd. Een uitzonderlijk uitstel is derhalve noodzakelijk. Deze materie betreft bovendien verschillende belastingen, waardoor overleg tussen alle betrokken diensten geboden is.

Wij wachten nog op een antwoord met betrekking tot de voorwaarden voor de overdraagbaarheid van de aandelen.

Ik heb de administratie gevraagd mij binnen een redelijke termijn een definitief antwoord dienaangaande te verstrekken.

Als men een nieuwe regeling

invoert, moet men nadenken over de voorwaarden waaronder dat gebeurt en ook bepalen welke dienst(en) verantwoordelijk is/zijn.

Ik betreur dat een en ander in voorliggend geval zo lang aansleept, maar wanneer het eerste dossier eenmaal afgerond zal zijn, zullen de termijnen voor de behandeling van de volgende dossiers korter zijn.

16.03 Josy Arens (PSC): Monsieur le président, je remercie M. le ministre pour sa réponse. J'insiste vraiment sur le délai de la procédure, puisque d'autres groupements sont en passe de voir le jour. Dans le cadre de la gestion de la forêt, il est important de disposer de ce genre d'outil. Dès lors, j'insiste pour pouvoir bénéficier d'une décision relative à cette première demande de constitution d'un groupement forestier.

Je peux donc conclure, monsieur le ministre, que pour la fin de l'année, nous serons en possession de la réponse définitive. Est-ce exact?

16.04 Didier Reynders, ministre: C'est ce qui m'est annoncé!

16.03 Josy Arens (PSC): Ik wil de nadruk leggen op de termijn voor de behandeling van het betrokken dossier, want er zijn nog andere groeperingen in de maak.

Ik hoop dat we tegen het einde van het jaar over het definitieve antwoord zullen beschikken.

16.04 Minister Didier Reynders: Dat werd ons in het vooruitzicht gesteld.

*L'incident est clos.
Het incident is gesloten.*

17 Vraag van de heer Dirk Pieters aan de minister van Financiën over "de kadastrering van transformaties aan gebouwen" (nr. 5649)

17 Question de M. Dirk Pieters au ministre des Finances sur "l'inscription au cadastre des transformations de bâtiments" (n° 5649)

17.01 Dirk Pieters (CD&V): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, ik zou het graag nog even hebben over de proefprojecten in Gesves en Heusden-Zolder, waarover wij reeds gesproken hebben in de commissie van 14 maart 2001. Ik kom erop terug omdat wij begaan zijn met de gemeentelijke financiën. Als wij de kans krijgen om de opbrengsten van de gemeenten te verhogen zonder tariefverhogingen, mogen wij deze kans zeker niet laten liggen. Wij hebben toen uw uiteenzetting gehoord en u zei dat de resultaten voor Gesves bekend waren. In Gesves was het globaal belastbaar kadastraal inkomen met 6% gestegen, dus bijgevolg de kadastrering van transformaties aan gebouwen. Voor Heusden-Zolder was dat resultaat nog niet bekend en u zou het ons meedelen zodra u over die gegevens zou beschikken. Tot hiertoe heeft u ons nog niets meegedeeld maar de resultaten van Heusden-Zolder zijn al bekend sinds mei 2001. Daaruit blijkt dat het globaal belastbaar kadastraal inkomen in Heusden-Zolder ten gevolge van dit nazicht met 2,4% is gestegen. Daardoor stijgt de opbrengst van de onroerende voorheffing in Heusden-Zolder met 4 miljoen frank, een belangrijk bedrag voor dergelijke gemeenten. Deze meeropbrengst heeft natuurlijk ook een structureel karakter en zal daardoor dus elk jaar worden verkregen. Overigens was het percentage van de stijging en

17.01 Dirk Pieters (CD&V): Pour augmenter les recettes des communes, les transformations de bâtiments doivent systématiquement être inscrites au cadastre, de sorte que les recettes du précompte immobilier augmentent. Pour mettre cette mesure en oeuvre, aucune augmentation d'impôt n'est nécessaire mais il faut que la loi soit scrupuleusement respectée. Dans la commune de Gesves, le revenu cadastral imposable a ainsi augmenté de 6%. Les résultats ne sont pas encore connus pour la commune de Heusden-Zolder. Or, lors de la réunion de commission du 14 mars 2001, le ministre avait promis que les résultats seraient rapidement rendus publics.

de meeropbrengst van de onroerende voorheffing nog groter geweest, indien men in deze oefening ook de appartements- en kantoorgebouwen in rekening had gebracht. Het staat dus vast dat de opbrengst van de onroerende voorheffing ten behoeve van de gemeenten flink kan worden verhoogd als het kadaster systematisch alle gebouwen in rekening zou brengen. Zonder de belastingvoet te verhogen en door de wet behoorlijk toe te passen kunnen de gemeenten hier toch belangrijke bijkomende inkomsten verwerven?

Mijnheer de minister, ik had u daaromtrent graag een aantal vragen gesteld. Kunt u de cijfers van Gesves en Heusden-Zolder bevestigen? Kunt u bevestigen dat de meeropbrengst gerealiseerd werd zonder de belastingvoet te moeten veranderen, maar gewoon als gevolg van het beter toepassen van de wetten. Heeft deze meeropbrengst voor het aanslagjaar 2001 een definitief karakter zodat deze jaarlijks kan worden gerealiseerd? Zult u maatregelen nemen om die wet overal te laten toepassen zodat ze ook in andere gemeenten gelijkaardige resultaten kan opleveren?

17.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Pieters, de resultaten van de nazichtoperatie in Heusden-Zolder zijn begin mei 2001 verzonden naar het hoofdbestuur van de administratie van het kadaster, de registratie en de domeinen, maar werden mij nu pas na analyse en beoordeling bezorgd. Het globaal belastbaar kadastraal inkomen van de eengezinswoningen in Heusden-Zolder is door de operatie gestegen met 9.741.710 frank, of ongeveer 3%, tot een bedrag van 322.154.680 frank op 1 januari 2000. De meeropbrengst aan onroerende voorheffing kon worden gerealiseerd door een nazichtoperatie met medewerking van de betrokken gemeentebesturen zonder wijziging van de aanslagvoet en zonder aanpassing van de wetgeving. Het kadastraal inkomen, de grondslag van de onroerende voorheffing, is gestegen, ook voor volgende jaren. De werkelijke ontvangsten worden ook nog beïnvloed door de indexering van het kadastraal inkomen en door de hoogte van de opcentiemen waarover jaarlijks beslist wordt door de provincie- en gemeenteraden. In de twee bedoelde gemeenten hebben de betrokken besturen in ruime mate hun medewerking verleend aan de operatie. Ik heb dus niet de intentie dienaangaande nieuwe wetgeving tot stand te brengen. De meeropbrengst werd gerealiseerd door de samenwerking met de gemeenten.

17.03 **Dirk Pieters** (CD&V): Mijnheer de minister, moet ik daaruit afleiden dat u de bal bij de gemeenten legt?

17.04 Minister **Didier Reynders**: Neen, het ging om een initiatief van twee gemeenten.

17.05 **Dirk Pieters** (CD&V): Met een positief resultaat voor die gemeenten, niet?

17.06 Minister **Didier Reynders**: Twee gemeenten hebben het initiatief genomen om de gemeentelijke administratie enkele wijzigingen op het vlak van het kadaster te laten controleren.

17.07 **Dirk Pieters** (CD&V): Indien de gemeenten de administratie vragen om met hen op dat punt samen te werken, staat u daar dan positief tegenover?

Comment expliquez-vous ce retard?

Est-il véritablement correct de réaliser de telles plus-values sans procéder à l'adaptation des lois existantes et du taux d'imposition? Cette plus-value revêt-elle un caractère définitif pour l'exercice d'imposition 2001 et réalisera-t-on une plus-value chaque année, dans d'autres communes également? Quelles mesures le ministre souhaite-t-il mettre en oeuvre dans ce cadre?

17.02 **Didier Reynders**, ministre: Je viens seulement de recevoir les résultats concernant l'opération de contrôle organisée à Heusden-Zolder. Il s'agit d'une plus-value de 3% qui a pu être réalisée en collaboration avec les communes sans modification du taux d'imposition et sans adaptation de la législation.

Le revenu cadastral en question a subi une augmentation à caractère définitif. Les recettes sont également influencées par l'indexation des revenus cadastraux et le niveau des centimes additionnels.

17.03 **Dirk Pieters** (CD&V): La balle se trouve dans le camp des communes.

17.07 **Dirk Pieters** (CD&V): Les communes peuvent-elles demander à l'administration de

coopérer avec elles?

17.08 Minister **Didier Reynders**: Het is voor een gemeente altijd mogelijk om een controle uit te voeren en vervolgens de administratie hierover in te lichten.

17.09 **Dirk Pieters** (CD&V): Eigenlijk kan ik niet goed volgen. Dat is toch wel een merkwaardig antwoord, mijnheer de minister. Ik begrijp dat u niet graag hebt dat morgen de kranten koppen dat minister Reynders voor aanpassingen pleit enzovoort. Het lijkt mij echter wel logisch dat de kadastrale inkomens zo goed mogelijk worden bepaald en dat bijgevolg de administratie het nodige doet om effectief tot een zo nauwkeurig mogelijke bepaling van de waarde te komen.

U antwoordt echter dat er wel twee proefprojecten geweest zijn, maar dat u er zich voor het overige niets van aantrekt.

17.10 Minister **Didier Reynders**: Ik heb niet de bedoeling om in dat verband nieuwe initiatieven te nemen.

17.10 **Didier Reynders**, ministre: Aucune initiative nouvelle n'est prévue.

17.11 **Dirk Pieters** (CD&V): Dat is een ontstellend antwoord.

17.11 **Dirk Pieters** (CD&V): Voilà une réponse effarante.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

18 **Vraag van de heer Dirk Pieters aan de minister van Financiën over "een mogelijke BTW-verlaging in de horecasector" (nr. 5650)**

18 **Question de M. Dirk Pieters au ministre des Finances sur "une possible réduction du taux de TVA applicable dans le secteur horeca" (n° 5650)**

18.01 **Dirk Pieters** (CD&V): Mijnheer de voorzitter, we hebben in onze commissie, overigens vaak op initiatief van collega Desimpel, al herhaaldelijk gesproken over de BTW in de horeca en daar altijd dezelfde uitleg bij gekregen.

Mijnheer de minister, waar ik het nu over wil hebben, is uw aankondiging dat u de verlaging van de BTW-tarieven in de horecasector tijdens de Europese top te Luik zou aankaarten, wat de horecafederatie ook heeft opgetekend. Sedertdien hebben wij daar echter niets meer over vernomen.

Mijn vraag is dan ook of u tijdens de Europese Raad te Luik een BTW-verlaging voor de horecasector hebt bepleit en wat daarvan het resultaat is geweest.

18.01 **Dirk Pieters** (CD&V): Les restaurants d'entreprise et les traiteurs bénéficient d'un traitement différent sur le plan de la TVA que les autres restaurants. Les premiers bénéficient d'un taux de 6%, alors que les seconds se voient appliquer un taux de 21%. Cela engendre une distorsion de concurrence.

Nous constatons par ailleurs que les tarifs sont nettement plus bas dans les pays voisins. Le ministre aurait promis d'évoquer ce problème lors du Conseil européen à Liège, et ce dans le cadre de l'évaluation de la diminution temporaire de la TVA pour les secteurs à forte densité de main d'œuvre.

Le problème a-t-il été traité au Conseil européen? A-t-on procédé à l'évaluation annoncée?

18.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer Pieters, ingevolge de Europese regelgeving konden enkel de lidstaten die op 1 januari 1991 een verlaagd tarief voor restaurants toepasten, bij wijze van overgangsmaatregel een verlaagd tarief blijven hanteren. Nederland en Luxemburg konden van die mogelijkheid gebruikmaken.

De Belgische wetgever daarentegen kan voor die bedoelde diensten geen verlaagd BTW-tarief invoeren. Op het aanbieden van spijzen en dranken bij verbruik ter plaatse is in België dus nog steeds het normaal BTW-tarief van toepassing, ongeacht of de desbetreffende diensten verstrekt worden door een restauranthouder, een traiteur, een cateringbedrijf of andere vergelijkbare belastingplichtigen.

Het belang en de noodzaak van de harmonisering en rationalisering van de BTW-tarieven werden door mij reeds op de vergadering van 21 september 2001 te Luik aangekaart. In een mededeling van 22 oktober 2001 aan de Raad, het Europees Parlement en het Economisch en Sociaal Comité inzake het fiscaal beleid in de Europese Unie en de prioriteiten voor de komende jaren, heeft de Europese Commissie aangekondigd op middellange termijn een herziening en een rationalisatie van de regels en afwijkingen van toepassing op de vaststelling van verlaagde BTW-tarieven, te zullen overwegen.

Dat is gepland na de evaluatie van het proefproject naar aanleiding van de richtlijn 1999/85/EG van de Raad van 22 oktober 1999 tot wijziging van een vroegere richtlijn, die het mogelijk maakt om bij wijze van experiment een verlaagd BTW-tarief op arbeidsintensieve diensten toe te passen. Die tijdelijke regeling zal waarschijnlijk met een jaar worden verlengd. De toenadering van de BTW-tarieven in de verschillende lidstaten is evenwel pas op langere termijn mogelijk. Rekening houdend met de strategische planning van de Europese Commissie, zullen te gepasten tijde de nodige initiatieven terzake worden genomen.

Ik wacht thans het volgend verslag met betrekking tot de verlaagde BTW-tarieven af van de Europese Commissie. Zoals ik reeds zei in antwoord op een vorige vraag, zal ik het wellicht ontvangen in de loop van het tweede semester van 2002. Vooralsnog is de weg niet vrij om een verlaagd BTW-tarief in de horecasector toe te passen.

18.03 **Dirk Pieters** (CD&V): Mijnheer de minister, ik kan alle begrip opbrengen voor uw antwoord. Nochtans hebt u in uw contacten met de horecasector de indruk gewekt dat er een en ander zou gebeuren en dat u ervoor zou zorgen dat alles in orde kwam. Ik stel vast dat u nu alleen kunt zeggen dat de criteria op middellange termijn zullen worden herzien.

Intussen vallen de restaurants in ons land nog steeds onder een BTW-tarief van 21%, terwijl op de traiteurszaken en de bedrijfsrestaurants slechts een BTW-tarief van 6% van toepassing is. Schrijnender nog is het grote verschil met Luxemburg en Nederland, waar respectievelijk een BTW-tarief van 6% en 3% wordt gehanteerd. Dergelijke verschillen zijn ongetwijfeld concurrentie-ondermijnend.

18.04 Minister **Didier Reynders**: Zo is het ook gegaan met de BTW-regeling voor de arbeidsintensieve sectoren. Een van de vorige regeringen heeft enkele jaren geleden daartoe een beslissing

18.02 **Didier Reynders**, ministre: Seuls les pays qui appliquaient un taux réduit au 1^{er} janvier 1991, peuvent continuer à le faire.

J'ai évoqué l'harmonisation et la rationalisation des taux de TVA au Conseil Ecofin du 21 septembre 2001.

La Commission européenne a communiqué le 22 octobre 2001 qu'une révision et une rationalisation seront envisagées à moyen terme. Je suis obligé d'attendre que celles-ci soient mises en œuvre.

18.03 **Dirk Pieters** (CD&V): Le ministre a indiqué qu'il n'y avait pas de réel problème dans le secteur horeca. La différence avec le Grand-Duché du Luxembourg et les Pays-Bas où les taux de TVA sont de 6% est frappante. Comparés au taux de TVA belge de 21%, ces 6% entraînent une réelle distorsion de la concurrence.

18.04 **Didier Reynders**, ministre: Cette décision a été prise sous un gouvernement précédent. Elle

genomen. Pas eind 1999 heb ik terzake een beslissing van de Europese Commissie en de Ecofin-Raad ontvangen. Uit een lijst met allerlei sectoren kozen wij er drie.

Thans gaat een nieuw proces van start inzake verlaagde BTW-tarieven. Misschien wordt het een proces op middellange termijn, hoewel volgens mij veeleer sprake is van een proces op korte termijn op Europees vlak indien het verslag van de Europese Commissie in de loop van het tweede semester van 2002 wordt ingediend, dus na een termijn van een jaar.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

19 Vraag van de heer Dirk Pieters aan de minister van Financiën over "de splitsing van de directie Brabant van het Kadaster" (nr. 5651)

19 Question de M. Dirk Pieters au ministre des Finances sur "la scission de la direction du Brabant du cadastre" (n° 5651)

19.01 Dirk Pieters (CD&V): Mijnheer de minister, over dit onderwerp stelde ik u op 17 april reeds een vraag.

Ik hoef mijn argumentatie terzake niet meer uiteen te zetten. U hebt toen zelfs met mijn voorstel ingestemd. Immers, in uw antwoord bevestigde u dat het beheerscomité van ACRET reeds op 9 september 1999 de beslissing tot splitsing van de directie Brabant had goedgekeurd, dat het voorstel tot splitsing bij de secretaris-generaal van Financiën op 23 en 30 augustus was ingediend, dat u het voorstel op 17 april 2001 – toen ik de vraag stelde – nog steeds niet had ontvangen, maar dat u wel hoopte tegen eind mei 2001 een concreet voorstel te ontvangen van de secretaris-generaal en in de loop van de maanden mei of juni 2001 een definitieve beslissing te kunnen nemen. Hiervan mochten wij tot nu toe niets merken.

Inmiddels vernam ik wel dat er plannen bestaan om het vierde hypotheekkantoor naar Overijse te verhuizen. Aanvankelijk wou ik dat bericht toejuichen, ware het niet dat het personeel dat in het vierde hypotheekkantoor werkt, hoofdzakelijk in West-Brabant woont en Overijse aan de andere kant van Brabant gelegen, moeilijk te bereiken is via het openbaar vervoer. Uiteraard was het niet de bedoeling van het voorstel om personeelsleden over te hevelen zonder rekening te houden met hun woonplaats.

Het is nu half november – eind oktober diende ik mijn vraag in – en ik zou graag de stand van zaken kennen. Vergeten we niet dat het beheerscomité de beslissing van de splitsing reeds op 9 september 1999 heeft goedgekeurd.

Het Lambermont-akkoord zou aan de gewesten een grotere fiscale autonomie verlenen, onder meer inzake het kadaster – althans volgens de verdedigers van het akkoord –, maar u wekt de indruk dat zulks niet het geval is, mijnheer de minister. In feite is de regering vooralsnog zelfs niet bij machte gebleken om een ambtsgebied van het kadaster aan te passen aan de grenzen van de gewesten.

Bent u het in dat geval met mij eens dat de zogenaamde grotere fiscale autonomie in feite maar zeer bescheiden is, in tegenstelling tot wat de verdedigers van het Lambermont-akkoord steeds hebben

concernait une liste comprenant différents secteurs. Ces taux de TVA sont nouveaux et l'effet se fera sentir à moyen terme.

19.01 Dirk Pieters (CD&V): Le 17 avril 2001, j'ai interrogé le ministre sur la scission de la direction du Brabant du cadastre, qui s'étend sur trois Régions et qui connaît une charge de travail élevée. A cette occasion, le ministre a confirmé ma thèse, s'est référé à des propositions en ce domaine et m'a assuré qu'il prendrait une décision en mai ou juin 2001.

Quels obstacles y a-t-il à la scission? Pourquoi le ministre n'a-t-il pas encore pris de décision? La non-scission n'est-elle pas contraire à l'esprit des accords du Lambermont qui laissaient présager une plus grande autonomie pour les Régions en cette matière? Il serait également question d'un transfert vers Overijse, alors que ce sont essentiellement des membres du personnel de Flandre occidentale qui sont concernés.

beweerd, mijnheer de minister?

19.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer Pieters, zoals ik reeds op 17 april 2001 op een door u gestelde gelijkaardige mondelinge vraag heb geantwoord, werkt mijn departement op basis van de Copernicus-akkoorden en in samenspraak met een externe consultant aan voorstellen over het aantal managementfuncties van N-3 niveau gewestelijk directeur in de buitendienst van het fiscaal bestuur en hun ambtsgebied.

In het kader van de Copernicus-hervorming is het organogram van de federale overheidsdienst van Financiën gestructureerd rond drie entiteiten die overeenkomen met de drie basisfuncties van ons ministerie, met name Belastingen en invorderingen, Thesaurie en Patrimoniumdocumentatie. De administratie van het Kadaster, Registratie en Domeinen zal in de entiteit Patrimoniumdocumentatie worden geïntegreerd. Die entiteit heeft vier operationele diensten waaronder Patrimoniumdiensten, Opmetingen en waarderingen, Informatieverzameling en -uitwisseling en Rechtszekerheid. Die kunnen zowel centrale diensten als buitendiensten omvatten. Aan het hoofd van die centra staan de N-3 functies. De centra kunnen op verschillende plaatsen worden gehuisvest. Er is reeds in samenwerking met externe experts een basisrapport gemaakt over het aantal centra alsook de functionele invulling daarvan. In het rapport wordt nog niet ingegaan op de locaties ervan.

De taken van de huidige directies van de sector Kadaster worden deels overgenomen door de centra Rechtszekerheid en Opmetingen en waarderingen. Ik ben alvast van plan om de gemeenten die deel uitmaken van Vlaams-Brabant, onder te brengen in een eentalig centrum of eentalige centra.

Tot slot kan ik u meedelen dat de overgang naar een federale overheidsdienst gepland is voor het voorjaar van 2002, waarmee ik antwoord op een andere vraag. Daarbij zal rekening worden gehouden met de resultaten van 16 business process reengineering programma's, die het departement van Financiën de mogelijkheid moeten bieden om tot een betere professionele organisatie te komen. De vernoemde centra zullen dus stapsgewijs worden uitgebouwd, zodat de continuïteit van de huidige diensten niet in gevaar wordt gebracht.

Misschien heb ik hiermee een zeer algemeen antwoord verstrekt dat ook kan dienen voor andere vragen. We staan alvast voor een proces van enkele maanden. Pas tegen juni 2002 zal ik een algemeen zicht op de stand van zaken kunnen schetsen. We proberen stapsgewijs vooruitgang te maken, bijvoorbeeld met de hervorming van de dienst Kadaster, Registratie en Domeinen.

19.03 **Dirk Pieters** (CD&V): Mijnheer de minister, ik dank u voor het antwoord, waar ik mij zeker bij kan aansluiten. Het dossier is inderdaad wat concreter geworden. De hoofdtoon is alvast dat de hervorming nog een tijd in beslag zal nemen, ook al waren er reeds in 1999 beslissingen daartoe door de secretaris-generaal genomen.

19.04 Minister **Didier Reynders**: Een beslissing in verband met mijn departement komt toe aan de minister of de regering. Een beslissing van een ambtenaar is geen definitieve beslissing, des te meer gelet

19.02 **Didier Reynders**, ministre: Comme je l'ai déjà dit le 17 avril 2001, mon département travaille à l'élaboration de propositions concernant le nombre de fonctions de management dans les services extérieurs des administrations fiscales.

L'administration du cadastre, de l'enregistrement et des domaines sera intégrée à l'entité « documentation patrimoniale », une des trois entités du département des Finances. Cette entité comportera quatre services opérationnels, avec aussi bien des services centraux que des services extérieurs (centres). Les centres pourront se situer à plusieurs endroits. Un rapport a été réalisé au sujet du nombre de centres et de leurs tâches.

Les missions du secteur du cadastre seront en partie transférées aux centres Sécurité juridique et Mesurages et Evaluations. Les dossiers cadastraux des communes du Brabant flamand seront centralisés dans un ou plusieurs centre(s) unilingue(s). Le passage au nouveau système (SPF) se fera au printemps 2002.

Il faudra attendre le printemps prochain pour bénéficier d'une vision globale.

op de problematiek.

19.05 Dirk Pieters (CD&V): Daar ben ik het mee eens, maar we hebben al vaak over de regionalisering van het kadaster gesproken en wij weten dat u die zeer ongenegen bent. U zult dus wellicht evenmin uw beste beentje voorzetten om de zaken vooruit te laten gaan. (*Protest van de minister*) Uit de discussies die we daarover al hebben gevoerd, kon dat toch worden afgeleid, mijnheer de minister.

In ieder geval, ik vind het positief dat u een hergroepering in het vooruitzicht stelt, waarbij de eentalig Nederlandstalige gemeenten worden samengebracht. We zullen daarbij toch bijzonder aandacht hebben voor de fysieke locaties, die wat ons betreft ook in Brussel gehuisvest mogen worden. Vlamingen mogen ook in Brussel werken. Het hoeft dus niet per se Vlaams-Brabant te worden. Kortom, wij zullen toezien op de keuze van de locaties en, in tweede instantie, op de verdeling van de gemeenten die ressorteren onder de centra, tussen Vlaams- en Waals-Brabant via de kengetallen.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

20 Vraag van de heer Dirk Pieters aan de minister van Financiën over "de discriminatie van Duitstalige ambtenaren van Financiën" (nr. 5659)

20 Question orale de M. Dirk Pieters au ministre des Finances sur "la discrimination des fonctionnaires germanophones de l'administration des Finances" (n° 5659)

20.01 Dirk Pieters (CD&V): Mijnheer de voorzitter, het is misschien een beetje vreemd dat wij deze vraag hier stellen. We doen dat vanuit een bekommernis om de ambtenaren van het Duits taalgebied. Toevallig werd onze aandacht op de problematiek gevestigd en wij zijn van oordeel dat er, of het nu om Vlaamse, Franstalige dan wel Duitstalige ambtenaren gaat, een correct personeelsbeleid moet worden gevoerd.

Het is bekend dat de ambtenaren van het Duits taalgebied bij het ministerie van Financiën over zeer weinig promotiekansen beschikken. Het taalgebied telt immers slechts negen gemeenten. Enkel in Eupen en Sankt-Vith is er een kantoor van het ministerie van Financiën. De hoogste bevordering die een ambtenaar daar kan behalen, is eerstaanwezende inspecteur. Die situatie, die vermoedelijk ook de oorzaak is van de moeilijke aanwerving van ambtenaren ter plekke, is erg discriminerend voor onze Duitstalige landgenoten. Aangezien de meesten onder hen hun studies, of althans een groot deel ervan, in het Frans hebben gedaan en zich uitstekend in die taal uitdrukken, rijst de vraag waarom zij stelselmatig worden uitgesloten van hogere bevorderingen zoals directeur of gewestelijk directeur.

Ik verwijst naar het geval van een ambtenaar van het Duits taalgebied, die een diploma van middelbaar onderwijs en van meetkundige schatter van onroerende goederen in het Frans bezit en die bij de administratie van het kadaster werd gerekruteerd op grond van een examen in het Frans. Toch mocht hij volgens de administratie niet postuleren voor een betrekking van directeur in een Waalse directie. Op vraag om inlichtingen terzake vanwege de Vaste Commissie voor Taaltoezicht heeft de administratie tot driemaal toe geweigerd te

19.05 Dirk Pieters (CD&V): Nous savons naturellement que le ministre n'est pas favorable à la régionalisation du revenu cadastral, il est donc compréhensible qu'il ne prenne aucune initiative pour faire avancer le dossier. Le regroupement des communes flamandes unilingues constitue déjà un premier pas et nous ne manquerons pas de suivre de près le problème de l'implantation des centres. Du reste, rien n'empêche une implantation à Bruxelles. Lors de la scission, nous ne perdrons par de vue les différents rapports.

20.01 Dirk Pieters (CD&V): Les fonctionnaires du ministère des Finances originaires de la région de langue allemande ont fort peu de chances d'être promus à des grades supérieurs. La plus haute promotion en région de langue allemande est celle d'inspecteur principal. Les intéressés considèrent cela comme une discrimination grave. Ils ont pourtant accompli une grande partie de leurs études en français et ils reçoivent toutes leurs instructions en français.

Pourquoi l'administration a-t-elle refusé à trois reprises de répondre à des questions de la commission permanente de contrôle linguistique? Pourquoi le ministre et son administration refusent-ils de donner suite à la décision de cette commission qui confirme que l'administration ne pouvait refuser la candidature d'un fonctionnaire germanophone à un emploi de directeur? Est-il normal que les fonctionnaires de la région de langue allemande ne reçoivent

antwoorden. Sterker nog, de Commissie heeft in juni 2001 in haar uitspraak voor de betrokken ambtenaar uitdrukkelijk bevestigd dat de administratie zijn kandidatuur voor een betrekking van directeur niet had mogen weigeren.

Die uitspraak werd in september 2001 aan u betekend, mijnheer de minister. Het dossier zou u dus bekend moeten zijn, maar noch u, noch de administratie heeft gevolg aan de uitspraak gegeven.

Het toppunt van alles is dat de ambtenaren van het Duits taalgebied wel alle instructies en omzendbrieven van Financiën uitsluitend in het Frans ontvangen. In die omstandigheden beweren dat de betrokken ambtenaren geen Frans kennen, is nogal grotesk.

We hadden bijgevolg graag van u het antwoord op de volgende vragen gekregen.

Waarom heeft de administratie tot driemaal toe geweigerd te antwoorden op vragen van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht? Waarom hebben u en uw administratie geweigerd gevolg te geven aan de uitspraak van de Commissie? Is het normaal dat de ambtenaren van het Duits taalgebied hun administratieve instructies en omzendbrieven uitsluitend in het Frans ontvangen? Erkent u dat de uiterst beperkte promotiekansen van die ambtenaren een specifiek probleem vormen dat dringend een specifieke oplossing vergt?

20.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer Pieters, voorafgaandelijk laat ik opmerken dat mijn departement in de mate van het mogelijke de Duitstalige ambtenaren volledige loopbanen probeert aan te bieden. Zo werd bij de administratie van de Ondernemings- en Inkomstenfiscaliteit een controlecentrum in Eupen opgericht, geleid door een gewestelijke directeur en bijgestaan door een directeur van een fiscale administratie.

Wat het bijzonder geval betreft dat u aanhaalt, moet ik uw gegevens enigszins nuanceren. Als het juist is dat de betrokken ambtenaar lauraat is van een eerste wervingsproef in de Franse taal, dan werd hij opnieuw aangeworven op grond van een wervingsproef in een hogere graad ingericht in de Duitse taal. De door de administratie opgemaakte rangschikking wordt dus niet betwist. Daarnaast maak ik er u attent op dat, aangezien de belanghebbende geen certificaat van taalkennis van het Frans bezit, hij niet in een Franstalige streek kan worden benoemd.

Het advies van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht werd om de hierboven aangehaalde redenen niet gevolgd. Het heeft wel tot een nieuw onderzoek geleid van de problematiek betreffende de administratieve toestand van de Duitstalige ambtenaren. Dat is nog niet afgerond. Hopelijk zal ik op grond daarvan nieuwe maatregelen kunnen uitwerken voor de Duitstalige ambtenaren van mijn departement.

De personeelsinstructies worden opgesteld in het Nederlands en het Frans overeenkomstig artikel 39 § 3 van de wetten op het taalgebruik in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966.

U kan misschien een wetsvoorstel indienen om een nieuw stelsel mogelijk te maken. Het gaat dus uitsluitend om een wijziging in de

leurs instructions administratives qu'en français? Le ministre reconnaît-il qu'il faut apporter d'urgence une solution au problème des chances de promotion réduites de ces fonctionnaires?

20.02 **Didier Reynders**, ministre: Mon département tente d'offrir une carrière complète à ses fonctionnaires germanophones.

Le cas concret évoqué par M. Pieters concerne une personne qui n'était pas titulaire d'un certificat de connaissance du français et qui par conséquent ne pouvait être nommée dans une région francophone. Elle a effectivement été lauréate de la première épreuve de recrutement en français, mais a ensuite été de nouveau recrutée après une épreuve en allemand, mais à un grade plus élevé.

C'est la raison pour laquelle l'avis de la commission permanente de contrôle linguistique n'a pas été suivi, mais cet avis a néanmoins débouché sur un examen de la situation administrative des fonctionnaires germanophones. Les instructions destinées au personnel sont rédigées en néerlandais et en français, conformément aux lois sur l'emploi des langues en matière administrative.

taalwetgeving.

20.03 Dirk Pieters (CD&V): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, misschien moet ik dit voorstel niet doen. Bij provinciale kieskringen valt dit Duits gebied ook onder uw kieskring. Misschien zal u er daarom wat meer aandacht aan schenken.

Ik wil echter een specifieke vraag stellen. Moeten de Franstalige kandidaten bij het examen ook een certificaat van kennis van de Franse taal voorleggen?

20.04 Minister Didier Reynders: Neen, zij kunnen, als ik het goed voorheb, deelnemen op basis van hun diploma.

20.03 Dirk Pieters (CD&V): Les candidats francophones sont-ils également tenus de présenter un certificat attestant de leur connaissance de la langue française?

20.04 Didier Reynders, ministre: Je présume que la langue dans laquelle est établi le diplôme est déterminante.

20.05 Dirk Pieters (CD&V): Hij heeft ook een Franstalig diploma.

20.06 Minister Didier Reynders: Ik kan misschien een uitgebreider antwoord geven maar ik heb geen andere gegevens.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

21 Vraag van de heer Peter Vanvelthoven aan Minister van Financiën over "de bezwaartermijn" (nr. 5664)

21 Question de M. Peter Vanvelthoven au Ministre des Finances sur "le délai de réclamation" (n° 5664)

21.01 Peter Vanvelthoven (SP.A): Mijnheer de minister, de aanleiding voor mijn vraag is het type-antwoord van de administraties aangaande bezwaren ingediend in het kader van de vrijstelling van de uitkeringen voor arbeidsongeschiktheid, beroepsziekten enzovoort, waarover Arbitragehof een arrest heeft gevelde.

21.01 Peter Vanvelthoven (SP.A): L'administration considère les arrêts de la cour d'Arbitrage comme un fait nouveau probant.

De arresten van het arbitragehof worden door de administratie beschouwd als een nieuw bewijskrachtig feit op grond waarvan de belastingplichtige in principe de ontheffing van ambtswege zou kunnen vragen. De administratie interpreteert dat nieuwe feit in haar omzendbrief van 4 mei zeer streng: indien de gewone bezwaartermijn nog niet verstreken is op de datum van de publicatie van het arrest in het Belgisch Staatsblad, dan is er voor haar geen sprake van een nieuw feit.

Dans sa circulaire du 4 mai, l'administration interprète très strictement l'arrêt publié au Moniteur belge du 19 mars 1999. Après la publication de l'arrêt, les intéressés n'auraient plus disposé que d'un délai de réclamation de dix jours. Mais cette approche formaliste n'est pas conviviale vis-à-vis de la clientèle. Je puis vous donner d'autres exemples.

Ik illustreer dat aan de hand van enkele voorbeelden. Op 19 maart 1999 werd in het Belgisch Staatsblad een arrest van het Arbitragehof gepubliceerd dat slaat op een tweehonderdduizendtal personen die ingevolge de interpretatie van het Arbitragehof teveel belastingen zouden hebben betaald op hun vergoedingen voor arbeidsongevallen en of beroepsziekten. Bijna een jaar later, op 1 januari 2000 pas, liet de belastingadministratie via een bericht in het Staatsblad weten dat ze zich aansloot bij het arrest. Op dat moment was de bezwaartermijn voor de aanslagjaren 1997 en 1998 verstreken. De administratie wijst elke ontheffing van ambtswege af, omdat de bezwaartermijn nog liep op het ogenblik dat het arrest werd gepubliceerd. De betrokkenen hadden in principe na de publicatie van het arrest nog tien dagen om de gewone bezwaartermijn te benutten.

Un dégrèvement d'office n'eût-il pas été plus logique?

Een ander voorbeeld is het volgende. In de nieuwe procedure wordt

een aanslagbiljet voor de inkomsten van het jaar 2000 verzonden op 15 februari 2002. De bezwaartermijn bedraagt drie maanden en een bezwaar moet dus uiterlijk tegen 15 mei 2002 ingediend zijn. Stel dat twee dagen voordien, op 13 mei, een voor de belastingplichtige gunstig arrest van het Arbitragehof naar aanleiding van een prejudiciële vraag wordt gepubliceerd in het Belgisch Staatsblad. In dat concreet geval zou de belastingplichtige nog twee dagen de tijd hebben om zich te beroepen op dat nieuwe feit en zijn bezwaar in te dienen. Hij moet er dan wel op de hoogte van zijn dat het nieuw feit in het Belgisch Staatsblad is gepubliceerd, een magazine dat weinig wordt gelezen.

Mijns inziens hanteert de administratie een verregaand formalisme dat haaks staat op de klantvriendelijke benadering van de belastingplichtige die u herhaaldelijk in de commissie hebt verdedigd, mijnheer de minister.

Vandaar de volgende vraag. Bent u niet van oordeel dat, indien de administratie zich bij een prejudicieel arrest van het Arbitragehof aansluit, in ieder geval de procedure van ambtshalve ontheffing moet kunnen worden toegepast zonder dat bezwaartermijn als gevolg van de reeds lopende bezwaartermijn wordt ingekort, wat als een rem kan worden beschouwd?

21.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer Vanvelthoven, hier raakt u drie verschillende problemen aan. Eerst en vooral hebben de regering en het Parlement beslist om zich aan te sluiten bij enkele arresten van het Arbitragehof en terzelfder tijd de nodige budgettaire middelen daartoe vrij te maken. Dat was onder meer het geval met het arrest over de arbeidsongevallen of beroepsziektes. Er was besloten om alleen iets te doen voor degenen die een bezwaarschrift hadden ingediend. Nogmaals, de regering kwam niet alleen tegemoet aan het arrest van het Arbitragehof, maar moest ook rekening houden met het begrotingseffect ervan ten belope van 3,5 miljard per jaar.

Ten tweede, er is een ander verhaal in verband met de bezwaartermijn. Ik ben bereid om in meer algemene termen een nieuwe analyse te organiseren rond deze bezwaartermijn. In het kader van de nieuwe fiscale procedure werd ook in een termijn van drie maanden voorzien. Die beslissing werd door het Parlement genomen. Men heeft gezocht naar een evenwicht tussen een termijn voor de administratie en een termijn voor de belastingplichtige. Drie maanden is misschien te kort. Ik ben bereid dit opnieuw te bespreken om te onderzoeken of de termijn niet kan worden verlengd. Misschien kunnen ook enkele wijzigingen worden doorgevoerd met betrekking tot de concrete toepassing van een dergelijke termijn. Ik denk aan een arrest, een prejudiciële vraag, of andere nieuwe feiten.

Ik heb ook een antwoord op uw derde vraag in verband met de toepassing van een arrest van het Arbitragehof. Ik heb mijn administratie gevraagd een nieuwe nota te maken met het oog op een correcte toepassing ervan in alle fiscale administraties. Ik hoop dat binnen een zo kort mogelijke termijn voor alle fiscale diensten een nieuwe filosofie dienaangaande kan worden tot stand gebracht. Ik ben in het bezit van een ontwerp van deze nota van mijn administratie. De doelstelling van de nota zal erin bestaan de verschillende rechtsmiddelen in herinnering te brengen die bij het Arbitragehof kunnen worden aangewend. Samen met de juridische gevolgen van

21.02 **Didier Reynders**, ministre: En ce qui concerne la décision du gouvernement concernant les exercices fiscaux écoulés, je rappelle qu'elle n'était pas seulement une réaction aux réclamations évoquées, mais qu'elle traduisait aussi une prise en compte des incidences budgétaires.

En outre, je suis disposé à renégocier une prolongation du délai de réclamation, plus particulièrement au cas où de nouveaux faits se produiraient. Toutefois, ce délai doit rester équilibré.

Enfin, je voudrais élaborer à l'intention de l'administration une note définitive concernant la manière dont elle peut réagir aux arrêts de la cour d'Arbitrage. La célérité sera inscrite dans ce texte à titre de principe à observer en toute circonstance.

de arresten kan men bij wijze van voorbeeld bepaalde administratieve reacties op deze arresten onderzoeken. Aldus kan een nieuwe werkprocedure worden voorgeschreven voor de betrokken administratie waarin het snelheidsbeginsel bij de behandeling van de arresten van het Arbitragehof wordt opgenomen.

Wij moeten een onderscheid maken tussen drie verschillende zaken. Ten eerste, de toepassing van een arrest heeft een impact op de begroting. Er moet een budgettaire beslissing worden genomen en dat is altijd moeilijk. Ten tweede, ik ben bereid een nieuw onderzoek te organiseren in de commissie in verband met de bezwaartermijn. Het gaat in de eerste plaats over een verlenging van de eerste termijn. Ook moet de mogelijkheid van een nieuwe termijn worden onderzocht ingeval van een nieuw feit, bijvoorbeeld bij prejudiciële vragen. Ten derde, ik ben bereid een definitieve nota van mijn administratie aan de commissie te sturen in verband met de toepassing van de arresten van het Arbitragehof in alle fiscale diensten. Op dit ogenblik beschik ik alleen over een ontwerp van mijn administratie. Ik hoop in de loop van de volgende weken een definitieve nota in mijn bezit te hebben.

21.03 Peter Vanvelthoven (SP.A): Mijnheer de voorzitter, ik dank de minister voor zijn antwoord. Wat het eerste punt van uw antwoord betreft, mijnheer de minister, heeft de wetgever inderdaad met terugwerkende kracht een aantal dossiers opgelost. Ik heb deze vraag gesteld omdat ik het niet normaal vond dat iemand slechts een zeer korte termijn, in dit geval was het tien dagen, toegewezen krijgt om zijn grieven kenbaar te maken wanneer er zich een nieuw feit, een arrest van het Arbitragehof, voordoet. Ik begrijp dat u daarover wilt nadenken en vind het goed dat u binnenkort met de nota naar de commissie zult komen.

21.03 Peter Vanvelthoven (SP.A): Le législateur a en effet déjà résolu un certain nombre de dossiers en ayant recours à l'effet rétroactif.

Nous souhaitons simplement attirer l'attention sur le délai de réclamation particulièrement court et sur les éventuelles conséquences pour le contribuable.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

22 Vraag van mevrouw Frieda Brepoels aan de minister van Financiën over "de Copernicushervorming in de FOD Financiën (ambtsgebieden van de lijnfuncties van N-3 niveau)" (nr. 5673)

22 Question de Mme Frieda Brepoels au ministre des Finances sur "la réforme Copernic dans le SPF Finances (circonscriptions administratives des fonctions de ligne en niveau N-3)" (n° 5673)

22.01 Frieda Brepoels (VU&ID): Mijnheer de minister, ik heb enkele concrete vragen in verband met een rapport dat ik op Internet geconsulteerd heb en dat enkele maanden geleden door uw administratie, na heel wat overleg met betrokkenen, werd vrijgegeven. In het rapport wordt het aantal centra en de ambtsgebieden van de diensten Douane en Accijnzen van de federale overheidsdienst Financiën vastgelegd. Daarin wordt ook aandacht besteed aan een problematiek die we daarstraks al hebben besproken, met name de werklasmeting en de optimale omvang van de centra Douane en Accijnzen. Rekening houdend met een geraamde werklasmetering tussen 600 en 700 voltijds tewerkgestelde eenheden of vte's, worden er 8 centra voorgesteld, met name in Brussel, Gent, de rand rond Brussel, Leuven, Antwerpen, Hasselt, Bergen en Luik, elk met een aantal vte's. Opvallend is dat er zowel in Bergen als in Luik een centrum komt, hoewel ze duidelijk onder de drempel van de optimale omvang

22.01 Frieda Brepoels (VU&ID): Dans le cadre de la réforme Copernic, le nombre et les circonscriptions administratives des fonctions linéaires du niveau N3 ont été fixés pour le SPF des Finances. Les effectifs des centres Douanes et accises devraient atteindre idéalement 600 à 700 équivalents temps plein. Mons et Liège disposeront chacun d'un centre alors que ces deux villes se trouvent sensiblement en dessous du seuil idéal. Les arguments évoqués sont l'étendue du

zitten. Bergen komt aan een aantal van 470 vte's en Luik aan 390 vte's. Het argument is dat, hoewel een gefusioneerd polyvalent centrum voor Luik en Bergen mogelijk is, er toch wordt gekozen voor twee centra in het zuiden van België wegens de uitgestrektheid van het territorium en de stijgende werklast als gevolg van de luchthaven van Bierset en in mindere mate die van Charleroi.

Antwerpen daarentegen heeft een werklast van 906 vte's, wat veel meer is dan de centra van Luik en Bergen samen. Dat ambtsgebied wordt echter niet gesplitst, omdat ernaar wordt gestreefd een optimale en homogene aanpak van de douanezone van de haven van Antwerpen te verzekeren.

Mijnheer de minister, welke administraties waren betrokken bij het opstellen van het eindrapport? Kunt u een opsplitsing geven naargelang de taal van de ambtenaren die bij de bespreking betrokken waren?

Vindt u het verantwoord dat de luchthavens van Bierset en Charleroi aan Wallonië een voorkeursbehandeling opleveren, wetende dat de luchthaven van Charleroi zich vooral toelegt op intracommunautair passagiersverkeer en de luchthaven van Bierset grosso modo dezelfde omvang heeft als de luchthaven van Oostende? Begrijp me goed: ik heb het dan niet alleen over de cijfers uit het verleden; het gaat mij hier vooral om wat in de toekomst kan worden verwacht.

Indien u dan toch een verschillende behandeling van Wallonië verantwoord vindt, waarom wordt er dan geen rekening gehouden met mogelijke groeipolen, zoals het centrum Douane en Accijnzen van Gent? In West-Vlaanderen, dat daaronder ressorteert, is er niet alleen de luchthaven van Oostende, maar ook de haven van Zeebrugge. Bovendien is er het grensverkeer met Frankrijk en is er de transportzone van Zeebrugge. Bent u niet de mening toegedaan dat toepassing van dezelfde criteria voor het noorden en het zuiden van ons land had moeten leiden tot de opsplitsing van het centrum Gent, dat nu reeds aan 673 vte's zit?

Hoeveel bedraagt de kostprijs voor het opstellen van het rapport door Accenture?

Wat zijn de echte redenen voor de verschillende behandeling van de centra Douane en Accijnzen ten noorden en ten zuiden van de taalgrens?

22.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, in de eerste plaats vestig ik er de aandacht op dat bij het opstellen van het eindrapport van 18 juni 2001 betreffende de bepaling van het aantal ambtsgebieden van de lijnfuncties van niveau N-3 voor de Financiën globaal gezien alle fiscale administraties betrokken waren. Wat de administratie der douane en accijnzen betreft zijn ambtenaren van de centrale administratie en van de diensten voor algemene controle en organisatie opgetreden. In principe betrof het telkens één ambtenaar van de Nederlandse taalrol en één ambtenaar van de Franse taalrol van beide genoemde diensten, hetzij dus twee Nederlandstaligen en twee Franstaligen. Daarnaast werden nog andere ambtenaren van de centrale administratie ondervraagd, enkel en alleen om hun specifieke kennis. Taalverhoudingen werden hierbij niet in acht genomen aangezien het hier louter technische gegevens betrof. Op geregelde

territoire et la charge de travail croissante en raison de la proximité de l'aéroport de Bierset et dans une moindre mesure de celui de Charleroi. Anvers, qui compte davantage d'équivalents temps pleins que Mons et Liège réunis, n'est pas scindée dans la perspective d'une approche homogène de la zone douanière du port d'Anvers.

Quelles administrations ont participé à l'élaboration du rapport final? Le ministre pourrait-il me fournir une répartition par langue des fonctionnaires présents?

Le ministre estime-t-il que le traitement privilégié lié aux aéroports de Bierset et de Charleroi se justifie?

Dans l'affirmative, pourquoi n'a-t-il pas été tenu compte des pôles de croissance potentiels du centre de Gand pour également scinder ce centre qui compte déjà 673 équivalents temps pleins?

Combien a coûté le rapport "Accenture"?

Quelles sont les véritables raisons de la différence de traitement entre les centres flamands et wallons?

22.02 **Didier Reynders**, ministre: Toutes les administrations fiscales ont participé à l'élaboration du rapport final du 18 juin 2001 concernant la détermination du nombre et des circonscriptions administratives des fonctions linéaires du niveau N-3 du SPF Finances. Il s'agissait en principe à chaque fois de deux représentants francophones et de deux représentants néerlandophones. D'autres fonctionnaires n'ont été sondés qu'à propos de leurs

tijdstippen werden de deelresultaten besproken in een plenaire vergadering onder voorzitterschap van de administrateur-generaal van de belastingen en in het directiecomité van het Ministerie van Financiën, waar een aantal leden dat tot de top van het ministerie van Financiën behoort en alle fiscale administraties, evenals mijn kabinet vertegenwoordigde, aanwezig was. Het aantal en de taalaanhorigheid varieerde van vergadering tot vergadering naargelang het onderwerp en hun beschikbaarheid.

Ten tweede, hoewel in algemene zin werd gestreefd naar grotere ambtsgebieden en theoretisch een gefusioneerd centrum Bergen en Luik zou mogelijk zijn voor heel Wallonië, werd toch geopteerd voor twee centra, waarbij de te grote omvang van het territorium de doorslag heeft gegeven en de stijgende werklast verbonden aan de luchthavens Bierset en Charleroi slechts in ondergeschikte orde in aanmerking werd genomen.

Ten derde, zoals reeds gezegd in punt twee, hebben eventuele groeipolen geen doorslaggevende invloed gehad op de besluiten van het eindrapport van 18 juni 2001. De eerste zorg was inderdaad om in principe te kiezen voor grote doch beheersbare territoria teneinde te kunnen beschikken over een grotere flexibiliteit van de beschikbare middelen en personeel. Kleinere ambtsgebieden zouden overigens de coördinatie van de controleactiviteit niet ten goede komen. De optimale omvang van een centrum werd dan ook vastgesteld op een gewone werklast tussen de 600 en de 700 eenheden. Een afwijking hierop is onder meer het centrum Antwerpen met 906 eenheden omwille van de ondeelbaarheid van de Antwerpse havenzone, Brussel met zijn 19 gemeenten met 342 eenheden omwille van de tweetaligheid van het gebied en de centra Bergen met 470 eenheden en Luik met 390 eenheden omwille van het feit dat één centrum voor Wallonië een onbeheersbaar groot ambtsgebied zou moeten bedekken.

Ten vierde, de kostprijs voor het opstellen van het rapport door Accenture valt niet ten laste van de begroting van mijn departement, maar wel van die van mijn collega, de minister van Ambtenarenzaken. Deze laatste heeft mij een cijfer van 24.700.000 frank meegedeeld.

Ten vijfde, er zijn geen andere redenen voor een verschillende behandeling van de centra douane en accijnzen ten noorden en ten zuiden van onze taalgrens dan deze opgenomen in het eindrapport.

22.03 Frieda Brepoels (VU&ID): Mijnheer de minister, het criterium territorium, waarover u het hebt, vind ik als zodanig niet in het rapport terug. Ik begrijp dat u zegt dat de flexibiliteit van personeel en middelen groter is wanneer u die twee centra behoudt. Bekijkt men echter het centrum Hasselt, dan merkt men dat de volledige provincie Antwerpen, behalve de stad Antwerpen, daarbij betrokken is. In dit centrum zijn naast Mechelen en Turnhout, ook de volledige provincie Limburg en Leuven vervat.

Een deel van Leuven hoort bij de rand van Brussel en de rest hoort bij Hasselt. Qua grondgebied kan dit toch wel tellen. Aan de hand van het aantal vte's ziet men dat Hasselt aan het maximum zit. Ik heb hier uw antwoord op een schriftelijke vraag van collega Borginon in verband met het werkvolume van de douane-aangiften in het Vlaamse gewest. Blijkbaar situeren 80 tot 90% van de aangiften zich in het

connaissances spécifiques. Les interviews ont été menées sans souci de parité linguistique.

Les résultats partiels ont été régulièrement discutés en séance plénière. Le nombre de personnes interrogées et leur appartenance linguistique variaient d'une séance à l'autre selon le sujet et la disponibilité des participants. L'on a opté pour deux centres pour la Wallonie, d'abord et surtout en raison de l'étendue du territoire, et non du fait de la charge de travail croissante générée par Bierset et Charleroi. Les éventuels pôles de croissance n'ont eu aucun effet déterminant sur le rapport final du 18 juin 2001. Le premier souci a été de choisir des territoires étendus, mais gérables. L'importance optimale a été fixée sur la base d'une charge de travail de 600 à 700 ETP, mais avec plusieurs exceptions à cette règle, y compris en Flandre. Le coût du rapport est supporté par le département de la Fonction publique et s'élève à 24,7 millions de francs. Aucune raison autre que celles mentionnées dans le rapport final n'explique la différence de traitement des Centres Douanes et Accises au nord et au sud de la frontière linguistique.

22.03 Frieda Brepoels (VU&ID): Je ne retrouve pas ce critère territorial dans le rapport. Pour Hasselt, il y a toute la province d'Anvers, tout le Limbourg et une partie de la région autour de Louvain. Il s'agit là également d'un territoire étendu. Par ailleurs, la Flandre génère près de 77 pour cent des exportations et est à l'origine de 80 pour cent des déclarations, ce qui relativise encore davantage le critère territorial.

Vlaamse gewest. Bijna 77% van de Belgische export heeft Vlaanderen als uitvalsbasis.

Waarom heeft men hier dan het criterium 'territorium' gehanteerd? Klopt het dat er geen rekening wordt gehouden met groeipolen? In hoeverre is dit dan een plan voor de toekomst?

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

23 Vraag van de heer Yves Leterme aan de minister van Financiën over "de rol van de minister in de contacten met het oog op de oprichting van een nieuwe luchtvaartmaatschappij" (nr. 5675)

23 Question de M. Yves Leterme au ministre des Finances sur "le rôle du ministre dans les contacts en vue de la création d'une nouvelle compagnie aérienne" (n° 5675)

23.01 Yves Leterme (CD&V): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, in het dossier Sabena doet de eerste minister een poging om de bladzijde om te draaien en dit is begrijpelijk. Er zullen nog gelegenheden komen om de verantwoordelijkheid van eenieder duidelijk af te lijnen. Onze zorg geldt in de eerste plaats de meer dan 7.000 mensen die op straat staan en hun job verliezen. In dat verband was het een goed initiatief van de regering om, weliswaar wat laat, alles in het werk te stellen om opnieuw een luchtvaartactiviteit op te starten, zij het met heel wat minder mensen in de aanvangsfase. Het was ook een goede keuze om dit hoofdzakelijk te doen met privaatkapitaal, alhoewel er nog bijzonder veel gemeenschapsgeld mee gemoeid is via de regionale investeringsmaatschappijen alsook via het overbruggingskrediet van 5 miljard waardoor DAT nu vliegt.

Ik herhaal dat er nog gelegenheid zal zijn om de politieke en andere verantwoordelijkheden af te lijnen. Ik wens in te gaan tegen de tijdsgeest waarbij geruchten een eigen leven gaan leiden. Ik wil u eigenlijk de kans geven om vandaag in de commissie voor de Financiën en de Begroting volledige duidelijkheid te geven over uw rol in de contacten die met aantal financiële en potentiële financiers werden gelegd. In tegenstelling tot wat de eerste minister zegt, is de constructie nog helemaal niet rond. Ik geef u echter de kans om duidelijkheid te scheppen over uw rol in het contacteren van financiers. Diverse bronnen gewagen immers van uw rechtstreekse betrokkenheid bij de contacten in het opzetten van de financiële constructie die DAT-Plus moet mogelijk maken. U hebt reeds in de media weerlegd dat er gesprekken zouden zijn geweest om tot een inbreng vanuit de private sector te komen, meer bepaald vanuit de banken en de bedrijven. Tevens zou het fiscaal statuut van een aantal gelden besproken worden en het feit dat u zelf zwaar hebt geïnvesteerd in de contacten met potentiële financiers voor DAT-Plus, geeft natuurlijk aanleiding tot dit soort van geruchten en bemerkingen. In die zin zou ik u graag twee vragen willen stellen teneinde duidelijkheid te scheppen over wat bijvoorbeeld de werkzaamheid van een parlementaire onderzoekscommissie zou kunnen zijn.

Wat was uw precieze rol in het leggen van contacten met het oog op de oprichting van een nieuwe luchtvaartmaatschappij? Werd er tijdens de contacten met banken, bedrijven of instellingen die betrokken zijn bij de oprichting van een nieuwe luchtvaartmaatschappij, hetzij op hun initiatief, hetzij op uw initiatief, gesproken over de toepassing van de fiscale regelgeving met betrekking tot het dossier van het opstarten van een nieuwe

23.01 Yves Leterme (CD&V): Le gouvernement voulait mettre tout en œuvre pour maintenir une activité de transport aérien après la faillite de la Sabena. Le choix d'un apport de capitaux privés était le bon.

Il semble que le ministre des Finances était directement impliqué dans la recherche de moyens financiers en vue de la création d'une nouvelle compagnie aérienne.

Quel était le rôle exact du ministre? Était-il, lors de ces contacts, question, d'une façon ou d'une autre, des dispositions fiscales relatives à la nouvelle compagnie aérienne ou à d'autres aspects des activités des banques, des entreprises et des particuliers ou des institutions?

luchtvaartmaatschappij? Werd er eventueel gesproken over andere fiscale aspecten van de activiteiten van de betrokken banken en hun investeringsvennootschappen, bedrijven, private personen of instellingen?

23.02 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, collega's, het was mijn bedoeling om een nieuwe luchtvaartmaatschappij op te starten. Misschien was dit in de eerste plaats een sociale reactie om 6.000 tot 7.000 werkplaatsen voor de toekomst veilig te stellen. Het is zeer belangrijk om, enerzijds, over een sociaal plan te onderhandelen maar, anderzijds, is het ook belangrijk om in Zaventem een nieuwe luchtvaartactiviteit te hebben, niet enkel een DAT-Plus, maar ook enkele andere vennootschappen. Ik denk hierbij aan Technics, Catering, en andere vennootschappen uit de Sabena-groep. Het was mijn bedoeling om enkele Belgische vennootschappen te vinden, zowel uit de private als uit de publieke sector, om deel te nemen aan de verschillende vergaderingen, zowel door mijzelf als door mensen van mijn kabinet en mijn administratie.

Tevens was het de bedoeling om een concrete oplossing te vinden voor een investering in een nieuwe luchtvaartmaatschappij. Het was enkel een poging en wij moeten zeker nog andere initiatieven ondernemen. Er is een luchtvaartactiviteit met het huidige DAT maar dit is nog geen nieuwe DAT-Plus of een maatschappij met een andere benaming. Er zullen nog verschillende inspanningen nodig zijn om verder te gaan. Ik heb dus eerst en vooral contact opgenomen met enkele private en publieke vennootschappen om 200 miljoen euro te vinden. Het was de bedoeling van mijnheer Muller om dit kapitaal te verzamelen teneinde een nieuw businessplan voor te stellen. Ik heb dus geprobeerd om dit kapitaal te vinden. Dit wordt wellicht mogelijk gemaakt dankzij de interventie en de inspanningen van de heren Lippens en Davignon alsook van de voorzitters van de 3 gewestregeringen. Er moest immers 45 miljoen euro gevonden worden in de verschillende gewestelijke investeringsmaatschappijen of in andere vennootschappen.

Ik heb deelgenomen aan een drietal vergaderingen. Er was een eerste vergadering van ongeveer 2 uren met mijnheer Daems en met de vertegenwoordiger van Sabena en de Belgische investeerders. Er was een tweede vergadering op dezelfde dag met alle vertegenwoordigers van de Belgische investeerders. Een derde vergadering vond plaats op woensdag teneinde tot een eindbeslissing te komen. Er was nog een vierde vergadering op vrijdag met dezelfde mensen en de curatoren. Op zaterdag was er enkel een vergadering met de investeerders en de curatoren. Op 4 van deze vergaderingen was ik zelf aanwezig. Ik herhaal dat het voor mij zeer belangrijk is om een oplossing te vinden om een nieuwe luchtvaartmaatschappij op te richten, wat mij de beste oplossing lijkt op sociaal vlak.

Er zijn ook verschillende vergaderingen geweest waaraan medewerkers van mijn kabinet en mijn administratie hebben deelgenomen. Bovendien kan ik u geruststellen over de toepassing van de fiscale regelgeving. Het is niet de bedoeling om initiatieven te nemen die zouden afwijken van de bestaande fiscale regelgeving, zowel met betrekking tot de nieuwe luchtvaartmaatschappij als tot de bij de oprichting betrokken financiers. Wij houden ons dus aan de correcte integrale toepassing van de huidige fiscale wetgeving en reglementering. Het was zeker niet mijn bedoeling om hierover een

23.02 **Didier Reynders**, ministre: L'objectif premier était le maintien d'une activité aéronautique à Zaventem. Il y a eu des contacts entre mon cabinet et des investisseurs potentiels intéressés par la nouvelle compagnie aérienne. De nombreux efforts restent à fournir: il n'est pas encore question de nouvelle DAT ou de DAT-plus. J'ai contacté plusieurs sociétés afin de rassembler 200 millions d'euros. L'aide des présidents des trois gouvernements régionaux a été très précieuse à cet égard. Je me suis réuni à trois reprises avec les investisseurs, ainsi qu'une fois, à savoir vendredi, avec les investisseurs et les curateurs. Les investisseurs et les curateurs se sont réunis samedi. Plusieurs réunions de mes collaborateurs ont été organisées afin de trouver une solution.

Quant aux dispositions fiscales, aucune initiative dérogeant aux règles en vigueur n'est envisagée.

J'espère que le dossier aboutira dans les semaines à venir.

andere visie te ontwikkelen. In dat verband heb ik ook sommige commentaren in de pers gelezen. Mijn bedoeling was enkel om een nieuwe luchtvaartmaatschappij op te richten met een correcte en integrale toepassing van de huidige fiscale wetgeving en reglementering. Ik hoop dat het in de volgende weken mogelijk zal zijn om een investering van 200 miljoen euro te realiseren.

U weet dat er tussen de curatoren en de investeerders een termijn van een maand is afgesproken om dat te doen. Dat is mijn aandeel in deze zaak. Ik bevestig dat we naar een correcte en integrale toepassing van de huidige fiscale reglementering en wetgeving gaan.

23.03 Yves Leterme (CD&V): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, ik meen dat het goed is dat de kans is geboden om ook in dit Parlement elk misverstand terzake uit de weg te ruimen. Ik wil echter nog een aantal dingen zeggen.

Ten eerste, steunen wij met onze fractie elke inspanning die bijdraagt tot het heropstarten van een luchtvaartactiviteit. Een job is immers de beste sociale verzekering. Ik wil wel doen opmerken dat de zoektocht laat is begonnen als men ziet wanneer de contacten zijn gelegd. Dat zal in een ander debat wel aan de orde komen.

Ten tweede, is het belangrijk dat er klaarheid bestaat omtrent ieders rol. Het valt wel op, mijnheer de minister, dat mensen van uw kabinet en uw administratie bij de besprekingen betrokken werden. De fiscale behandeling van de inbreng, ook vanuit de investeerders, is duidelijk het voorwerp geweest van heel wat overleg en gesprekken. Wanneer u spreekt over de investeerders, spreekt u dan over de initiatiefnemers, de heren Lippens en Davignon, of zijn daar bijvoorbeeld ook vertegenwoordigers van, bijvoorbeeld, Electrabel of Tractebel bij betrokken geweest? Ik vind het wel positief dat u, in tegenstelling tot de eerste minister die vorige week woensdag verkondigde dat er een memorandum met vijftien handtekeningen is en dat DAT-Plus, de nieuwe vennootschap, de volgende week van start zou gaan. Ik denk dat het goed is dat u die verklaring voor rekening van de eerste minister laat. U bent voorzichtiger en dat siert u. Het belangrijkste element van de bijkomende vraag is of er andere bedrijven waren betrokken bij de contacten tussen uw kabinet en administratie enerzijds en de investeerders anderzijds?

23.04 Minister Didier Reynders: Er zijn alleen contacten tussen kabinet en administratie en de investeerders. Er is nu een groep van vertegenwoordigers van alle investeerders, met name de banken, de Belgische private vennootschappen en ook de gewestelijke investeringsmaatschappij. Er is een groep van investeerders, waarmee contact werd opgenomen. We gaan dus naar een correcte toepassing van de fiscale wetgeving en reglementering.

U weet dat ik voor een ruling pleit. Ik zal misschien een eerste toepassing doen van een zogenaamde ruling, maar met een integrale toepassing van de huidige wetgeving en reglementering op het fiscale vlak. Ik ben daarbij steeds bereid om correcte informatie aan de commissie te geven. Ik pleit voor een ruling, maar ik pleit ook voor een integrale publicatie van alle beslissingen. Wat het nieuwe stelsel betreft, ben ik bereid dat te doen met betrekking tot de huidige operatie. Het is alleen een gesprek in verband met een investering. Het is een investering in een nieuwe vennootschap en met zo'n

23.03 Yves Leterme (CD&V): Nous remercions le ministre pour ses explications. Notre groupe soutient la mise sur pied d'une nouvelle société mais regrette qu'on s'y soit pris aussi tard.

La répartition des rôles doit être clairement établie. Ainsi, le statut fiscal des investisseurs a encore fait l'objet de discussions. S'agit-il seulement de MM. Davignon et Lippens ou, par exemple, la société Tractebel était-elle également impliquée?

Le ministre témoigne par ailleurs à juste titre de prudence en affirmant que le premier ministre est seul responsable de ses déclarations relatives au démarrage rapide de la nouvelle DAT.

23.04 Didier Reynders, ministre: Il y a seulement eu des contacts avec les représentants de l'ensemble des investisseurs. L'administration et mon cabinet ont organisé ces contacts de manière conjointe.

Je plaide pour un *ruling*, dans le cadre toutefois de la législation existante. Je ferai preuve d'une transparence maximale en la matière.

vennootschap moeten alle investeerders als aandeelhouders in DAT-Plus stappen. Er zal slechts één vennootschap zijn.

Wat de voorzichtigheid betreft, herhaal ik dat het slechts een stap is. Ik heb inspanningen gedaan om 200 miljoen euro te vinden, om het akkoord te krijgen van de Europese Commissie inzake het overbruggingskrediet en om samen met andere mensen een nieuwe CAO te bedingen voor het huidige DAT. Daarnaast had ik op vrijdag nog een vergadering met de curatoren om een akkoord met hen te bereiken. Het was bijna gelukt op vrijdag, maar er was nog een andere vergadering op zaterdag, alleen tussen de investeerders en de curatoren, om tot een eindbeslissing te komen. Er was dan ook een eerste vlucht mogelijk op zaterdag om 6.30 uur naar Genève. Dat was de stand van zaken. Ik ben bereid om aan de commissie alle inlichtingen te geven in verband met de nieuwe vennootschap en de nieuwe investeringen in DAT-Plus of een andere vennootschap.

23.05 Yves Leterme (CD&V): Mijnheer de voorzitter, ik stel vast dat de minister niet de eerste wil zijn om op het podium te staan en te zeggen dat hij het heeft opgelost. Volgens de chronologie en de aangehaalde contacten heeft hij echter een niet onaanzienlijke rol gespeeld bij het mogelijk opstarten van een nieuwe luchtvaartactiviteit. Het is dus wel degelijk in positieve zin op uw rekening te schrijven, mijnheer de minister.

Ik heb echter nog een drietal elementen. Ten eerste, bevestigt u dat er een fiscale ruling komt met de investeerders over het fiscale statuut van hun inbreng. Ik denk dat dit een aanvaardbaar spoor is. Ten tweede, ontkent u dat er gesprekken zijn geweest met bijvoorbeeld Electrabel over het fiscale statuut van de inbrengende netbeheerder. Ik veronderstel tenminste dat u dit ontkent.

Ten derde, hoe komt het dat men de federale participatiemaatschappijen niet heeft ingeschakeld? Waarom is men onmiddellijk naar de gewesten getrokken? Dat punt intrigeert me. Kunt u me hierover enige verduidelijking geven?

23.06 Minister Didier Reynders: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Leterme, dat is een heel ander verhaal. Er bestond al een overbruggingskrediet door een filiaal van de federale participatiemaatschappij. We konden zeer moeilijk tegelijk een overbruggingskrediet verlenen en een rechtstreekse investering doen.

23.05 Yves Leterme (CD&V): Le ministre Reynders a donc joué un rôle non négligeable.

Un *ruling* est acceptable. Il n'y a donc pas eu de discussions avec Electrabel concernant les aspects fiscaux.

Pourquoi n'a-t-il pas été fait appel aux sociétés d'investissement et de participation fédérales?

23.06 Didier Reynders, ministre: Le crédit-pont sera accordé par une filiale d'une société fédérale d'investissement. Il n'était pas souhaitable de le combiner avec un investissement direct.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

24 Vraag van de heer Yves Leterme aan de minister van Financiën over "het fiscaal statuut van de beroepsinkomsten van buitenlandse voetballers" (nr. 5677)

24 Question de M. Yves Leterme au ministre des Finances sur "le statut fiscal des revenus professionnels des footballeurs étrangers" (n° 5677)

24.01 Yves Leterme (CD&V): Mijnheer de voorzitter, bij het begin van mijn loopbaan in de Kamer was ik bijzonder geïnteresseerd in het fiscaal statuut van verdiensten van sportlui. U herinnert zich wel de Olympische spelen en Euro 2000. Vorige week werd ik geïntrigeerd door een berichtje volgens hetwelk de minister beslist heeft de beroepsinkomsten van buitenlandse voetballers aan een tarief van

24.01 Yves Leterme (CD&V): Selon les médias, le ministre aurait décidé de revoir à la baisse le taux d'imposition des revenus professionnels des joueurs de football étrangers. La fédération

slechts 18% te onderwerpen, lager dus dan het huidige tarief. Even dacht ik dat er een afspraak was gegroeid tussen de Koninklijke Belgische Voetbalbond en de minister van Financiën. In het verleden is dat nog gebeurd. Dit weekend zag ik echter de voorzitter van de KBVB, Jan Peeters, die uit de lucht viel. Hij wist niet waar het bericht op sloeg.

Mijnheer de minister, ten eerste, wil ik u dus vragen wat de precieze draagwijdte van uw beslissing is. Het jus fiscii komt het Parlement toe. Ik denk dus dat het goed zou zijn dergelijke aankondigingen in de Kamer te doen.

Ten tweede, op wiens vraag of naar aanleiding van welk feit kwam uw beslissing tot stand? Ik durf niet te veronderstellen dat uw bijzondere aandacht voor de prestaties van Standard Club Luik aan de basis van deze belangwekkende beslissing ligt.

Ten derde, hoeveel personen zullen naar schatting van uw maatregel gebruik kunnen maken? Die vraag is niet onbelangrijk, want de heer Peeters van de KBVB zegt dat hij totaal niet weet wie onder de voorwaarden zou vallen.

Ten vierde, wat is de datum van inwerkingtreding van deze belastingvermindering?

24.02 Peter Vanvelthoven (SP.A): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, ik wil van de gelegenheid gebruik maken om een vraagje te stellen. Ik had mijn vraag wel al voorbereid, maar ik heb nog niet de gelegenheid gehad ze in te dienen.

Ik heb in de nieuwsbrief over de fiscale actualiteit de termen van de ministeriële rondzendbrief kunnen lezen. Ik was er eveneens wat verbaasd over. Blijkbaar wordt iemand die al 9 maanden in België woont toch als niet-inwoner beschouwd wanneer hij profvoetballer of profbasketballer is. Bijgevolg kan hij een gunstiger belastingstelsel genieten, te weten het tarief van 18% bedrijfsvoorheffing. Hoewel ik de zaak nog niet grondig heb kunnen onderzoeken, lijkt me deze passage van de rondzendbrief strijdig met de wet zelf, die bepaalt dat wanneer een voetballer of een basketballer met zijn echtgenote naar België komt en wanneer zij in België wonen, hieruit het onweerlegbaar vermoeden blijkt dat zij inwoners van België zijn.

Ik vraag me ook af waarom de maatregel beperkt is tot basketbal en voetbal en niet geldt voor andere sporttakken.

Mijnheer de minister, denkt u niet dat u het op die manier aantrekkelijker maakt om buitenlandse profvoetballers en -basketballers naar hier te halen, hoewel het veeleer de bedoeling zou moeten zijn de Belgische profvoetballers en profbasketballers te stimuleren om ze in de Belgische ploegen te krijgen?

24.03 Minister Didier Reynders: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Leterme, mijnheer Vanvelthoven, volgens artikel 66 van bijlage 3 van het koninklijk besluit tot uitvoering van het Wetboek van de Inkomstenbelastingen 1992 (KB/WIB 92) is de bedrijfsvoorheffing op de inkomsten van podiumkunstenars – waarvan sprake in een vorige vraag – en van sportbeoefenaars die niet-inwoners zijn van België, vastgesteld op 18%. Volgens artikel 87, 5°, d, KB/WIB 92, en volgens

de football ne semble pas en avoir eu connaissance.

Quelle est la portée de la décision? Sur quoi le ministre fonde-t-il cette décision? Combien de personnes seront-elles concernées par cette mesure? Quand cette réduction du taux d'imposition entrera-t-elle en vigueur?

24.02 Peter Vanvelthoven (SP.A): Je profite de l'occasion pour poser une question que j'avais préparée mais pas encore déposée.

Le contenu de la circulaire nous a également étonnés, entre autres en ce qui concerne le tarif préférentiel de 18 pour cent pour les footballeurs et les basketteurs professionnels, bien qu'ils séjournent en Belgique des mois durant. L'interprétation que fait la circulaire nous semble en contradiction avec la loi. Pourquoi la mesure ne concerne-t-elle que le football et le basket-ball et pas les autres sports? Cette situation ne risque-t-elle pas de conduire les dirigeants de clubs à préférer des joueurs étrangers à des joueurs belges?

24.03 Didier Reynders, ministre: Conformément au n° 66 de l'annexe III de l'arrêté royal portant exécution du Code de l'impôt sur les revenus, le précompte professionnel sur les revenus – quelle que soit la nature de ceux-ci

artikel 228, paragraaf 2, achtste lid, van het Wetboek van de Inkomstenbelastingen 1992, betreft het hier inkomsten van welke aard dan ook, uit een in België door een podiumkunstenaar of een sportbeoefenaar persoonlijk verrichte werkzaamheid, zelfs indien de inkomsten niet worden toegekend aan de podiumkunstenaar of aan de sportbeoefenaar zelf, maar aan een andere natuurlijke persoon of rechtspersoon. Het tarief van 18% is van toepassing op de inkomsten die vanaf 8 oktober 1992 zijn toegekend. Gelet op de talrijke problemen op het vlak van de bedrijfsvoorheffing in de sportsector – maar ook in andere sectoren, waarover ik al een antwoord gegeven heb – dringt zich een harmonisering van bepaalde regels op, inzonderheid met het oog op de vereenvoudiging van de fiscale verplichtingen van de clubs. Zo kan hun rechtszekerheid trouwens verbeterd worden, wat een extra stimulans is voor de clubs. Dat is nog een voorbeeld van ruling inzake bedrijfsvoorheffing voor de clubs.

Om die reden heb ik beslist om professionele voetbal- en basketbalclubs specifieke licenties te geven. Ik ben bereid dezelfde redenering te volgen voor professionele clubs in andere sporttakken. Voor hen kan eenzelfde licentiesysteem worden ingevoerd, met de daaraan verbonden sociale en fiscale waarborgen.

Met een erkenningstelsel kan vanaf de aanwerving de veiligheid van een buitenlandse sportbeoefenaar als inwoner of als niet-inwoner van België worden verzekerd. Een dergelijke erkenning moet de club als schuldenaar van de bedrijfsvoorheffing bij voorbaat in staat stellen om met zekerheid de terzake geldende regels te kennen. Een gemeenschappelijke kritiek van de clubs ging over de verschillende interpretatie van de diensten van Financiën in de verschillende steden. Gezien de specifieke situatie van de sportbeoefenaars is dat begrijpelijk.

De erkenning als niet-inwoner wordt per kalenderjaar toegekend voor een maximumduur van vier opeenvolgende kalenderjaren. De voorwaarde is wel dat de sportbeoefenaar voor elk van de twee eerste kalenderjaren een woonplaatsattest aflevert. Bij ontstentenis daarvan moet hij het bewijs leveren dat zijn gezin gedurende het volledige kalenderjaar in het buitenland is gevestigd of dat hij minder dan tien maanden per kalenderjaar in België verblijft. Voor elk van de twee volgende kalenderjaren is de sportbeoefenaar verplicht een woonplaatsattest af te leveren.

Het systeem van de voorafgaande erkenning als niet-inwoner is van toepassing vanaf 1 september 2001. Eens op kruissnelheid zullen naar schatting 300 beroepsvoetballers niet-inwoners op dit systeem een beroep doen. Voor basketbal heb ik geen cijfers.

Mijn administratie legt hieromtrent de laatste hand aan een instructie. Ik zal de commissie een kopie van de nieuwe instructie bezorgen. Alle nuttige informatie heb ik reeds naar de twee federaties gestuurd.

24.04 Yves Leterme (CD&V): Mijnheer de voorzitter, gezien het laatste element van het antwoord van de minister is het wel eigenaardig dat de voorzitter van de Voetbalbond, de heer Peeters, zegt van niets te weten. Dat was dit weekend in de kranten te lezen. Verder heb ik nog drie korte bedenkingen.

Ten eerste, ik veronderstel dat het hier gaat om een eindbelasting. Is

– des artistes de spectacle et des sportifs s'élève à 18 pour cent pour les non-résidents.

Dans le secteur du sport en particulier, les règles doivent être harmonisées sans délai, afin de garantir la sécurité juridique. Il faut par exemple pouvoir déterminer qu'un joueur étranger est résident belge ou pas. C'est la raison pour laquelle j'ai l'intention d'introduire pour les licences de football et de basket-ball un certificat de non-résidence. Il sera valable un an et disponible pendant quatre années successives. Le système, qui est d'application depuis le 1^{er} septembre 2001, sera, à terme, disponible pour environ trois cents footballeurs professionnels. L'administration en règle actuellement les derniers détails.

En ce qui concerne la question de M Vanvelthoven, je peux encore ajouter que les licences spéciales n'existent que pour le football et le basket-ball. Je n'ai rien contre l'extension du certificat de non-résident à d'autres sports, à condition que le système de licences soit également étendu de manière analogue.

24.04 Yves Leterme (CD&V): Le président de l'Union belge, M. Peeters, a pourtant déclaré le week-end dernier qu'il n'était au courant de rien.

S'agit-il d'un impôt définitif? (Le

dat zo, mijnheer de minister? (*Instemming van de minister*)

ministre marque son assentiment

Ten tweede, er is de veronderstelling dat het gaat over niet-inwoners, een fictie die u invoert. Gezien de voorwaarden die u stelt, zal er bijzonder goed acht op moeten worden geslagen dat deze wel zijn vervuld. Ik ken deze sportmiddens vrij goed en ik kan u zeggen dat er weinig competities zijn waar men aan een voetballer meer dan vier tot vijf weken verlof toekent. De voorwaarde van tien maanden zal dus moeilijk te vervullen zijn.

Le ministre introduit la fiction des non-résidents. La condition d'un séjour de dix mois en Belgique peut difficilement être remplie. Cela signifie-t-il qu'en tant que non-résidents ces personnes paieront des impôts dans leur pays d'origine?

Ten derde, als zij niet-inwoner zijn, zullen zij dan de overige belastingen in hun land van herkomst betalen?

24.05 Minister **Didier Reynders**: Mijnheer de voorzitter, ik heb al de algemene informatie aan de twee verenigingen bezorgd. Op 27 september 2001 heb ik de voorzitters een kopie van de brieven gestuurd. Misschien was er op die datum nog een andere voorzitter, dat weet ik niet meer. In ieder geval werden beide federaties officieel ingelicht.

24.05 **Didier Reynders**, ministre: Le 27 septembre dernier, j'ai envoyé un courrier aux deux fédérations. Je suis disposé à appliquer une procédure analogue à d'autres sports, avec licence.

Ik ben bereid de commissie een kopie van de nieuwe instructie te sturen. Ook wil ik voor andere sportsectoren in eenzelfde stelsel voorzien. Het is immers zeer nuttig om via een licentie een correcte toepassing van alle fiscale en sociale maatregelen te bekomen.

Het incident is gesloten.
L'incident est clos.

De openbare commissievergadering wordt gesloten om 13.23 uur.
La réunion publique de commission est levée à 13.23 heures.